

UNGARIA

549 m. BUDAPESTA 120 kw.

14.30: Orch. Radio ■ 15.30: Jurnalul vorbit ■ 17.10: Pentru doamne ■ 17.45: Jurnalul vorbit ■ 18: Inf. slovacă și ruteană ■ 18.15: Reportaj ■ 18.40: Orch. de țigani Sarai ■ 19.05: Căuserie ■ 19 și 55: Recital vocal ■ 20.15: Jurnalul vorbit ■ 20.25: Căuserie. Poem de carnaval. Orch. de țigani Pertis ■ 20.35: Piesă radiofonică ■ 21.10: Orch. de țigani Pertis ■ 21.20: Plăci ungare de dans ■ 21.30: Orch. de țigani Pertis (valsuri) ■ 21.45: Operetă, cu concursul orchestrei Radio ■ 22.40: Jurnalul vorbit. Inf. slovacă și ruteană ■ 23.10: Dans-plăci ■ 23.20: Scene mici ■ 23.30: Plăci, dansuri (valsuri) ■ 23.40: Scene amuzante ■ 23.50: Dans-plăci ■ 24: Inf. germană, italiană, engleză și franceză ■ 0.20: Jazz ■ 0.40: Orch. de țigani Farkas ■ 1: Clopote de carnaval ■ 1.15: Orch. de țigani ■ 1.45: Potpourri de carnaval ■ 2.30: Plăci, dans ■ 2.55: Orch. de țigani Kurina.

MIERCURI 7 II 1940

ANGLIA

391.1 m. PROGRAM NAȚIONAL 449.1 m.

19: Ora copiilor ■ 19.30: Orch., muzică ușoară și dans ■ 20: Inf. ■ 20.15: Reportaj ■ 20.45: Recital ■ 21: Anunțuri ■ 21.20: Program distractiv ■ 22: Simfonic ■ 23: Inf. ■ 23.15: Conf. ■ 23.30: Varietăți ■ 24: Piesă macabră ■ 0.30: Recital ■ 0.50: Orch., muzică variată ■ 1.30: Varietăți ■ 2: Inf.

BULGARIA

352.9 m. SOFIA 100 kw.

13.30: Continuarea concertului ■ 14: Muzică simfonică ■ 14.50: Muzică populară ■ 18: Ora copilului ■ 19: Muzică variată ■ 19.30: Căuserie ■ 19.45: Muzică ușoară ■ 20.20: Inf. ■ 20.50: Trans. unei opere. În pauză la 22.45: Inf., 22.55: Inf. literare și teatrale ■ 23.30: Muzică populară.

ELVETIA

443.1 m. SOTTENS 100 kw.

17.59: Semnal orar ■ 18: Emisiune comună ■ 19: Emisiune pentru tineret ■ 19.50: Com. diverse ■ 20: Muzică variată ■ 20.15: Actualități ■ 20.50: Inf. ■ 21: Imagini radiofonice ■ 22.15: Muzică contemporană ■ 23.20: Inf. ■ 23.30: Cântec suedez.

540 m. BERÖMUNSTER 100 kw.

19: Pentru tineret: „Haensel și Gretel” ■ 19.40: Muzică de balet ■ 19.55: Comunicate ■ 20.30: Inf. ■ 20.40: Clopote ■ 20.43: Curs de italiană ■ 21.05: Concert de abonament ■ 23: Inf. ■ 23.10: Conf.

FRANTA

431.7 m. PARIS P. T. T. 120 kw.

21.15: Inf. limbi străine ■ 21.30: Inf. franceză ■ 21.45: Căuserie ■ 22: Concert simfonic ■ 22.30: Actualități și reportaj ■ 23: Varietăți ■ 23.30: Inf. franceză ■

23.45: Inf. în limbi străine ■ 24: Muzică de cameră ■ 0.30: Căuserie ■ 0.45: Inf. în limbi străine ■ 1.15: Varietăți ■ 1.30: Inf. franceză ■ 1.45: Plăci.

164.8 m. RADIO-PARIS 80 kw.

21: Muzică ușoară. (Rossini, Volpatti, Ganne, Chaminade, Coppola) ■ 21.30: Emisiune dramatică ■ 22.30: Inf. franceză ■ 22.45: Trans. unei opere comice în 3 acte de Bazin ■ 23.45: Emisiune străină ■ 24: Melodii populare cehoslovace ■ 0.15: Cântec folcloristic ■ 0.30: Inf. franceză ■ 0.45: Lecturi ■ 1: Muzică de cameră ■ 1.30: Inf. franceză ■ 1.45: Muzică la plăci.

GERMANIA

269.5 m. MELNIK 100 kw.

17: Concert din Breslau ■ 18: Inf. ■ 18.10: Plăci ■ 18.30: Inf. ungară ■ 18.45: Plăci. (Strauss, Moritz, Kuenneke) ■ 19.30: Conf. ■ 19.30: Orch. Schrammel ■ 20: Inf. ungară ■ 20.15: Oră cehă ■ 20.45: Intermezzo muzical (plăci) (Mozart: Serenadă pentru instrumente de suflători si-major ■ 21: Inf. ■ 21.15: Conf. ■ 22: Reportaj ■ 22.30: Otto Dobrindt și orch. sa ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. ungară ■ 23.30: Sonate de Brahms ■ 24: Dialog politic. Apoi, concert simfonic din Berlin ■ 1: Inf. și muzică nocturnă din Berlin.

291 m. KOENIGSBERG 100 kw.

19.30: Actualități ■ 20: Otto Dobrindt cântă ■ 20.10: Reportaj ■ 20.30: Inf. lituaniană ■ 20.45: Conf. ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert seral, orch. Radio. Dir. Bruckner: (Ceaikowsky, Glavounow, Bech, Graener, Dvorak) ■ 22.30: Reportaj sportiv ■ 23: Inf. ■ 23.20: Inf. suedeză ■ 23.30: Concert seral din Berlin ■ 23.40: Inf. lituaniană ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

316 m. BRESLAU 100 kw.

17: Muzică de după amiază (Beethoven, Haendel, Mozart, Haydn, Weber, Lortzing, Schubert, Reinl, Scheibe, Lautenschlaeger) ■ 18.45: Inf. sârbo-coată ■ 19: Tablou radiofonic ■ 19.30: Mozart: Muzică de cameră ■ 20: Din întâmplări-le timpului. Plăci ■ 20.45: Inf. sârbo-croată ■ 21: Inf. ■ 21.10: Inf. greacă ■ 21.30: „1001 de nopți” o călătorie fantastică cu muzică ■ 23: Inf., muzică la plăci ■ 23.30: Inf. sârbo-croată ■ 23.45: Concert distractiv ■ 1: Inf. ■ 1.10: Concert din Berlin.

331.9 m. HAMBURG 100 kw.

16.15: Inf. engleză ■ 16.30: Muzică de cameră și lied-uri ■ 17: Dialog ■ 17.15: Muzică de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.25: „Vocea remuritoare” scenă radiofonică în jurul lui Caruso ■ 19.15: Inf. engleză ■ 19.30: Actualități ■ 20: Știri din port ■ 20.05: Trans. Berlin ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert si-major pentru pian și orch. de Brahms ■ 22.15: Inf. engleză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. engleză ■ 0.15: Căuserie ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. engleză ■ 2.15: Inf. engleză.

356.7 m. BERLIN 100 kw. 841 kHz.

1571 m. DEUTSCHLANDS 150 kw.

17: Muzică de după amiază ■ 19: Orch. Otto Dobrindt cântă ■ 19.30: Cronica Reichului ■ 19.30: Eco-ul serii ■ 20: Reportaj ■ 20.30: Conf. ■ 21: Inf. ■ 21.15: Tablou lunar ■ 22: Muzică de fanfară ■ 23: Inf. ■ 23.30: Verlin-Praga-București, match-ul ciclistic între cele patru orașe ■ 23.45: Melodii vesele ■ 24: Dialog politic. Hans Pfitzner dirijează ■ 1: Inf., apoi muzică nocturnă.

382.2 m. LIPSCA 120 m. 785 kHz.

17: Două ore vesele (orch., soliști) ■ 18: Inf. ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.30: Actualități ■ 20: Concert din Deutschld ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. bulgară ■ 21: Inf. ■ 21.40: Inf. bulgară ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.45: Inf. bulgară ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

405.4 m. MÜNCHEN 100 kw.

19: Emisiune la lăsarea lucrului ■ 19.30: Actualități ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. italiană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Trans. Berlin ■ 22.15: Inf. italiană ■ 23: Inf., apoi concerte nocturne din Berlin ■ 23 și 15: Inf. italiană ■ 0.15: Căuserie în italiană ■ 1.15: Inf. italiană.

455.9 m. KÖLN 100 kw. 658 kHz.

18.30: Conf. ■ 18.50: Căuserie ■ 19: Muzică festivă (plăci) ■ 19.50: Pian ■ 20: Căuserie în franceză ■ 20.10: Tablouri și sunete ■ 21: Inf. Berlin ■ 21.15: Calendar german: Februarie, tablou lunar ■ 22: Muzică de fanfară ■ 23: Inf. ■ 23 și 15: Inf. franceză ■ 23.30: Muzică nocturnă din Berlin ■ 24: Conf. politică ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

506.8 m. VIENA 120 kw. 592 kHz.

18.45: Inf. română ■ 19: Melodii vieneze. Orch. Schrammel ■ 19.30: Scene radiofonice ■ 20: Inf. în română ■ 20.15: Revistă ■ 20.40: Muzică la plăci ■ 21: Inf. ■ 21.15: „Benedek” piesă radiofonică de Rudolf Certel ■ 22.40: Muzică italiană pentru pian. (Busoni, Alfano, Piccioli, Martucci) ■ 23: Inf. Muzică serală la plăci ■ 23.45: Inf. română ■ 24: Muzică contemporană. (Hassenberg, Ehrenfels, Blacher) ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

523 m. STUTTGART 100 kw.

16.15: Inf. franceză ■ 16.30: Ora veselă a copiilor ■ 17: Muzică de după amiază. Căuserie cu plăci ■ 18: Inf. germană ■ 18.15: Plăci ■ 18.30: Oră comemorativă ■ 18.45: Plăci ■ 19: Din timp și viață ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Concert cu muzică franceză și germană ■ 20.15: Seară festivă (plăci) ■ 21: Inf. germană ■ 21.15: Retransmisiune ■ 22 și 15: Inf. franceză ■ 22.25: Farmecul vocii (plăci) ■ 23: Inf. germană ■ 23.15: Inf. franceză ■ 0.15: Inf. franceză ■ 0.45: Inf. spaniolă ■ 1: Inf. germană ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

ITALIA

369 m. MILANO 70 kw. 814 kHz.

20: Plăci ■ 20.20: Met. ■ 20.25: Lecții de franceză ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Muzică variată ■ 22: Orch. ■ 22.30: Concert. 23.30: Concert de madrigale ■ 24: Jurnalul 0.15: Muzică de dans-plăci.

420.8 m. ROMA 50 kw. 713 kHz.

20.45: Pentru filatelisti ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■



21.30: Jurnalul radio în arabă ■ 22: „Una viață inutilă” 3 acte de Chiarelli ■ 23.30: Concert pian ■ 23.30: Inf. franceză și engleză. Plăci, muzică variată ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică variată, plăci. 1: Inf. franceză ■ 1.16: Inf. engleză.

492 m. FLORENȚA 20 kw.

18.55: Comunicate ■ 19: Muzică variată, plăci ■ 19.30: Trio ■ 20: Melodii și române ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Scenă radiofonică ■ 22: Concert ■ 22.40: Scenă ■ 23: Muzică variată, discuri ■ 23.30: Muzică variată. Jurnalul radio.

ROMA (2 Ro)

11.10: Inf. italiană. Muzică variată, orch. Inf. engleză ■ 11.30: Inf. arabă ■ 12: Inf. franceză. Actul I din „Euridice” de Gluck ■ 13: Inf. engleză. Muzică ușoară ■ Inf. italiană ■ 14.30: Muzică variată, concert (Lualdi, Chopin, Puccini, Palombi). Conf. Muzică religioasă. Jurnalul radio ■ 17: Inf. italiană. Act I din „Suflet vesel” de Vittadini ■ 17.45: Inf. engleză ■ 18.15: Concert simfonic de orch. (Vivaldi, Martucci, Pizzetti). Inf. politice, sport ■ 19.07: Emisiune arabă ■ 21.01: Inf. franceză ■ 20.18: Inf. engleză ■ 20.19: Inf. română ■ 20.38: Preludii și intermezzo-uri din opere teatrale. (Giordano, Leoncavallo, Puccini, Mangiagli, Wolf-Ferrari). Semnal orar, jurnalul radio ■ 21.15: Inf. politice grecești. Muzică variată ■ 21.36: Inf. germană ■ 22: Trans. concert. În pauze, inf. franceze și engleze ■ 0.30: Inf. spaniolă ■ 0.45: Inf. greacă. Muzică greacă

YUGOSLAVIA

437.3 m. BELGRAD 20 kw, 686 K.Hz

18.45: Discursuri ■ 10.05: Plăci ■ 20.20: Ora Națiunii ■ 20.40: Plăci ■ 21: Trans. unei opere dela Teatrul Național ■ 22.30 Știri de presă ■ 23.40: Inf.

SLOVACIA

298.8 m. BRATISLAVA 13,5 kw.

19.45: Inf. germană ■ 20: Semnal orar, inf. ■ 20.40: Solo instrumental ■ 21: Conf. ■ 21.15: Temă și variațiuni ■ 21 și 30: Ora copiilor ■ 22.30: Varietăți ■ 23: Inf. ■ 23.15: Continuarea variațiilor ■ 24: Inf. în rusă, germană, italiană, franceză și engleză.

TURCIA

1684 m. ANKARA 120 kw.

■ 19.10: Semnal orar, inf., bul. met ■ 19.30: Muzică turcă ■ 20.15: Căuserie ■ 20.30: Emisiune teatrală ■ 21: Inf. franceză ■ 21.15: Inf. engleză ■ 21.30: Concert de orch. (Ancliffe, Dukas, Zeller) ■ 22.15: Semnal orar, inf., bursa ■ 22.35: Coruri (plăci) ■ 22.55: Jazz (plăci) ■ 23.25: Imn național.

UNGARIA

549 m. BUDAPESTA 120 kw.

13.10: Recital vioară ■ 13.40: Jurnalul vorbit ■ 13.55: Corul tineretului ■ 15.20: Jurnalul vorbit ■ 17.15: Pentru tineretul școlar ■ 17.45: Jurnalul vorbit ■ 18: Inf. slovacă și ruteană ■ 18.15: Recital pian ■ 18.45: Căuserie ■ 19.15: Orch. Radio ■ 20.15: Jurnalul vorbit ■ 20.30: Trans. dela operă „Regina Mai” pastorală de Gluck; „Filerie sicule” de Kodaly. Chestiuni internaționale. Jurnalul

vorbitor. Inf. ungară, slovacă și ruteană ■ 24: Inf. germană, italiană, engleză și franceză ■ 0.20: Orch. țigani ■ 1.05: Jurnalul vorbit.

JOI

8 II 1940



ENGLIA

391.1 m. PROGRAM NAȚIONAL 449.1 m.

19: Ora copiilor ■ 19.30: Muzică variată ■ 20: Inf. ■ 20.15: Conf. agricolă ■ 20.30: Concert ■ 21: Orch. ■ 21.40: Reportaj dramatizat ■ 22.30: Muzică ușoară ■ 23: Inf. ■ 23.15: Comentariu de război ■ 23.30: Compozitori de lied-uri ■ 0.15: Slujbă ■ 0.35: Orch. ■ 1.25: Muzică din sec. 18-lea ■ 2: Inf.



BULGARIA

352.9 m. SOFIA 100 kw.

12: Din filme sonore ■ 12.30: Căuserie ■ 12.45: Concert de amiază ■ 13.12: Poșta radio ■ 13.15: Inf. ■ 13.30: Continuarea concertului ■ 15: Solo vocal și instrumental ■ 14.30: Muzică ușoară și de dans ■ 18: Muzică ușoară și de dans ■ 19.30: Căuserie ■ 19.45: Orch. Radio ■ 20.30: Inf. ■ 20.50: Muzică ușoară ■ 21: Concert vocal ■ 21.30: Concert instrumental ■ 22: Solo vocal ■ 22.30: Muzică ușoară și de dans ■ 22.45: Inf. ■ 22.55: Noutăți literare și teatrale ■ 23: Dansuri.



ELVETIA

443.1 m. SOTTENS 100 kw.

17.59: Semnal orar ■ 18: Emisiune comună, apoi concert de orch. ■ 18.35: Muzică ușoară ■ 19: Căuserie pentru femei ■ 19.30: Concert de mandolină ■ 19.50: Com. diverse ■ 19.55: Căuserie ■ 20: Reportaj pentru doșaci ■ 20.50: Inf. ■ 21: Căuserie ■ 21.30: Căuserie ■ 21 și 45: Căuserie ■ 22: Căuserie muzicală ■ 23.05: Discuri ■ 23.20: Inf. ■ 23.30: Căntece suedeze.

540 m. BERÖMUNSTER 100 kw.

19: Conf. ■ 19.10: Plăci ■ 19.30: Conf. ■ 20: Plăci ■ 20.20: Comunicate ■ 20.30: Inf. ■ 20.40: Clopote ■ 20.45: Pentru soldați ■ 21.45: Andermatt ■ 23: Inf. ■ 23.10: Emisiune nocturnă.



FRANTA

431.7 m. PARIS P. T. T. 120 kw.

21.30: Inf. franceză ■ 21.45: Căuserie ■ 22: Teatrul ■ 22.30: Actualități și reportaj ■ 23.30: Inf. franceză ■ 23.45: Inf. în limbi străine ■ 24: Montaj ■ 0.30: Lectură ■ 0.45: Inf. sârbo-croată ■ 1: Inf. germană ■ 1.15: Teme și variațiuni de Chevallard ■ 1.30: Inf. franceză ■ 1 și 45: Muzică ușoară.

164.8 m. RADIO-PARIS 80 kw.

23.30: Recital violoncel ■ 23.45: Emisiuni străine ■ 24: Muzică de cameră ■ 0.30: Inf. franceză ■ 0.45: Emisiune dramatică ■ 1.15: Căntece ■ 1.30: Inf. franceză ■ 1.45: Muzică ușoară.



GERMANIA

269.5 m. MELNIK 100 kw.

17: Concert de după amiază ■ 18:

Inf. ■ 18.10: Intermezzo muzical (plăci) ■ 18.30: Inf. ungară ■ 18.45: Oră distractivă. Două plane ■ 19.15: Versuri ■ 19.30: Balade și lied-uri ■ 20: Inf. ungară ■ 20.15: Oră cehă ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: „Întâlnirea” piesă radiofonică de Martin Bauer ■ 22: Reportaj ■ 22.30: Dela soprană la bas. Voci frumoase, pian. (Mozart, Schubert, Loewe, Marschner, Wolf, Schubert) ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. ungară ■ 23.30: Muzică serală din Berlin ■ 1: Inf., apoi muzică nocturnă din Berlin.

291 m. KOENIGSBERG 100 kw.

18.40: Lied-uri de Hugo Wolf ■ 19: Reportaj ■ 19.15: Plăci ■ 19.30: Actualități ■ 20: Emisiune la lăsarea lucrului ■ 20.10: Reportaj ■ 20.30: Inf. lituaniană ■ 20.45 Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Piesă radiofonică ■ 22.15: Peter Arco ■ 23: Inf. ■ 23.20: Inf. suedeză ■ 23.39: Concert din Berlin ■ 23.40: Inf. lituaniană ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică din Berlin.

316 m. BRESLAU 100 kw.

19: Căuserie în dialect ■ 19.30: Concert orch și pian ■ 20: Sportul de iarnă pentru tineret ■ 20.45: Inf. sârbo-croată ■ 21.10: Inf. greacă ■ 21.30: Trans. Berlin ■ 23: Inf. Intermezzo muzical (plăci) ■ 23.30: Inf. sârbo-croată ■ 23.45: Concert distractiv din Berlin. Inf.

331.9 m. HAMBURG 100 kw.

16: Concert orgă ■ 16.15: Inf. engleză ■ 16.30: Concert de după amiază. Tablouri muzicale, orch. ■ 18: Inf. ■ 18.10: Lied-uri de Schumann și Schubert (bas, pian) ■ 18.30: Oră veselă ■ 19.15: Inf. engleză ■ 19.30: Actualități ■ 20: Știri din port ■ 20.05: Trans. din Berlin ■ 21: Inf. ■ 22.15: Inf. engleză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. engleză ■ 0.15: Căuserie în engleză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. engleză ■ 2.15: Inf. engleză.

356.7 m. BERLIN 100 kw. 841 kHz.

1571 m. DEUTSCHLANDS 150 kw.

16.30: Căntece de copii ■ 17: Concert de după amiază ■ 18.30: Conf. ■ 19: Emisiune la lăsarea lucrului, orch. ■ 19.30: Cronica Reichului ■ 19.30: Ecoul serii ■ 20: Reportaj de pe front ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert sopran, bariton, pian ■ 23: Inf. ■ 23.30: Jumătate oră veselă, orch. ■ 24: Dialog politic. Concert seral ■ 1: Inf., apoi muzică nocturnă.

382.2 m. LIPSCA 120 m. 785 kHz.

19.25: Intermezzo muzical ■ 19.30: Actualități ■ 20: Concert din Deutschlands ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. bulgară ■ 21: Inf. ■ 21.40: Inf. bulgară ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.45: Inf. bulgară ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

405.4 m. MÜNCHEN 100 kw.

16: Ora copiilor ■ 16.30: Melodii din filme sonore noi și vechi (plăci) ■ 18: Inf. 18.15: Muzică în ton popular ■ 18 și 45: Un sfert de oră interesantă ■ 19: Emisiune la lăsarea lucrului ■ 19.30: Actualități ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. italiană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Trans. Berlin ■ 23: Inf., apoi concerte nocturne din Berlin ■ 23.15: Inf. italiană ■ 0.15: Căuserie în italiană ■ 1.15: Inf. italiană.

455.9 m. KÖLN 100 kw. 658 kHz.

17.15: Muzică de după amiază ■ 18.30: Conf. ■ 18.50: Muzică festivă (plăci) ■ 19.40: Căuserie ■ 20: Căuserie în franceză ■ 20.10: Reportaj din Berlin ■ 20 și 30: Muzică ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Varietăți ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.30: Muzică nocturnă din Ber-

lin ■ 24: Conf. politică ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

506.8 m. VIENA 120 kw. 592 kHz.

■ 18.45: Inf. română ■ 19: Balade (bas, pian). Schumann, Schubert, Loewe ■ 19 și 30: Actualități ■ 20: Inf. română ■ 20 și 15: Muzică de Schubert (plăci) ■ 20 și 30: Lectură ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Lied-uri și muzică populară (orch., canto) ■ 21.40: „Paiațe” de Leoncavallo (plăci) ■ 23: Inf., apoi muzică distractivă și de dans ■ 23 și 45: Inf. română ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

523 m. STUTTGART 100 kw.

16.30: Plăci ■ 17: Concert de după amiază, orch. ■ 18: Inf. germană ■ 18 și 15: Plăci ■ 19: Din timp și viață ■ 19 și 15: Inf. franceză ■ 19.25: Concert cu muzică germană și franceză ■ 20.15: Plăci ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. germană ■ 21.15: Scenă radiofonică ■ 22.15: Inf. franceză ■ 22.25: Concert cor masculin, dat de corul popular bulgar „Gusla” ■ 23: Inf. germană ■ 23.15: Inf. franceză ■ 0.15: Inf. franceză ■ 0.45: Inf. spaniolă ■ 1: Inf. germană ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

ITALIA

369 m. MILANO 70 kw. 814 kHz

20: Plăci ■ 20.20: Met. ■ 20.30: Lecții de germană ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 22: „La casa del parco” 3 acte de Romualdi ■ 23.20: Concert vioară ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans.

420.8 m. ROMA 50 kw. 713 kHz.

20.25: Vechi cântece arabe ■ 20.30: Lecții de germană ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.45: Inf. ■ 22: „Electra” tragedie într-un act de Strauss ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans ■ 1: Inf. franceză ■ 1.16: Inf. engleză.

492 m. FLORENȚA 20 kw.

19: Plăci ■ 19.30: Concert ■ 20: Quartet ■ 20.30: Muzică simfonică, plăci ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Muzică ușoară, orch. ■ 22.15: Cântece și ritm, orch. modernă ■ 23.10: Quartet. (Pergolesi, Borodin) ■ 23.30: Muzică variată și de dans. Jurnalul radio.

ROMA (2 Ro)

11.10: Inf. italiană. Selecțiuni din „Otello” de Verdi. Inf. engleză ■ 11.30: Emisiune arabă ■ 12: Inf. franceză. Muzică variată, selecțiuni din opere ■ 13: Inf. engleză. Concert simfonic, dir. Molinari. Bach: Concert sol-major; Saint-Saens: Concert Nr. 2 sol-minor pentru pian și orch. Pentru doamne. Inf. italiană ■ 14.30: Din opere lirice, autori italieni. (Paisiello, Rossini, Bellini, Verdi, Puccini). Jurnalul radio ■ 16: Comunicate agricole ■ 17: Inf. italiană. Inf. engleză ■ 18.15: Act. II „Aroldo” de Verdi. Inf. politice, sport ■ 19.07: Emisiune arabă ■ 19.40: Cronica turismului în spaniolă ■ 20.01: Inf. și conf. franceză ■ 20.10: Inf. engleză ■ 20.19: Inf. română. Program muzical. Din opere lirice de Mascagni. Cavaleria rustică, Iris, Isabela ■ 20.37: Duo pian și sextet vocal Inf. ■ 20.38: Muzică ușoară. Orch. modernă. Semnal orar, jurnalul radio ■ 20.45: Lecții de germană ■ 21: Cântece turcești ■ 21.15: Inf. politice grecești ■ 21.36: Inf. ■ 22: Trans. concert. În pauze, inf. franceze și engleze ■ 0.30: Inf. spaniolă ■ 0.45: Inf. greacă ■ 1: Inf. franceză.

YUGOSLAVIA

437.3 m. BELGRAD 20 kw. 686 K.Hz

18.45: Ora școlară ■ 19.30: Concert Orch. Radio ■ 20.20: Ora Națiunii ■ 20.40: Concert pentru Schrammel ■ 21: Humor ■ 22: Cântece populare ■ 22.30: Știri de presă ■ 22.50: Concert piano ■ 23.20: Muzică dans ■ 23.40: Știri de presă.

SLOVACIA

298.8 m. BRATISLAVA 13,5 kw.

20.30: Muzică de dans ■ 21: Conf. ■ 21.15: Muzică clasică ■ 22.20: Conf. ■ 22.40: Schumann: Compoziții nocturne op. 23 ■ 23: Inf. ■ 23.15: Muzică de țigani ■ 24: Inf. în rusă, germană, italiană, franceză și engleză.

TURCIA

1684 m. ANKARA 120 kw.

19.10: Semnal orar, inf., bul. met. ■ 18.30: Muzică turcă ■ 19.15: Causerie ■ 19.30: Muzică turcă ■ 21: Inf. franceză ■ 21.30: Orch. Radio. (Benatzky, Kalman, Lincke, Mascagni, Hippmann) ■ 22.15: Semnal orar, inf. bursa ■ 22.30: Muzică simfonică plăci ■ 23: Jazz (plăci) ■ 23.25: Imn național.

HUNGARIA

549 m. BUDAPESTA 120 kw.

19.40: Orch. de țigani ■ 20.15: Jurnalul vorbit ■ 20.25: Causerie ■ 20.55: Orch. Soc. Municipale a tramvaielor ■ 21.50: În memoria marilor artiști lirici ungari. ■ 22.40: Jurnalul vorbit ■ Inf. Slovacă și ruteană ■ 23.10: Orch. de țigani Mursi ■ 24: Inf. germană, italiană, engleză și franceză ■ 0.25: Plăci, dans ■ 1.05: Jurnalul vorbit.

VINERI 9 II 1940

ANGLIA

391.1 m. PROGRAM NAȚIONAL 449,1 m.

19: Ora copiilor ■ 19.30: Trio ■ 20: Inf. ■ 20.15: Reportaj ■ 20.45: Varietăți ■ 21: Anunțări ■ 21.20: Program distractiv ■ 21.45: Conf. ■ 22: „Parada dragostei” ■ 23: Inf. ■ 23.15: Reportaj despre Australia ■ 0.15: Cabaret ■ 0.45: Orch., muzică variată ■ 1.35: Orch., muzică ușoară ■ 2: Inf.

BULGARIA

352.9 m. SOFIA 100 kw.

13: Muzică populară ■ 13.15: Inf. ■ 13.30: Muzică populară ■ 14: Muzică dans ■ 18: Ora familiei ■ 19: Dansuri ■ 19.10: Muzică populară ■ 19.45: Causerie ■ 20: Recital pian ■ 20.30: Inf. ■ 20.50: Trans. unei opere. În pauză, inf. apoi, dansuri.

ELVETIA

443.1 m. SOTTENS 100 kw.

17.59: Semnal orar ■ 18: Emisiune comună ■ 19: Muzică variată ■ 19.15: Știri

sportive ■ 19.30: Buletin turistic ■ 19 și 40: Muzică variată ■ 19.50: Comunicări diverse ■ 20: Muzică ușoară ■ 20.15: Micro magazin ■ 20.50: Inf. ■ 21: Causerie ■ 21.15: Lectură ■ 21.30: Concert vocal ■ 21.55: Concert de orch. ■ 22.55: Jazz ■ 23.20: Inf. ■ 23.30: Cântece suedeze.

540 m. BERÖMUNSTER 100 kw.

19: Ora copiilor ■ 19.55: Comunicate ■ 20.05: Conf. tehnică ■ 20.10: Plăci ■ 20.15: Reportaj ■ 20.30: Inf. ■ 20.40: Clopote ■ 20.45: Reportaj ■ 22.35: Sfaturi medicale ■ 23: Inf. ■ 23.10: Plăci.

FRANTA

431.7 m. PARIS P. T. T. 120 kw.

21.30: Inf. franceză ■ 21.45: Causerie ■ 22: Emisiune lirică ■ 22.30: Actualități și reportaj ■ 23: Varietăți ■ 23.30: Inf. franceză ■ 23.45: Inf. în limbi străine ■ 24: Montaj ■ 0.30: Lectură ■ 0.45: Inf. sârbo-croată ■ 1: Inf. germană ■ 1

164.8 m. RADIO-PARIS 80 kw.

21: Muzică ușoară ■ 21.30: Emisiune teatrală ■ 22.30: Inf. franceză ■ 22.45: „Un carnaval romantic la Paris” adaptare muzicală de Inghelbrecht ■ 23.45: Emisiuni străine ■ 24: Causerie muzicală ■ 0.30: Inf. franceză ■ 0.45: Preludii pentru pian ■ 1: Concert nocturn ■ 1.30: Inf. franceză ■ 1.45: Concert (continuare).

GERMANIA

269.5 m. MELNIK 100 kw.

17: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Plăci ■ 18.30: Inf. ungară ■ 18.45: Concert sopran, pian ■ 19.15: Conf. ■ 19.30: Emisiune populară ■ 20: Inf. ungară ■ 21.15: Oră cehă ■ 20.45: Dansuri populare ■ 21: Inf. ■ 21.15: Marșuri și lied-uri ■ 22: Reportaj ■ 22.30: Muzică de dans-plăci ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. ungară ■ 23.30: Trans. Berlin ■ 24: Dialog politic ■ 1: Inf. Muzică nocturnă.

291 m. KOENIGSBERG 100 kw.

18.10: Reportaj ■ 18.25: Lied-uri și muzică vioară ■ 19: Reportaj ■ 19.30: Actualități ■ 20: Emisiune la lăsarea lucrului ■ 20.10: Reportaj ■ 20.30: Inf. lituaniană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert de orch. ■ 22.30: Farsă și serios ■ 23: Inf. ■ 23.20: Inf. suedeză ■ 23.30: Concert din Berlin ■ 23.40: Inf. lituaniană ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

316 m. BRESLAU 100 kw.

16.25: Ora copiilor ■ 16.40: Povestiri despre animale ■ 17: Concert de după amiază ■ 18.45: Inf. sârbo-croată ■ 19: Cântece pentru soldați ■ 19.30: Scene radiofonice ■ 20: Sportul în Silezia, reportaj ■ 20.30: Intermezzo muzical-plăci ■ 20.45: Inf. sârbo-croată ■ 21: Inf. ■ 21.10: Inf. greacă ■ 21.30: „Vend’ ta” de Josef Wittkowski ■ 21.45: „Cavaleria



rusăcană" operă de Mascagni ■ 23: Intermezzo muzical (plăci) ■ 23.45: Concert distractiv din Berlin.

331.9 m. HAMBURG 100 kw.

18: Melodii de valsuri ■ 16.15: Inf. engleză ■ 16.25: Muzică de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Coruri noi și vechi ■ 18.55: Pian și tambal (Prokofiev, Liszt, Busoni-plăci) ■ 19.15: Inf. engleză ■ 19.30: Actualități ■ 20: Știri din port ■ 20.05: Trans din Berlin ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert seral, orch., sopran ■ 22.15: Inf. engleză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. engleză ■ 0.15: Causerie în engleză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. engleză ■ 2.15: Inf. engleză.

356.7 m. BERLIN 100 kw. 841 kHz.

1571 m. DEUTSCHLANDS 150 kw.

16: Muzică de după amiază ■ 17: Concert din Lipsa ■ 19: Emisiune la lăsarea lucrului, orch. ■ 19.30: Ecoul serii ■ 20: Reportaj de pe front ■ 20.30: Reportaj ■ 21: Inf. ■ 21.15: Salutări din patrie ■ 22: Cântă Barnabas von Geczy ■ 23: Inf. ■ 23.15: Reportaj ■ 23.30: Reportaj sportiv ■ 24: Dialog politic și concert seral ■ 1: Inf., apoi muzică nocturnă.

382.2 m. LIPSCA 120 m. 785 kHz.

16.30: Muzică populară din ținuturi germane (plăci) ■ 17: Concert orch., duo pian ■ 18: Inf. ■ 18.50: Două povești ■ 19: Inf. franceză ■ 19.25: Intermezzo muzical ■ 19.30: Actualități ■ 20: Concert din Deutschlands ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. bulgară ■ 21: Inf. ■ 21.40: Inf. bulgară ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.45: Inf. bulgară ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

405.4 m. MÜNCHEN 100 kw.

19.30: Actualități ■ 20.10: Reportaj ■ 20 și 45: Inf. italiană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Scenă cu muzică și cuvinte ■ 22.25: Concert seral, orch. Radio ■ 23: Inf., apoi concerte nocturne din Berlin ■ 13.15: Inf. italiană ■ 0.15: Causerie în italiană ■ 1.15: Inf. italiană.

455.9 m. KÖLN 100 kw. 658 kHz.

18.50: Lied-uri și muzică pian (Beethoven, Schubert, Schumann, Riethmueller) ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Concert coral ■ 19.40: Muzică festivă (plăci) ■ 20: Causerie în franceză ■ 20.10: Reportaj ■ 20.30: Conf. ■ 20.45: Intermezzo muzical ■ 21: Inf. ■ 21.15: Plăci ■ 21 și 40: Scene vesele de Paul Schaaf ■ 22: Voci frumoase (plăci) ■ 22.15: Inf. franceză ■ 22.25: Barnabas von Geczy cântă ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23 și 30: Muzică nocturnă din Berlin ■ 24: Conf. politică ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

506.8 m. VIENA 120 kw. 592 kHz.

16.30: Muzică de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Un maestru spaniol: Manuel de Falla (plăci) ■ 18.35: Știri politice ■ 18.45: Inf. română ■ 19: Tinerețea și aînțelele, povești ■ 19.30: Actualități ■ 20: Inf. română ■ 20.15: Lied-uri populare bulgare ■ 21: Inf. ■ 21 și 15: Muzică distractivă. (Lehar, Heumann, Dvorak, Czernik, Benatzky, Blon, Rupprecht) ■ 22.15: Scenă radiofonică ■ 23: Inf. Muzică la plăci ■ 23.45: Inf. română ■ 24: Dialog politic. Apoi muzică serală din Berlin ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică din Berlin.

523 m. STUTTGART 100 kw.

■ 19.25: Concert cu muzică germană și franceză ■ 20.15: Calendar cultural ■ 20 și 30: Plăci ■ 21: Inf. germană ■ 21.15: Concert din opere, orch. Radio, sopran, tenor ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf.

germană ■ 23.15: Inf. franceză ■ 0.45: Inf. spaniolă ■ 1: Inf. germană ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

ITALIA

369 m. MILANO 70 kw. 814 kHz

20: Plăci ■ 20.30: Conf. ■ 20.40: Lecții de engleză ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.40: Radio-social ■ 22.10: Căntece la plăci ■ 22.40: Varietăți, orch. modernă ■ 23.30: Scenă radiofonică ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans.

420.8 m. ROMA 50 kw. 713 kHz.

20.40: Lecții de engleză ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, bul. met. plăci ■ 21.40: Radio-social ■ 22.10: Concert simfonic, cu concursul violonistului Kulenampf. Beethoven: Concert re-major pentru vioară și orch.; De Falla: „Da L'amore stregone”; Salviucci: Introducere; Wagner: Cântec din op. „Siegfried”; Bach: Preludiu și fuga în re-major. Inf. franceză și engleză ■ 24: Jurnalul radio. 0.15: Muzică de dans ■ 1: Inf. franceză ■ 1.15: Inf. engleză.

492 m. FLORENȚA 20 kw.

18.55: Comunicate ■ 19: Plăci ■ 19.10: Coruri ■ 19.30: Plăci, muzică din opere. 20.30: Muzică variată ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Selecțiuni din opere ■ 22.45: Muzică pentru canto și pian ■ 23.15: Muzică de dans ■ 23.30: Muzică variată și de dans. 24: Jurnalul radio.

ROMA (2 Ro)

11.10: Inf. italiană. Muzică ușoară, duo chitare. Inf. engleză ■ 11.30: Emisiune arabă ■ 12: Inf. franceză. Muzică instrumentală de cameră (Schubert, Bach). Muzică vocală de cameră. (Scarlatti, Paradis, Bellini) ■ 13: Inf. engleză. Act. I din „Fedra” de Pizzetti. Inf. italiană ■ 14.30: Muzică vocală și instrumentală. Jurnalul radio ■ 16: Comunicate ■ 17: Inf. italiană. Muzică variată, orch. Dans în tempo antic ■ 17.45: Inf. engleză ■ 18.15: Inf. politice, sport ■ 19.07: Emisiune arabă. Jurnalul radio ■ 20.01: Inf. franceză ■ 20.18: Inf. engleză ■ 20.19: Inf. română ■ 20.37: Conf., muzică ușoară, orch. Inf. ■ 20.38: Concert. Semnal orar, jurnalul radio ■ 20.45: Lecții de germană ■ 21.15: Inf. politice grecești. Muzică variată, sopran ■ 21.36: Inf. germană ■ 22: Trans. concert. In pauze, inf. franceze și engleze ■ 0.30: Inf. spaniolă ■ 0.45: Inf. greacă, muzică greacă, bariton ■ 1: Inf. franceză.

IUGOSLAVIA

437.3 m. BELGRAD 20 kw. 686 KHz

18.45: Căntece populare ■ 19: Discursuri ■ 19.20: Plăci ■ 20.20: Ora Națiunii ■ 20.40: Căntece populare ■ 21: Concert simfonic ■ 22.30: Știri de presă ■ 22.50: Plăci ■ 23.20: Muzică de dans ■ 23.40: Știri de presă.

SLOVACIA

298.8 m. BRATISLAVA 13,5 kw.

18.50: Inf. ungară ■ 19: Emisiune germană ■ 20: Semnal orar, inf. ■ 20.20: Curs de germană ■ 20.40: Jazz ■ 21: Reportaj și orch. ■ 21.30: Melodii ■ 22.15: Conf. ■ 22.30: Schubert: Introducere și variațiuni pe o temă proprie op. 160 ■ 23: Inf. ■ 23.15: Muzică de dans ■ 24: Inf. rusă, germană, italiană, franceză și engleză.

TURCIA

1684 m. ANKARA 120 kw.

19: Ora copiilor ■ 19.30: Muzică milit. bul. met. ■ 19.25: Muzică turcă ■ 20: Causerie ■ 20.15: Emisiune teatrală ■ 21: Inf. franceză ■ 21.15: Inf. engleză ■ 21.30: Orch. Radio. (Geminiani: Concerto grosso No. 12; Mozart: Răpirea din Serai”, uv. Schubert: Simfonia 5-a și bemol-major ■ 22.15: Semnal orar, inf., bursa ■ 22.35: Selecțiuni din opere (plăci) ■ 23: Jazz (plăci) ■ 23.25: Imn național.

UNGARIA

549 m. BUDAPESTA 120 kw.

18.15: Plăci ■ 18.50: Sport ■ 19.15: Plăci ■ 19.50: Recital vocal ■ 20.15: Jurnalul vorbit ■ 20.25: Causerie ■ 20.45: Concert Soc. Filarmonica, trans. Szeged. Beethoven: Simfonie eroică; Dohnanyi: Variațiuni pe cântec de copil; Kodaly: Dansuri ■ 22.40: Jurnalul vorbit. Inf. slovacă și ruteană ■ 23.10: Orch. de dans ■ 24: Inf. germană, italiană, engleză și franceză ■ 0.20: Orch. de țigani Csorba. 1.05: Jurnalul vorbit.

SÂMBĂTĂ 10 II 1940

ANGLIA

391.1 m. PROGRAM NAȚIONAL 449,1 m.

19: Ora liberă ■ 19.10: Semnal ora, tară ■ 20: Inf. ■ 20.15: Reportaj de pe front ■ 20.30: Jocuri pentru auditori ■ 20.45: Orch. ■ 21.30: Piesă de B. Shaw ■ 22: Varietăți ■ 23: Inf. ■ 23.15: Reportaj din America ■ 23.30: Istoria dansului ■ 0.15: Muzică religioasă ■ 0.50: Pian ■ 1: Orch., muzică ușoară ■ 1.50: Lectură poezii ■ 2: Inf.

BULGARIA

352.9 m. SOFIA 100 kw.

13.30: Continuarea concertului ■ 14.15: Causerie ■ 14.30: Muzică ușoară și de dans ■ 14.55: Șah ■ 15: Muzică populară ■ 17.30: Muzică ușoară și de dans ■ 18.30: Ora lucrătorilor ■ 19: Muzică populară ■ 19.20: Quator de mandoline ■ 20: Concert ■ 20.30: Inf. ■ 20.50: Muzică ușoară ■ 21: Orch. Radio ■ 21.45: Valsuri ■ 22: Căntece napolitane ■ 22.20: Muzică ușoară și de dans ■ 22.45: Inf. ■ 22.55: Evenimentele săptămânii, în franceză ■ 23.30: Muzică populară.

ELVETIA

443,1 m. SOTTENS 100 kw.

17.59: Semnal orar ■ 18: Muzică ușoară ■ 19: Sunete de clopote ■ 19.05: Emisiune pentru copii ■ 19.35: Căntece pentru micii și mari ■ 19.50: Comunicări diverse ■ 20: Recital ■ 20.20: Causerie ■ 20.40: Discursuri ■ 20.50: Inf. ■ 21: Căntece ■ 21.30: Orch. argentineană ■ 22: Revista anuală a Teatrului Municipal ■ 22.45: Corurile țării ■ 23: Lectură ■ 22 și 20: Inf. ■ 23.30: Căntece suedeze.

540 m. BERÖMUNSTER 100 kw.

19.20: Muzică finlandeză ■ 19.55: Comunicate ■ 20: Clopote ■ 20.15: Repor-

19.30: Inf. franceză ■ 20.40: Clapoțe ■ 20.45: O oră pentru artiștii scenelor ■ 22.30: Muzică de dans ■ 23: Inf. ■ 23.10: Muzică dans (continuare).



FRANTA

431.7 m. PARIS P. T. T. 120 kw.

21.30: Inf. franceză ■ 21.45: Teatru ■ 22.30: Actualități și reportaj ■ 23: Variații ■ 23.30: Inf. franceză ■ 23.45: Inf. în limbi străine ■ 24: Muzică de cameră ■ 0.30: Lectură ■ 0.45: Inf. în limbi străine ■ 1.15: Concert soliști ■ 1.30: Inf. franceză ■ 1.45: Muzică ușoară.

164.8 m. RADIO-PARIS 80 kw.

20: Trans. unei opere ■ 22.30: Inf. franceză ■ 22.45: Continuarea operei ■ 23.15: Conf. ■ 23.30: Recital pian ■ 23 și 45: Emisiuni străine ■ 24: Muzică ușoară ■ 0.30: Inf. franceză ■ 0.45: Căntece ■ 1: Emisiune dramatică ■ 1.30: Inf. franceză ■ 1.45: Plăci.



GERMANIA

269.5 m. MELNIK 100 kw.

18.10: Intermezzo muzical (plăci) ■ 18.30: Inf. ungară ■ 18.45: Orch. Schrammel și muzică la plăci. (Grieg, d'Albert, Toselli, Uhl, Niemann, Strauss, Schrammel) ■ Inf. ungară ■ 2.15: Oră ceahă ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: „Vânzătorul de pasări” operetă de Zeller ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. ungară ■ 23.30: Sfârșitul zilei ■ 1: Inf., apoi muzică nocturnă.

291 m. KOENIGSBERG 100 kw.

17: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 19.30: Actualități ■ 20: Piesă muzicală ■ 20.30: Inf. lituaniană ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Cabaret radiofonic ■ 22.40: Inf. suedeză ■ 23: Inf. ■ 23.20: Inf. suedeză ■ 23.30: Reportaj sportiv ■ 23.40: Inf. lituaniană ■ 23.45: Melodie și ritm ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă.

316 m. BRESLAU 100 kw.

17: Muzică de după amiază ■ 18.45: Inf. sârbo-croată ■ 19: Emisiune polifistă ■ 19.45: Marșuri și lied-uri (plăci) ■ 22.30: Plăci ■ 23: Inf. Intermezzo muzical (plăci) ■ 23.30: Inf. sârbo-croată ■ 23.45: Muzică distractivă ■ 1: Inf. ■ 1.10: Concert distractiv.

331.9 m. HAMBURG 100 kw.

17: „Flacăra amăgitoare” piesă muzicală de Kuenneke ■ 19.15: Inf. engleză ■ 19.30: Actualități ■ 20: Comunicate sportive ■ 20.10: Trans. din Berlin ■ 21: Inf. ■ 1.15: Inf. engleză ■ 2.15: Inf. engleză.

356.7 m. BERLIN 100 kw. 841 kHz.

1571 m. DEUTSCHLANDS 150 kw.

16: Muzică de dans de sfârșit de săptămână ■ 17: După amiază veselă ■ 18: Inf. ■ 19: Sportul săptămânii ■ 19: Muzică militară ■ 19.30: Cronica Reichului ■ 19.30: Ecoul serii ■ 20: Reportaj de pe front ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Două ore vesele cu muzică. Orch., suflători, duo pian ■ 23: Inf. ■ 23.30: Reportaj sportiv ■ 23.45: Melodie și ritm ■ 24: Dialog politic ■ 1: Inf., muzică nocturnă.

382.2 m. LIPSCA 120 m. 785 kHz.

16: Plăci ■ 16: Concert după dorință ■ 18: Inf. ■ 19: Conf. ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Intermezzo muzical ■ 19.30: Actualități ■ 20: Concert din Deutschlands ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. bulgară ■ 21: Inf. ■ 21.40: Inf. bulgară ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■

23.15: Inf. franceză ■ 23.45: Inf. bulgară ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

405.4 m. MUNCHEN 100 kw.

17: Muzică de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.15: Din ținuturile germane ■ 19: Emisiune la lăsarea lucrului ■ 19.30: Actualități ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. italiană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Trans. Berlin ■ 23: Inf. Concerte nocturne din Berlin ■ 23.15: Inf. italiană ■ 0.15: Căușerie în italiană ■ 1.15: Inf. italiană.

455.9 m. KÖLN 100 kw. 658 kHz.

19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Quartet coarde ■ 19.40: Muzică festivă (plăci) ■ 20: Căușerie în franceză ■ 20.10: Reportaj ■ 20.30: Muzică ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert orch., cor ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.30: Muzică nocturnă din Berlin ■ 24: Conf. politică ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

506.8 m. VIENA 120 kw. 592 kHz.

16.10: După amiază veselă ■ 17: Inf. ■ 18.10: Muzică pian, alto ■ 18.45: Inf. română ■ 19: Capriole (plăci) ■ 19 și 30: Actualități ■ 20: Inf. română ■ 20 și 15: Revistă ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Căntece și sunete, orch., cor, soliști ■ 23: Inf. Apoi concert distractiv ■ 23.45: Inf. română ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

523 m. STUTTGART 100 kw.

20.30: Reportaj sportiv ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. germană ■ 21.15: Salutări. Sfârșit vesel de săptămână, orch. ■ 22.15: Inf. franceză ■ 22.25: Muzică de dans, orch. ■ 23: Inf. germană ■ 23.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză. ■ 15: Inf. franceză ■ 0.15: Inf. franceză ■ 0.45: Inf. spaniolă ■ 1: Inf. germană ■



ITALIA

369 m. MILANO 70 kw. 814 kHz

20.45: Ghid radiofonic turistic în italiană. 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Plăci ■ 22: „Fata din West” operă în 3 acte de Puccini. Voci din lume. Jurnalul radio. Muzică de dans.

420.8 m. ROMA 50 kw. 713 kHz.

20.25: Lecții de franceză ■ 20.45: Ghid radiofonic turistic în italiană ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 22: Concert ■ 23.10: Orch. ritmică și de dans ■ 23.40: Inf. franceză și engleză ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans ■ 1.30: Inf. franceză ■ 1.46: Inf. engleză.

CURIERUL SPECTCOALELOR

ARO: „Hotel pentru femei”.
CAPITOL: „Prizonierele destinului”.
CARLTON: „Moartea obosită”.
ELYSEE: „Ștan și Bran aviatori”.
MIORITA: „Delir” și „Misiunea doctorului Kildare”.
NISSA: „Pentru patrie” și „Nevastă-mea subreț”.
PALAS: „Jesse James brigandul” și „Tentație”.
REGAL: „Antanta cordială”.
RIALTO: „Valsul nemuritor” și „Pentru patrie”.
ROXY: „Dragostea mea te cheamă”.
SELECT: „Când felinele se sting”.
TRIANON: „Secretele Mării Roșii”.

492 m. FLORENȚA 20 kw.

18.55: Comunicate ■ 19: Plăci, valsuri. 19.30: Orch. ■ 20: Muzică variată ■ 20.30: Orch. ■ 20.50: Muzică de cameră-plăci ■ 21: Semnal orar, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: „L'Altalena” 3 acte de Veraldo ■ 22.45: Concert canto, pian ■ 23.10: Muzică de dans ■ 23.30: Muzică variată și de dans. Jurnalul radio.

ROMA (2 Ro)

11.10: Inf. italiană. Selecțiuni din „Gioconda” de Ponchielli. Inf. engleză ■ 11.10: Emisiune arabă ■ 12: Inf. franceză. Din opere lirice (Gounod, Leoncavallo, Ponchielli, Boito, Wagner, Verdi, Puccini) ■ 13: Inf. franceze și engleze ■ 14.30: Selecțiuni din „Carmen” de Bizet ■ 17: Inf. italiană. Muzică vocală de cameră (Rossini, Tosti, Pinsuti). Muzică orgă (Bach) ■ 17.45: Inf. engleză ■ 18 și 15: Muzică variată. Harpă, vioară. Inf. politice, sport ■ 19.07: Emisiune arabă ■ 20.01: Inf. și conf. franceză ■ 20.18: Inf. engleză ■ 20.19: Inf. română ■ 20.35: Lecții de franceză și engleză ■ 20.38: Selecțiuni din opere de Boito. Semnal orar, jurnalul radio ■ 20.38: Lecții de germană ■ 21.15: Inf. politice grecești. Muzică simfonică, autori italieni ■ 21.36: Inf. germană ■ 22: Trans. concert. In pauze, inf. franceze și engleze ■ 0.30: Inf. spaniolă ■ 0.45: Inf. greacă ■ 1: Inf. franceză.



IUGOSLAVIA

437.3 m. BELGRAD 20 kw. 686 K.Hz

18.45: Melodii populare ■ 19: Discursuri ■ 19.20: Plăci ■ 20.20: Ora Națiunii ■ 20.40: Căntece populare ■ 22.30: Știri de presă ■ 22.50: Concert Orch. Radio ■ 23.40: Știri de presă ■ 23.50: Muzică de dans.



SLOVACIA

298.8 m. BRATISLAVA 13,5 kw.

19: Emisiune germană ■ 20: Semnal orar, inf. ■ 20.20: Actualități ■ 20.30: Muzică slovacă de dans ■ 21: Conf. ■ 21 și 20: Concert popular ■ 23: Inf. ■ 23 și 15: Muzică de țigani ■ 24: Inf. rusă, germană, italiană, franceză și engleză.



TURCIA

1684 m. ANKARA 120 kw.

18.05: Muzică de jazz, orch. ■ 18.30: Inf. bulgară ■ 18.45: Inf. greacă ■ 19: Ora liberă ■ 19.10: Semnal orar, inf, bul. met. ■ 19.30: Muzică turcă ■ 20.10: Căușerie ■ 20.25: Muzică turcă ■ 21: Inf. franceză ■ 21.30: Orch. Radio. Drigo: Serenadă; Lehar: Potpourri din Văduva veselă; Mannfred: Carmencita, serenadă; Kalman: Potpourri din opta; Prințesa ciukului; Strauss: Vals ■ 22.15: Semnal orar, inf., bursa ■ 22.30: Căușerie în engleză ■ 23: Muzică de jazz (plăci) ■ 23.25: Imn național.



HUNGARIA

549 m. BUDAPESTA 120 kw.

20.25: Reportaj ■ 20.55: Muzică de jazz două plane ■ 21.15: Orch. Radio ■ 22.40: Jurnalul vorbit. Inf. slovacă și ruteană. 23.10: Recital Dohnanyi și Telmanyi (pian vioară). Mozart: Sonată sol-major; Schubert: Rondo (plăci) ■ 23.45: Dans-plăci ■ 24: Inf. germană, italiană, engleză, franceză ■ 1.05: Jurnalul vorbit.

EXCEPTIONAL 5 B

Cea mai modernă și mai perfectă superheterodină la baterie pe 4 game de undă

Intr'un număr recent al revistei am publicat o superheterodină cu 4 lămpi pe 4 game. Prin montajul de față voi căuta a completa gama schemelor de aparate la baterie și în special, simțindu-se nevoia unui astfel de receptor. Acest aparat nu-i un aparat obicinuit, dimpotrivă este cea mai nouă expresie a aparatelor la baterie de mare putere, cu un randament comparabil unor cu

garea unui transformator de medie frecvență, s'a putut obține ca aparatul să funcționeze și pe undele scurte și ultra scurte, aproape cu aceiași putere ca și un receptor alimentat cu curent alternativ.

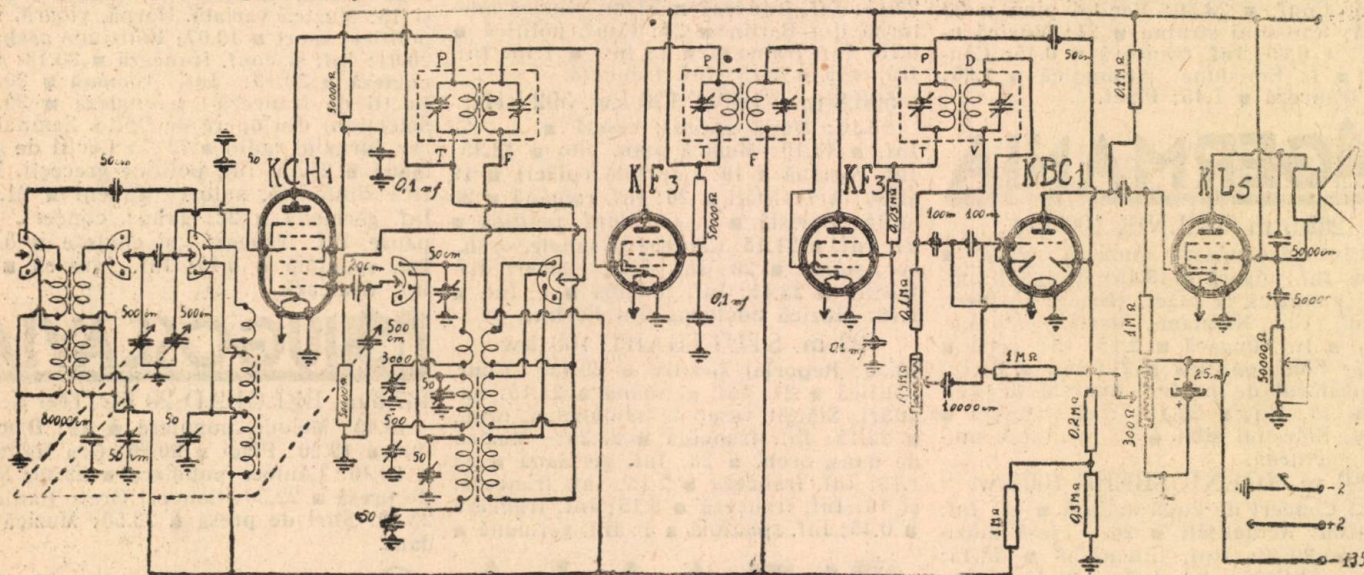
LISTA DE MATERIALE

Materialele, cu care a fost realizat montajul, sunt următoarele: Șasiu, stan-

vență, set de lămpi Tungram KCH1-KF3-KF3-KBC1-KL5, difuzor paletă liberă sau dinamic permanent. Cutie cu ecran de rezonanță, potențiometru de 0,5 MO cu șalter și potențiometru de 0,05 simplu:

Rezistențe: 4×50.000 ohmi, $2 \times 0,1$ MO, 3×1 MO, $0,2$ MO, 300 ohmi, bobinată cu cursor, $0,3$ MO.

Condensatori: 1×50 cm., $3 \times 0,1$ MF,
200 cm., 80.000 cm., 2×100 cm., 10.000



cele de priză și având același tip de consum, extrem de redus.

SCHEMA DE PRINCIPIU

Nu vom analiza decât foarte sumar schema de principiu, pentru a vedea numai care sunt avantajile acestui montaj și ce trebuie să-i cerem. În primul rând, pentru întrebuintărea hexodei triode, avem posibilitatea de a avea o recepție mai stabilă și puternică, mai ales pe unde scurte. Deasemeni lampa Tungstram KL5 ne permite ca, la un consum mai redus decât cel al lămpii Tungstram KL4, să obținem aproape aceiași putere muzicalitatea fiind încă mai bună. Celelalte lămpi sunt destul de cunoscute, așa că ele își îndeplinesc funcțiunea în mod normal, fără a fi nevoie de o specificație suplimentară. Trecând acum la bobinaj, vom vedea că aci s'au realizat lucruri într'adevăr demne de menționat. În primul rând, la acest aparat s'au introdus trei transformatori de medie frecvență, în loc de doi. Prin aceasta s'au obținut o selectivitate și o putere mai mare.

Selectivitatea acestui montaj este maximă, ea fiind îmbunătățită prin adăugirea circuitului de filtru (Band-Paso) și prin numărul circuitelor acordate mărit și prin adăugirea unui transformator de medie frecvență. În total, aparatul numără 9 circuite acordate, ceea ce nu e deloc de neglijat.

Puterea aparatului crește foarte mult datorită adăugirii unui transformator de medie frecvență. Faptul este de mare importanță, mai ales la aparatele de baterie, care, din cauză că lucrează cu o tensiune de placă redusă — maximum 135 volți — are o putere redusă.

Grăție amplificărilor obținute prin adău-

țat Omega, 5 socluri cu 8 contacte, condensator cu aer 3×500 cm. și scala Cristal Arena-Paris, Kit de bobine „Victoria-Omega” etalonat, compus din: filtru de bandă, modulator, oscilator toate pe gamele 13—28 m.; 18—52; 200—600 și 800—2000 metri, cu fandingurile și trimmerii respectivi, comutatorul tip american, trei transformatoare de medie frec-

cm., 100 MF 12 volți, 50.000 cm., 2x5000 cm., sârmă de conexiuni, becuțe, cordoane de alimentare, 4 fire, butoni, șuruburi, etc., etc.

Baterie anodică Gif 150 volți și acumulator Gif 96 amperi 2 volți.

REALIZARE ȘI PUNERE LA PUNCT

Realizarea este simplă pentru un amator rutinat. Nu recomand, bineînțeles, montajul începătorilor sau aceluia cu posibilități reduse. Acest aparat iese puțin din cadrul amatorului propriu zis. Numai cei cu oarecare practică și posibilități tehnice mai dezvoltate, se pot încumeta la construcția lui. Odată montat conform indicațiilor schemei, aparatul trebuie bine controlat și verificat, înainte de a fi pus în funcțiune, pentru a evita accidentele și mai ales arderea lămpilor. După ce ne-am încredințat că aparatul n'are niciun defect, vom brânza la anodică și acumulator, vom lua tensiunile la lămpi cu ajutorul unui voltmetru de buzunar și apoi vom monta lămpile în aparat și se vor măsura din toate tensiunile. Aparatul va trebui să funcționeze din prima clipă, bobinajul fiind livrat perfect acordat. Se vor face retușări la reglajul trimerilor condensatorilor variabili și ai fading-urilor pentru ca posturile să cadă exact pe scală și... aparatul e gata.

REZULTATELE

Pe toate gamele audiția este foarte puternică și stabilă. Recepția pe undele scurte și ultrascurte are o putere necunoscută până acum la aparatele de baterie. Deasemenea muzicalitatea și randamentul acestui receptor sunt excepționale.

Ing. E. CANDREA

VIZITATI EXPOZITIA DE RADIO

“OMEGA”

cu cele mai bune si convenabile

APARATE LA PRIZĂ SI BATERIE

PIESE DETASATE

LÄMPI TUNGSRAM

KITURI si BOBINAJE

VICTORIA - ONEGA

VICTORIA OMEGA
RED RAIL

REPARATION

SCIENTIFIC BOOKS

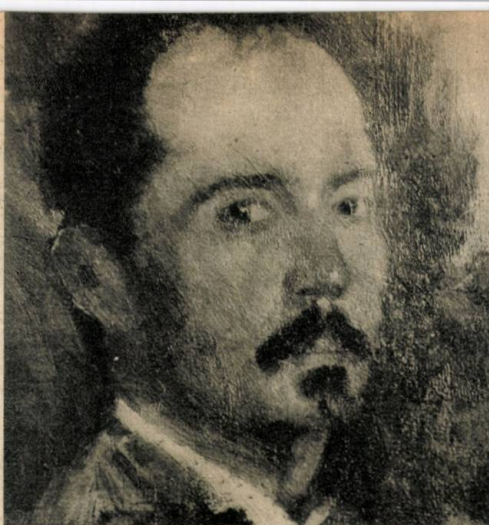
NOTĂ! BINE ADRESA:

RADIO OMEGA

ING EMIL CANDREA & CO

ST3 VÂNĂTORI 20

(Teatrul Regina Maria) Tel. 3.41.12



AUTOPORETUL

(NICOLAE GRIGORESCU)

In timp ce academicul Tătărescu și romanticul Aman aveau în grija lor formarea artistică a tinerelor generații, se întorcea din străinătate un alt pictor român aproape de aceeași vârstă cu Aman: Nicolae Grigorescu.

Factura lui e strălucitoare și naturală, nimic convențional. Nici un efort vizibil. Aduce o concepție sintetică a momentelor trecătoare. Clar-obscurul romantic al atelierului e înlocuit cu o artă liberă, în care predomină culoarea străvezie, lumina proaspătă.

Claritatea tablourilor sale reeșea mai cu seamă din felul cumpătat în care își distribuia tonalitățile. Nu utiliza niciodată conturul linear. Determina forma și volumul în spațiu numai prin diferențierea valorilor. Fixa impresiile în tot complexul lor emoțional.

Felul lui spontan de a judeca un spectacol, exprimându-l în vârf de pensulă, cu tonuri ce se nășteau moi și calde, e dintre cele mai personale. Spectatorul visează împreună cu el, evocă zorii ce zăbovesc pe culmile Carpaților, simte răcoarea dimineții sau căldura coajului pe spinarea ciobanului. Din minuscule pete de albastru, roșu, verde, galben, se compun puternice armonii și sonorități stranie. Până la el, nu s'a cunoscut un asemenea ansamblu de tonuri. Unde e negrul, unde e acel bitum și acele terruri posomorite, cu care se prindea până la el chiar și atmosfera de primăvară?

Inconjurat de disprețul înaintașilor și de neîncredere față de această risipă de sensibilitate, Nicolae Grigorescu răspândea totuși o supremație față de care toate celelalte opere ale contemporanilor păreau complet șterse, rămăneau miniaturi îmbăcșite. Oricât ar fi vrut detractorii să tăgăduiască aportul viguros al unui artist ce părase vechile rețete, ei nu se puteau opri să nu admire luminoasele adevăruri și minunatele frumuseți ale pânzelor lui Grigorescu.

Deși în opera sa portretistică a rămas o preocupare oarecum periferică, Nicolae Grigorescu a pus, în puținele portrete pe care le-a pictat și în autoportrete în-deosebi, o seriozitate de meșteșug și o maturitate de interpretare, nestingerite de nicio înrădărire.

Dacă în unele dintre celelalte lucrări predomină uneori facilitatea, virtuozitatea picturală, în ceace privește portretul, artistul aduce mult mai multă soliditate. Incepând cu portretul fiicei pădurarului din Fontainebleau și până la portretul Banului Herescu Năsturel dela Eforia Spitalelor, Grigorescu se apropie de chipul omenesc, cu griji deosebită pentru modelajul suprafețelor și pentru plasticitatea expresiei.

H. BLAZIAN

UMBRIA, orașul artei

Dintre provinciile Italiei, care fiecare aduce în ansamblul creațiilor acestei țări partea ei caracteristică: Lajul cu spiritul său juridic, Toscana cu năzuința-i spre perfecțiune, Emilia cu gingășia manifestărilor ei poetice, Lombardia cu ținuta ei austeră, Veneția cu îmbinările ei de înțelepciune și măreție, Liguria cu îndrăzneala-i neguțătoarească, Piemontul cu disciplina lui politică și militară, Umbria se înalță cu întrușiparea purificată a tot ce este gând și artă nobilă, închinată zărilor senine și Dumnezeirii.

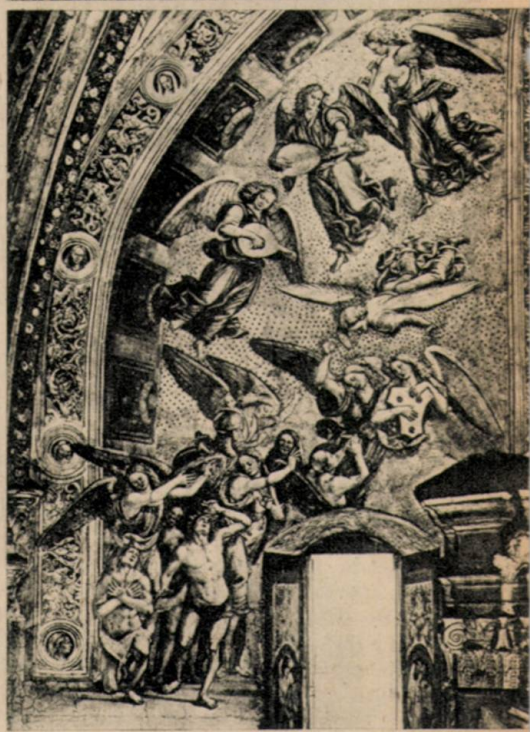
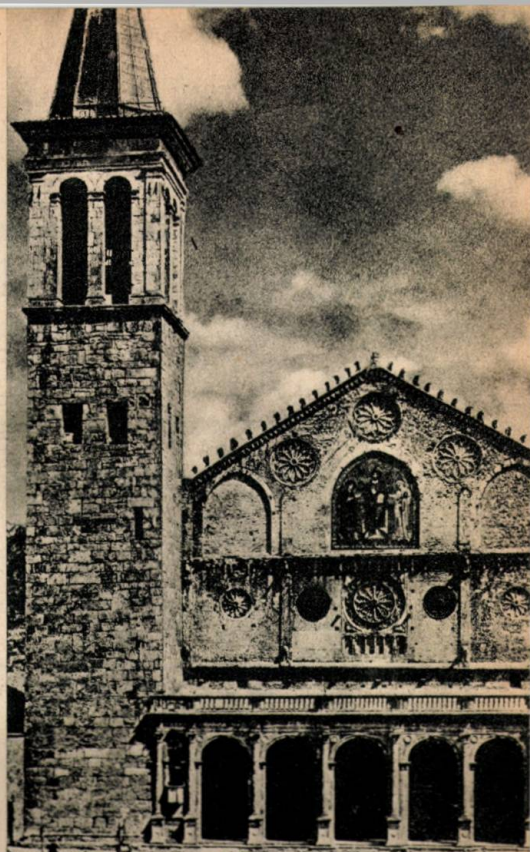
Încă din secolul al 6-lea — pe când abea se iveau zorile Evului Mediu — întunecată în credințele ei contradictorii, crâncenă în luptele ei, Italia, pustiită de năvălirile barbare abia sfârșite, află în Umbria, la Norcia, un mântuitor care s'o smulgă dela peire, învățând-o să renască. E Sfântul Benedict de Norcia, întemeietorul ordinului cu același nume, prin al cărui glas poporul cunoscu îndemnul, transmis de călugări credincioși, să cultive pământul, să copieze manuscrisele vechi, să salveze știința.

Dar se simțea nevoia și de un mântuitor al sufletelor în vremurile acelea de luptă și violențe, de eresuri și simonii. Și tot din Umbria, dela Assisi, s'a ridicat sfântul firav îmbrăcat în strae de căneapă. Sfântul Francisc pe care Dante îl asemuește lui Iisus, fiind întrușiparea cea mai fidelă a spiritualității creștine dela începuturi. Prin exemplul vieții sale Sf. Francisc, arată calea dragostei care trebuie să unească pe oameni între ei și pe oameni cu Dumnezeirea. În „Imnul Făpturilor” umanitatea află cel mai înălțător cântec panteist din câte au fost vedată închinată de un suflet muritor.

Pătrunsă de misticism, învăluită în lumina blândă a peisagiului ei idilic, Umbria vede luând naștere o întreagă școală de artă, în fruntea căreia strălucesc Perugino, Pinturicchio, Luca Signorelli și alții mai puțin vestiți, dar tot atât de mistici reprezentanți ai picturii italiene.

Specific rămâne pentru Umbria sentimentul religios care continuă să domine în creațiile ei — în vreme ce în tot restul Italiei influența păgână începe să crească tot mai mult, pregătind viitoarea Renaștere. Fără a mai vorbi de școala Sieneză, care își întinde ramificațiile până în vecinătatea Umbriei și care e pătrunsă în întregime de cucernicia bizantinizată a icoanelor ei în aur și argint, începând cu primitivii și până la culmea atinsă de Perugino sau Pinturicchio, toți artiștii Umbriei își aleg subiectele din istoria sfântă. Dar nu numai atât; pământul acesta căruia cu drept cuvânt i se spune sfânt, mai are o glorie — aceia de a fi umanizat concepția despre divinitate fapt care a găsit un larg ecou în arta plastică de pretutindeni, prefacere care a pornit dela înțelegerea franciscană a creștinismului — o dragoste nelămurită a Creatorului față de făpturile sale și a acestora față de un Dumnezeu blând și iubitor. „Sentimentul” în sine, ca putere creatoare, ca putere de a exterioriza ceea ce mai întâi a interiorizat prin observație atentă și înțelegătoare a naturii — aceasta este contribuția nouă adusă de arta Umbriei.

În locul chipului rece, aspru și rigid al lui Iisus, apare acum o față de pe care nu lipsește zâmbetul nici în clipa morții, — zâmbetul omenesc de blândețe și iertare. Iar Madona — mândră și impasibilă altădată, ținând în brațe pruncul care



binecuvântează omenirea îndepărtată, se transformă tot mai mult într-o mamă iubitoare, simbolul maternității idealizate.

În lumina calmă a Umbriei a lucrat Giotto, vestita lui frescă din Basilica superioară a Sfântului Francisc din Assisi, în care e povestită viața celui mare iubitor de oameni. Acolo, în Perugia, a învățat Rafael Sanzio meșteșugul picturii dela maestrul Perugino.

Iată gloria Umbriei, — leagăn de gândire și artă, de visare și poezie, de glorie străbună și virtuți creștine, — de pe ale cărei culmi Carducci a înălțat „Cântecul dragostei” — „Canto delle amore”.

Trecutul acestui pământ binecuvântat îl înfățișează cetitorilor cu putere evocatoare și în rânduri de măestrită poezie, cunoscutul estetician și istoriograf Corrado Ricci, în volumul publicat de editura Frații Treves, din Milano, (acum Ido Garzanti), apărut, ca deobiceiu, în îngrijite condiții tehnice.

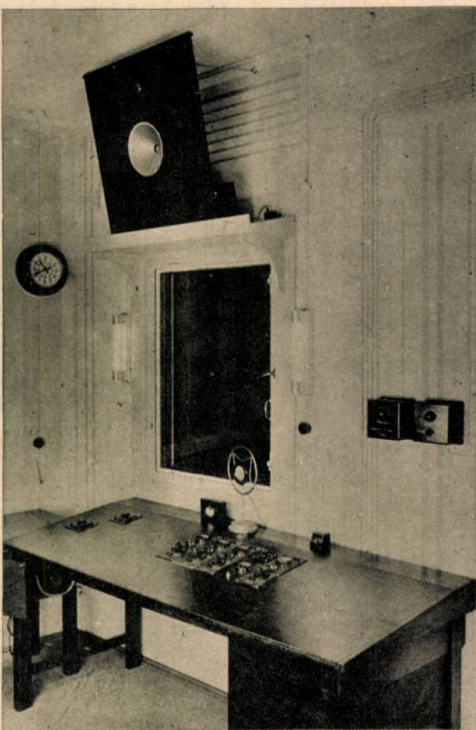
T. SOROCEANU

ACUSTICA STUDIO-ULUI DE EMISIUNE



Un studio modern american, echipat cu ultimele dispozitive acustice

← Mic studio pentru conferințe



Camera de regie într'un mare studio de emisiune

Cu câteva decenii în urmă, acustica sălilor de spectatori era în plin empirism, sau mai bine zis în plin necunoscut. Se întâmpla ca unele săli să aibă o acustică bună, de exemplu „Scala” din Milano, și se întâmplă ca altele să aibă o acustică deplorabilă, de exemplu Trocadero din Paris. Cauzele nu se cunoșteau.

Problema a fost studiată în mod științific și lucrurile s'au lămurit. În primul rând s'au fixat condițiile necesare unei bune acustici. Iată-le: tărie potrivită, lipsă de ecou, stingere rapidă a sunetelor produse, lipsă de rezonanță la anumite note, și în sfârșit, o bună izolare acustică față de sgomotele exterioare.

Să examinăm pe rând și în mod sumar aceste patru condițiuni fundamentale, pentru a vedea cum pot fi satisfăcute.

Pentru a avea o tărie potrivită, trebuie ca pereții sălii să nu fie prea absorbantă din punct de vedere acustic, trebuie prin urmare să reflecteze sunetul, iar dimensiunile să nu treacă de anumite limite. O bună sală de conferințe nu poate avea o capacitate mai mare de 2000 de locuri. Coborârea tavanului și așezarea balcoanelor sub tavanul principal, contribuie mult la mărirea intensității, fiindcă tavanul reflectează sunetele și ca atare joacă un rol foarte important, după cum vom vedea mai departe.

Astăzi sunt săli prevăzute cu amplificatori electrici, așa încât acestora li se pot da dimensiuni cât de mari.

A doua condiție, e lipsa de ecou.

Dacă ecoul se produce într'un interval

Deaceia, tavanul nu trebuie să fie mai înalt de 12 m., pentru ca sunetul reflectat să coboare în mai puțin de 1/15 dintr'o secundă. Dacă înălțimea tavanului e mai mare, atunci i se dă o anumită curbura, sau se acoperă cu substanțe absorbante, sau, soluția cea mai comună, ce fac mici compartimentări ornamentale.

Aceasta se poate observa foarte des, chiar în săli puțin înalte de exemplu la Facultatea de Științe din București.

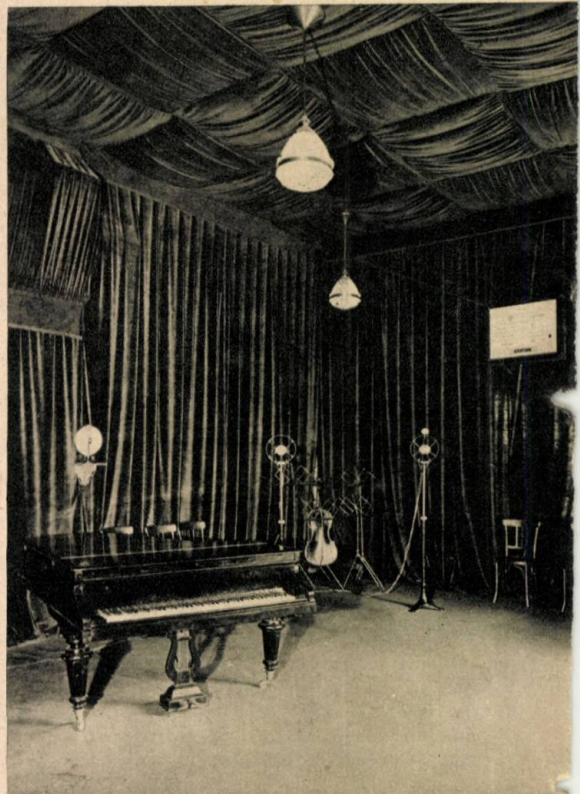
A treia condiție e fără îndoială cea mai importantă: o rapidă stingere a sunetelor.

Se întâmplă adeseori ca sunetele să se prelungească prin ecouri succesive de foarte scurtă durată, cari nu mai pot fi separate de ureche, această prelungire a sunetelor produce o suprapunere a notelor și o estompare a conturului muzical. În cazul unui „largo” de orgă, de exemplu

mai scurt de 1/15 parte dintr'o secundă, nu poate fi perceput ca ecou, nu poate fi separat de oarece intervalul e prea scurt, în tocmai după cum ochiul nu poate separa imaginile care se succed mai repede de 1/10 de secundă, la cinematograf.

Prin urmare dacă ecoul se produce în mai puțin de 1/15 parte dintr'o secundă, ecoul se suprapune pe sunetul care urmează, și devine de obicei supărător.

Studio pentru emisiuni muzicale →



prelungirea sunetelor va da impresia aceea caracteristică de catedrală, sau de sală mare, contribuind mult la efectul artistic. Deîndată însă ce succesiunea notelor devine mai rapidă efectul artistic pierde și muzica devine confuză. Din această cauză nici nu se pot cânta în catedrale anumite compoziții de tempo rapid. Este aproape sigur că rezonanța catedralelor a influențat foarte mult compozițiile religioase.

Fiecare sală are o anumită perioadă de prelungire a sunetelor care variază dela o fracție de secundă la 2 secunde. Acesta-i timpul necesar ca intensitatea sunetului să scadă la a milioana parte din valoarea inițială. Vocea astfel redusă ca intensitate devine imperceptibilă, iar sunetele mai puternice deabia se mai aud.

Prelungirea sunetelor este cu atât mai mare cu cât sala e mai mare și cu cât pereții reflectează mai bine sunetele.

Rezultă că trebuie să vorbim mai rar în săli mari căci altfel sunetele se suprapun, se contopesc și cuvintele nu se mai înțeleg. Acustica sălilor este astăzi o știință atât de precisă, încât există o formulă destul de simplă, cu care se poate calcula exact durata de prelungire a sunetelor, dacă se cunosc planurile sălii și diferitelor materiale cari acoperă pereții, pardoseala și tavanul adică: marmură, lemn, tencuială, etc. În calcul se ține seamă și de uși, de ferestre și de persoanele prezente, cari schimbă foarte mult condițiile acustice. Locul ocupat de public devine o suprafață aproape total absorbantă. Într-adevăr, 96 la sută din sunete sunt absorbite de suprafețele ocupate de public.

Perioada de prelungire a sunetelor este una din cele mai importante caracteristici ale sălilor de spectacol. Ea poate fi modificată prin acoperirea pereților cu alte materiale și prin atârănare de perdele.

Să trecem la rezonanță.

Rezonanța se poate produce sau în anumite părți ale construcției, pereți, etc., sau mai curând în anumite coloane de aer, întocmai ca într'un tub acustic. Astfel, se pot produce unde staționare între doi pereți paraleli. Aceasta se observă în special în încăperi mai mici. Se mai pot produce unde staționare și în firide, în tocmăi ca în tuburile sonore deschise la un capăt.

Ajungem la ultima condiție: izolarea acustică a sălilor. Sunetele din afară se propagă fie prin materialul de construcție, fie direct prin aer. Propagarea prin solide poate fi oprită prin straturi izolatoare de plută, alge, etc., care se așează în locuri potrivite, iar propagarea prin aer se întrerupe prin geamuri duble, triple și prin perfecta închidere a ușilor și geamurilor căci sunetul trece prin crăpături cât de mici.

M. K.

VEHICULE FĂRĂ PILOT

AVIOANE, ȘALUPE, AUTOMOBILE ȘI TANCURI CONDUSE PRIN RADIO

Pe la sfârșitul războiului mondial, atașajii militari aliați, aflați la Londra au fost invitați să asiste la zborul unui mic aeroplan de 3 m., condus prin radio. Dar avionul a scăpat de sub comandă chiar la pornire și s'a repezit în plină viteză asupra invitaților care d'abia au scăpat cu fuga.

De-atunci, problema a fost reluată, și Anglia posedă astăzi zeci de avioane conduse prin radio, care funcționează perfect. După foarte sumarele publicații făcute până în prezent, rezultă că aceste avioane nu se depărtează decât la 10 km. de postul de comandă, că se întrebuintează mai mult de-asupra mării și că de-asupra uscatului sunt însoțite de un pilot care intervine la nevoie. Aceste avioane servesc ca ținte mobile pentru exerciții de tragere.

Date tehnice nu s'au publicat, dar într'un rând s'a afirmat că se transmit șase comenzi la șase lungimi de undă diferite. Nu știu dacă această afirmație e exactă.

Este cert că aceste avioane au un pilot automat și că trebuie să fie prevăzute și cu un dispozitiv de aterisare automată. Adică un dispozitiv care aduce avionul la aterisare fără a mai ține seamă de nici o comandă, deîndată ce a ajuns în apropierea pământului. Există diferite dispozitive electrice și ultra-sonore prin care se poate constata apropierea de suprafața pământului. Cel mai interesant e cel realizat în ultimul timp de Matsuo, un alimetru absolut, cu totul remarcabil: întrebuintând un emițător radioelectric cu unde 50 cm. modulate în frecvență (nu în amplitudine) obține heterodinări cu unda reflectată și astfel se pot citi înălțimile direct pe un cadran care indică chiar și înălțimile mai mici de 4 m.

Dar Anglia nu este singura țară posedând avioane conduse prin radio: Italia, Franța, Statele-Unite, Germania și alte țări au lucrat deasemenea în această direcție.

Este evident că aceste avioane pot servi în numai ca ținte mobile, dar și ca purtătoare de bombe sau de aparate fotografice. Sburând la înălțimi mici pot aduce servicii importante fără a periclita viața oamenilor. Japonezii au întrebuintat într'un războiu recent torpile aeriene în care intra un om pentru a duce încărcătura exact la țintă. E de admirat curajul japonezilor, care se ofereau să meargă la o moarte sigură, dar în definitiv ar fi fost de preferat un dispozitiv de telecomandă prin care s'ar fi îndrumat torpila din avion.

Șalupe conduse prin radio au fost deasemenea realizate în diferite țări. Ca și avioanele, ele servesc mai mult ca ținte mobile pentru exerciții de tragere. Dar se pot întrebuinta și pentru a distruge un vas inamic. În acest caz, se conduc sau de pe vas, sau de preferință din avion. Dacă viteza lor e mare și dacă au o încărcătură suficientă, constituie o armă foarte puternică. Se pare că în ultimul timp această armă a fost studiată cu toată atenția, mai ales în Italia.

Conducerea torpilelor prin radio e mult mai dificilă fiindcă randamentul antenelor scufundate e foarte redus.

S'au construit și automobile și tancuri conduse prin radio.

Acum câțiva ani s'a făcut o demonstrație spectaculoasă pe străzile Berlinului: a circulat un șasiu de automobil fără nici un ocupant, condus fiind prin telecomanică dintr'un automobil care venea în urmă.

Și tancurile pot fi conduse prin radio, însă numai dela distanțe mici.

Prin faptul că toate aparatele de telecomanică găsesc deocamdată numai întrebuintări militare, au un caracter secret și nu se publică decât în mod foarte sumar, sau deloc.

Americanii merg așa de departe cu secretele tehnice militare, încât toate aparatele care sunt doar în legătură cu apărarea națională (de exemplu lămpile de emisie) nu se pot vinde de fabricanți în străinătate decât după doi ani dela apariția lor.

ING. M. KONTESCHWELLER
(Din volumul „Telemecanica”)



Avion fără pilot, condus în văzduh prin unde electrice, grație unor impulsuri transmise de un operator pe pământ

„RADIO-ADEVERUL” Editura „Ziarul” S. A. R. București. Redacția și Administrația: Str. Const. Mille (Sărindar) 5-7-9. Telefon 3.84.30. Cont. CEC poștal 4083. Apare în 32 pagini tipărite la heliogravură. Redactor responsabil N. Ionescu. Prețul abonamentelor: 1 an Lei 200; 6 luni Lei 120; 3 luni Lei 65. Plata taxelor poștale în numerar conform aprobării Nr. 24584-1939 a Direcției Generale P. T. T.

CURIOZITĂȚI TEHNICE

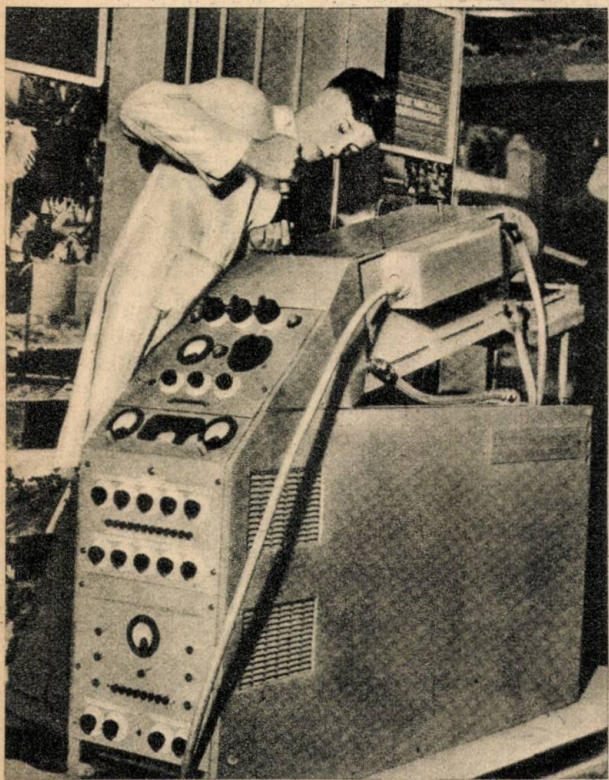


APĂRAREA ANTI-AERIANĂ

Trei aspecte caracteristice în legătură cu apărarea anti-aeriană. 1) Masca de gaze nu ne împiedică să întreținem o convorbire telefonică. 2) Mască specială pentru câini. 3) O auto-protecție: în valiza purtată pe spate se află un balon de oxigen și un cartuș de potasiu, care absorb anhidrida carbonică emisă în timpul inspirației.

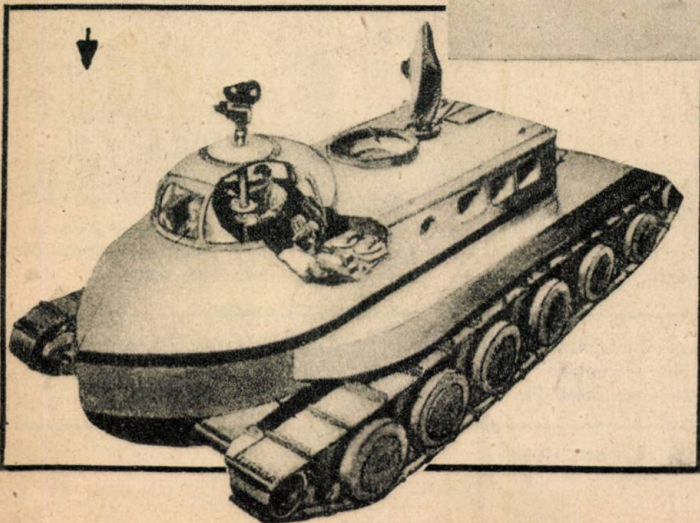
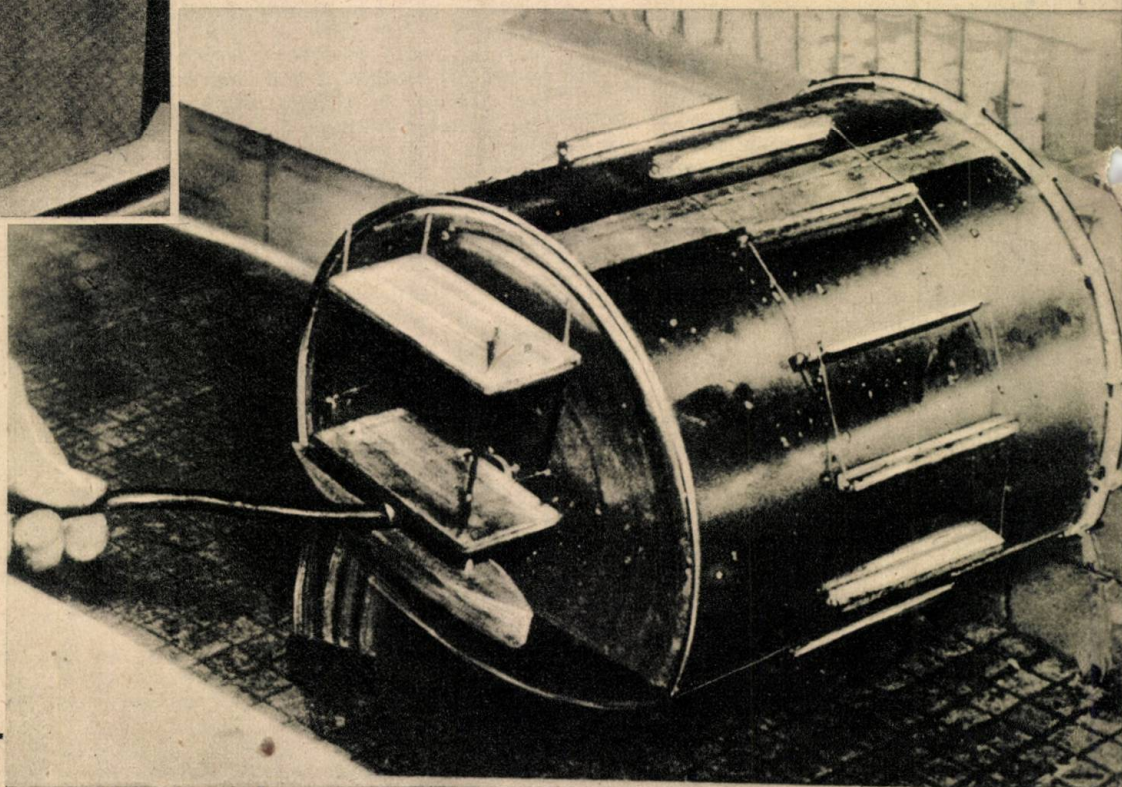
← UN MARE PROECTOR PENTRU TELEVIZIUNE

La marea expoziție de radio și televiziune din Londra a fost prezentat ca o atracție deosebită, un proector de televiziune pentru sălile de cinematograful care permit cele mai clare și mai însemnate mărimi realizate până astăzi. Pe ecran apar imagini în mărime de 4-5 metri. În ilustrație, mecanismul proectorului.



TANCUL AMFIBIU

O firmă americană este pe punctul să termine construcția unei senzaționale camere pentru înregistrarea imaginilor. E vorba de un tanc-amfibiu (circulând pe uscat ca și pe apă) și oricare ar fi greutatea drumului și în care va fi adăpostit conductorul, operatorul de imagini și cel de sunete. Înregistrarea vederilor se va face printr-o cameră, care, întocmai ca un telescop de submarin iese din tanc, fiind călăuzit dinăuntru. Tot dinăuntru poate fi manevrat un mare reflector echipat în centru ca un microfon.



VAPORUL-BUTOIU CU MARE VITEZĂ

Un constructor american a conceput proiectul unui nou tip de vapor care, după părerea specialiștilor, va revoluționa arta construcțiilor navale.

Noul vapor are forma unui butoiu, în interiorul căruia se află camera mașinilor, puntea, precum și încăperi pentru pasageri și piloți. În timp ce interiorul vasului își menține poziția liniștită, forța propulsivă a mașinilor, rotește neconținut butoiul. În partea exterioară se găsesc elicele ca la modelele obicnuite pentru propulsiunea înainte. Inventatorul asigură că acest original vas poate atinge o viteză de 150 km. ceea ce depășește considerabil actualele viteze ale vapoarelor. În ilustrație: modelul vasului-butoiu.

RADIO-ADEVÉRUL



RADIORECEPTORUL AUTOMAT

ANUL XIII • No. 595
11 FEBRUARIE 1940
32 PAGINI 5 LEI

Actualități

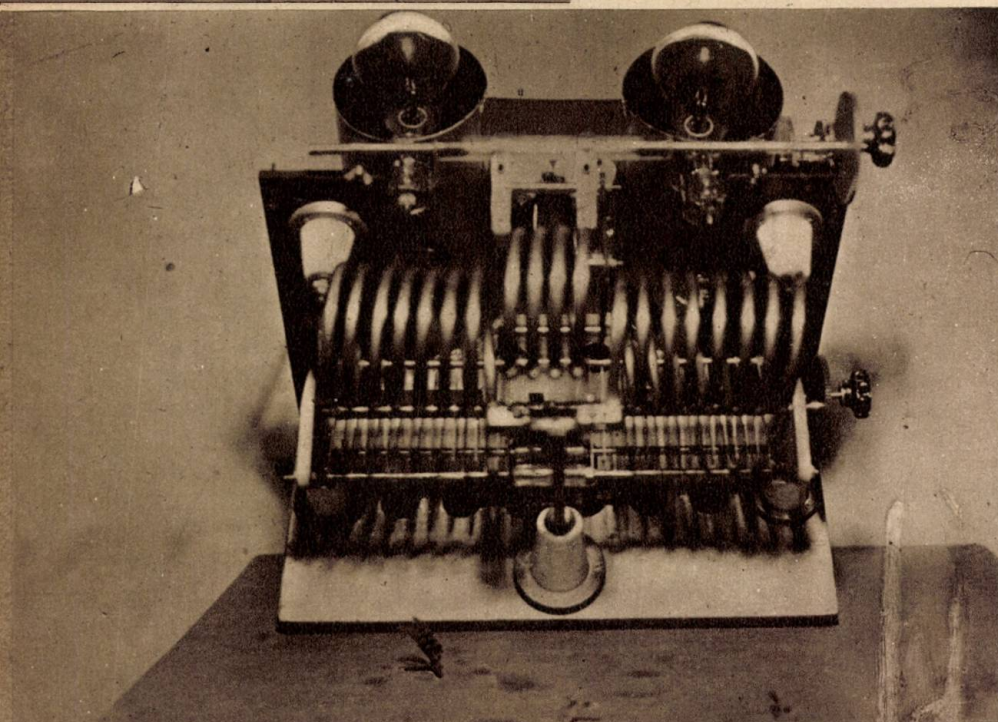
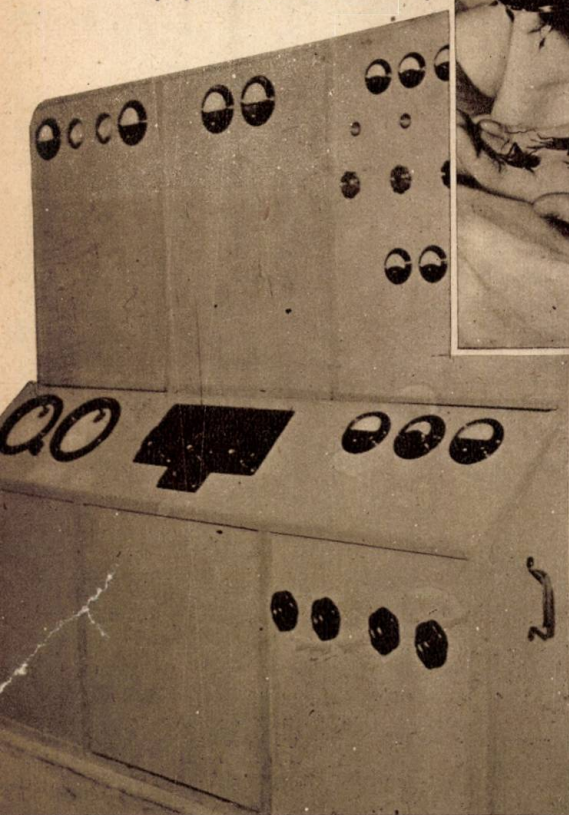
GREERI LA RADIO

Programul postului de radio al orașului american Culver City a introdus de curând o inovație originală. Au fost aduși în fața microfonului o serie de greeri domesticiți și astfel auditorii au avut prilejul să asculte un concert puțin obicinuit. →



POSTUL PE UNDE SCURTE ROMÂNESC

Ilustrațiile noastre reprezintă două fotografii ale postului românesc de emisiune pe unde scurte.



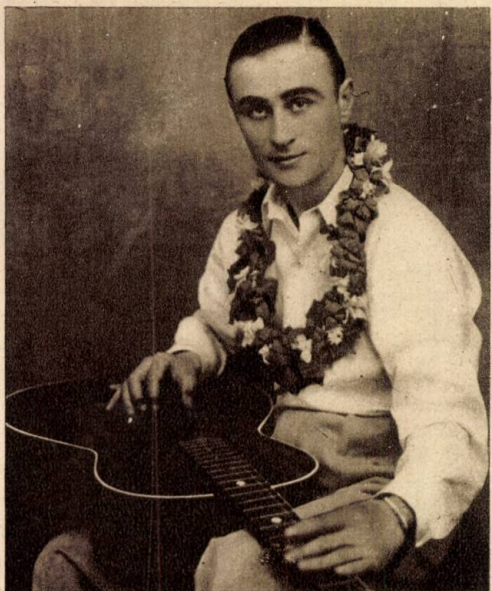
LA MICROFON



D. DEM. PSATTA
autorul scenariului radiofonic „Adevăratul premilitar” care se difuzează Duminică 11 Februarie.



D. S. FLOR
violonist, profesor la Conservatorul din Cernăuți, cântă Marți 13 Februarie ora 21 la postul Radio-Chișinău.



D. GILLI STIPLOȘEK
conducătorul orchestrei de havaiane, care cântă Duminică 11 Februarie.

RADIO-ADEVĂRUL

RADIOFONIE • TELEVIZIUNE • ȘTIINȚĂ PENTRU TOTI

MUZICA ROMÂNEASCĂ LA RADIO

de ALEXANDRU HODOȘ

Am auzit de mai multe ori imputarea că alcătuirii programelor radiofonice nu dau niciodată dreptate ascultătorilor cari critică emisiunea, ci nascocesc tot soiul de argumente, pentru a respinge din capul locului orice nemulțumire.

Din când în când, această invinuire se repetă. Avem înaintea ochilor scrisoarea, foarte prietenoasă dealminteri, a unui credincios ascultător, care începe de-a dreptul astfel: „Cu toate că am văzut, că la orice scrisoare ce-ați primit și i-ați răspuns, niciodată nu s'a întâmplat ca să aibe dreptate cel ce-a scris, ci întotdeauna dreptatea a fost a dv., nu mă descurajez și vă scriu și eu câteva rânduri...”

Să lăsăm deocamdată la o parte întrebarea dacă vpm sau nu voim să avem totdeauna dreptate... Vom reveni asupra acestui subiect, mai târziu. Să citim mai departe: „In primul rând aș vrea să știu, de ce Orchestra Radio, când are program, cântă numai opere și cântece străine și nu mai cântă din când în când și câte un cântec național românesc sau câte o arie națională? Sau vi se pare că avem la Radio prea multe cântece și jocuri românești? Nouă ni se pare că avem mai multe cântece străine decât românești și aceasta ne întristează... Prin urmare sunt de părere, că astăzi, când tot poporul românesc este condus de cei mai patrioți oameni, cari se străduiesc zi și noapte pentru a face pe fiii acestei țări să fie cât mai uniți, se cuvine să răscolim comoara cântecelor noastre de tot felul, care vor fi ascultate cu plăcere de toți locuitorii acestei țări... Binevoii a răspunde cât mai repede posibil, în ce mod se pot satisface modestele și curatele mele pretențiuni...” Scrisoarea e datată din Piatra Neamț, 17 Ianuarie 1940. Ne temem însă, că vor trece zile multe, până se va împlini pe de-a întregul dorința — întru totul îndreptățită — a acelor cari cer Orchestrei Radio să cânte mai multe cântece românești, decât străine...

Am mai îndrăznit cândva să invocăm o comparație și o vom repeta. La începuturile Teatrului nostru Național se reprezentau prea puține piese originale, fiindcă literatura dramatică autohtonă nu oferea destule lucrări de valoare pentru alcătuirea unui repertoriu de-o stagiune. De aceea ne găseam, cu actori excelenți și cu un public destul de restrâns, dar înțelegător, tributarii literaturii dramatice străine. Ne copleșeau traduceri și numai din când în când scotea capul câte o timidă localizare. Această situație n'a durat mult. Încetul cu încetul, au apărut autori români, alcătuiind drame istorice, apoi povești versificate, iar în timpul din urmă ne-au oferit o bogată recoltă de drame și comedii, inspirate aproape totdeauna din realitățile vieții românești. N'am renunțat nici astăzi la lucrările au-

torilor străini, — fiindcă valorile culturii sunt destinate să circule pe de-asupra frontierelor, chiar în vreme de război, — dar se poate spune, că literatura dramatică originală, dacă ar fi să introducem în Teatrul Românesc principiul autarhiei, ar fi în măsură să cuprindă singură întreg repertoriul unei stagiuni împlinite.

Vom ajunge tot astfel, într-o zi, cu muzica românească? Să nădăjduim! Până atunci, n'avem de ce să nu recunoaștem realitatea. Mișcarea noastră muzicală, frământată de avântul creator al tinereții, se găsește la începuturile ei, și, dacă, din punct de vedere al calității suntem mândri să constatăm apariția unor compoziții de valoare recunoscută, sub raportul cantității nu suntem încă la nivelul necesităților care trebuie să împlinite. De-alungul săptămânilor dintr'un an, Orchestra Radio execută mai multe sute de lucrări, clasice, moderne, străine și românești. Sunt vrafuri întregi de partituri, descifrate, repetate, interpretate... Compozitorii băștinași au dat, până acum prea puțin, iar cântecele naționale românești, arile naționale, cum spune d. Marin Păunici din Piatra Neamț și dimpreună cu d-sa alții alții, nu pot fi executate de Orchestra Radio, dacă nu sunt, la rândul lor, scrise sau, dacă voii transcrise, pentru orchestră. E o problemă pe care nicio altă nație n'a rezolvat-o cât ai bate din palme... Există și pe tărâmul artei o evoluție firească, pe care zadarnic am încercă s'o forțăm.

În ceea ce ne privește, nu cruțăm nicio osteneală ca să ajutăm mersul înainte al mișcării noastre muzicale. Radiodifuziunea românească și-a făcut, în privința aceasta, și continuă să-și facă, întreaga ei datorie. Nu s'a ivit vreun talent, pe care să nu-l fi încurajat. Nu a rămas lucrare românească de merit, care să nu fi fost cântată. N'a trecut o manifestare mai de seamă, care să nu fi fost difuzată. Tot ceea ce întreprindem pentru răspândirea și înțelegerea marilor opere muzicale ale maestrilor lumii nu urmărește alt fel, decât educația artistică și pregătirea sufletească, pentru crearea climatului prielnic unei dezvoltări a muzicii naționale. Să nu ne înșelăm în privința aceasta nicio clipă. Artă națională nu trebuie să

renunțe niciodată la idealul de-a ajunge să aibă o valoare universală... Se cuvine, deci, să năzuim tot mai sus și din ce în ce mai departe. Să nu ne mulțumim cu sârbele, bălutele și horele zise de tarafuri; să nu rămânem aici; minunatele motive ale melodiilor noastre populare vor ieși biruitoare la lumină pentru totdeauna, în ziua când le vom recunoaște și vom continua să le iubim cu mai multă pasiune, în drama muzicală românească, în balada românească, în simfonia românească...

Așteptăm odată să apară o strălucită Pastorală Română, de pildă, evocând faimosul spațiu mioritic al colinelor noastre, aerul tare al munților, singurătatea aspră de pe culmile unde s'au plămădit împotririile noastre, doina dorurilor mărturisite sub bolta amurgului tăcut ca o liniște de biserică... Nici vorbă, că o asemenea exprimare de vastă armonie sonoră n'ar lipsi din programul obișnuit al Orchestrei Radio și cu toții ne vom bucura de izbândă cântecului românesc...

Până atunci, să ne mângăiem cu ceea ce suntem în măsură să ne oferim noi înși-ne. Orice judecată nepărtinitoare va recunoaște, că ceea ce a făcut pentru muzica națională Radiodifuziunea românească printr'o neîntreruptă activitate de fiecare zi, n'are asemuire cu nimic din ceea ce s'a întreprins până aici. Arile naționale se pierdeau încetul cu încetul, luând adesea o întorsătură vulgară, între cărciuma din sat și cheful dela mahala, pierzându-se tot mai mult buna tradiție a interpretării dela obârșie. Noi le-am scos la lumină și le-am curățat din ce în ce mai mult de orice amestec impur, le-am mântuit de trivialitate și le-am găsit cei mai buni interpreți, pe cari astăzi cu toți îi apreciați, și îi lăudați, de unde, până ieri, vă erau cu desăvârșire necunoscuți. Fiecare asculta, mai demult, muzica populară pe care o găsea la îndemână în cercul vieții sale de fiecare zi: nu era totdeauna de cea mai bună calitate și nu îmbrățișa decât motivele regiunii aceleia. Radiodifuziunea a popularizat cântecul românesc în prezentarea lui cea mai curată și l-a făcut să circule din-

(Continuare în pag. 6)



ALEX. HODOȘ

300.000 Km. PE SECUNDA...

300.000 km. pe secundă! E o dată științifică pe care un școlar o capătă încă din primele clase ale liceului, asupra vitezei de propagare a luminii ca și a electricității. Electricitate, acest flux care însuflește cel de pe urmă mădular al radiostafiei, iar tot ce cade în raza lui de acțiune capătă o trepidăție nouă, neobișnuită. Ce perspective noi de activitate deschide energia electrică, într-o stațiune de radio! Încă dela intrare, un ritm cu totul viu se face simțit în mișcarea personajilor întâlnite, în semnalizările luminoase sau sonore din hall până în cel mai neînsemnat birou. În radiostafiei, pulsează mișcarea veacului nostru.

Pentru reporterul rătăcit în radiosta-
țiune, styloul trebuie să grifoneze steio-
grafic imagini și impresii — iar aparatul
de prins poze înregistrează imagini cu
una la 500 din secundă. În studio-uri, se
repetă febril radiopiese care oglindesc
trepidanta viață a veacului.

Actorii își asvârlă replicile scurte, ca într'un joc nervos de ping-pong. Regisorul radiofonic — ca un dirijor de orchestră — e cu ochii și urechile în toate părțile!

O sprânceană ridicată — și un grup de actori pornesc o rumoare, pentru ca urechile auditorilor să se creadă aplecate asupra unei străzi sgomotoase.

O ochiadă și regisorul de interior declanșează mănunchiuri de sgomote, din trompete, clacksoane, sonerii...

Un semn cu mâna și inginerul de sunet avertizat — în cabina dumisale — coboară diafragmele electromagnetice — peste discurile imprimate cu „imagini sonore”.

Intregul vacarm al vieții noastre e realizat — cu mijloace simple, aproape copilărești. Mănuitorii de iluzii sunt niște copii mai mari — rătăciți printre jucării ciudate.

*În birourile radiojurnalului, trepida-
ția de lucru a radiostațiunii, atinge
culmi nebănuite. Cele zece aparate de
telefon de pe mesele redacției, aduc ine-
dite informațiuni — care-și găsesc redac-
tarea imediată, în făcănițul mașinilor de
dactylografie.*

În cabine speciale, în fața unor aparate de radio, — ultimul cuvânt în materie de radiotehnică, — redactori speciali urmăresc — după un plan precizat în ore și minute, radio-jurnalul posturilor străine, pentruca radio-jurnalul de prânz ori cel de noapte — al radiostațiilor, să cuprindă mai mult de cât ceea ce agențiile de presă au putut trimite până în clipa aceea. Un alt grup de redactori parcurg maldăre de ziare, în toate limbile pământului, cu creionul roșu într'o mână, cu foarfeca în cealaltă: e un material care se traduce pe loc, se clasează și se supune aprecierii directorului acestui jurnal vorbit, tipărit — este adevărat — numai într'un singur exemplar: fila de pe care citește speakerul în cabina vorbitorului.

In cabinele tehnice, ritm cu încetinitorul. Inginerii de sunete sunt calmi. Ei întregesc complicata aparatură care încadrează și — cu ochiul sigur și gestul precis, declanșează — manevrând o manetă, un buton, — ori ațintind un cadran — pe care joacă indicatoare — neprevăzute combinații de puteri nevăzute. In preajma lor, aleargă însă, curenții electrici —

cu înfeala fulgerului, ducând cu ei glasuri și tonuri, până departe, spre sârmele întinse între cei doi piloni uriași ai antenei radiostațiunei.

Tempo-ul activității la radio rămâne
ca o cotă fixă: 300.000 km. pe secundă!
E ceva!

MICHAEL DANU.



PE MARGINEA PROGRAMULUI MUZICAL

„COCOȘUL DE AUR”, OPERĂ DE RIMSKY-KORSAKOW

Concertul simfonic popular al Orchestrei Radio de Duminică 11 Februarie, transmis de la Ateneul Român, va fi dirijat de d. Th. Rogalski, solist fiind pianistul italian d. Gino Gorini, din Venetia.

Programul începe cu introducere și cortegiul de nuntă din opera „Cocoșul de aur” de Rimski-Korsakow.

Această lucrare, extrasă în 1907 dintr-o poveste de Pușkin, este ultima operă a lui Rimski Korsakow. Reprezentarea ei a fost mai întâi interzisă de cenzura rusă, apoi în cele din urmă autorizată în 1909, cu oarecare mici modificări ale libretului. Caracterul pur omenesc al poveștii lui Pușkin — tragi-comedie instructivă asupra urmărilor funeste ale pașunilor și slăbiciunilor umane — permite să situăm intriga în orice loc și orice epocă. Acțiunea se desfășoară într-o împărăție foarte îndepărtată dintr-un ținut dela marginea lumii. Totuși, poetul a dat operei sale caracterul unei povești populare rusești, iar muzica lui Rimski-Korsakow întărește această impresie. Concepția constructivă a „Cocoșului de aur” amintește sistemul wagnerian al leit-motiv-ului.



CHOPIN

CONCERT IN FA-MINOR PENTRU PIAN ȘI ORCHESTRĂ DE CHOPIN

Urmează „Concertul în fa-minor pentru pian și orchestră” de Chopin, cuprinzând trei mișcări: 1) Maestoso; 2) Larghetto; 3) Allegro vivace.

O introducere orchestrală care expune temele principale ale primei mișcări. Apoi pianul, după niște arpegii coboritoare, cântate în fortissimo, expune, la rândul său, temele îmbogățite cu broderii pianistice. Desvoltarea se face mai mult în chip de studii de arpegii, decât în descompunerea temelor. Un mic interludiu de orchestră prepară reexpunerea, care conduce la o coda strălucită. Mișcarea II-a este un cântec romantic de o mare expresivitate prin gamele arzătoare de pasiuni. Mișcarea treia reprezintă un dans îndrăcit în măsura 3/4, rolul orchestrei fiind șters de tot față de importanța pianului.

„SIMFONIA FANTASTICĂ” DE BERLIOZ

În partea doua a simfonicii vom asculta „Simfonia fantastică” de Berlioz.

Înlăturând tradițiile, Berlioz a conceput simfonia sa ca un soi de dramă, cu un libret. În prima mișcare autorul care se transpune el însuși în scenă, visează la femeia iubită, simbolizată printr-o scurtă melodie de clarinet, așa numită „Idee fixă”. El regăsește această imagine obsedantă în cursul



BEETHOVEN

unui bal strălucit (mișcarea doua). În mișcarea treia (scenă la câmp) asistăm la un dialog bucolic între doi ciobani, într-o noapte liniștită de vară. Această pace înviorează sufletul eroului. Dar „ideea fixă” revine încă, pe când tunetul bubuie înăbușit. Liniștea face loc unui simțământ de siguranță.

Ultimele două mișcări sunt un coșmar: îndrăgostitul visează că și-a ucis iubita, că e osândit la moarte și pășeste spre supliciu, apoi că e svârțat într-un dans de blestemați, în sunetul unei parodii sinistre al lui „Dies irae”.

Găsim desigur în acest argument destule puerilități, care existau de altfel și în nevoia ce o simțea Berlioz de a ului pe contemporanii săi. Dar în mijlocul val vârtelului perimat din 1830, „Simfonia fantastică” rămâne intactă. Popularitatea ei n'a încetat să sporească, pentru că a fost dictată de o închipuire exuberantă, arzătoare și purcede dintr-o vervă continuă. Melodii largi și puternice din prima mișcare și acele din scena de câmp vor izbui întotdeauna să ne înduioșeze. Balul este o pagină delicioasă, fără nicio urmă de dulcagărie; iar ceea ce putea să apară oarecum sinistru în marșul spre supliciu, în Sabatul final este covârșit de culoarea strălucită a orchestrei.

„ORFEU” DE MONTEVERDI

Luni 12 Februarie, la ora 22.15 vom asculta „Orfeu” de Monteverdi, transmis de la Ateneul Român și executat de Orchestra Radio, corul feminin al Societății „Carmen”, precum și o serie de soliști remarcabili.

„Orfeu” de Monteverdi este prima reușită a noului stil dramatic creat pe la 1600 de școala florentină și care a condus la opera modernă. La Manto, sub auspiciile ducelui Vincenzo Gonzaga, Monteverdi a făcut să triumfe această lucrare al cărui acompaniament orchestral amintește, prin opulența sa, caracterul orchestrației wagneriane.

Compusă în 1607 la căpătâiul soției sale în agonie, Monteverdi își plânge propria sa durere atunci când înfățișă suferințele sfâșie-

toare ale lui Orfeu. Ca mijloc de expresie, maestrul italian folosește recitativul melodic și nu recitativul absolut sec, prea aproape de graiul vorbit, pentru a fi cu adevărat muzical. O melodie liberă, care nu încetează de a fi cu adevărat muzical. O melodie liberă, care nu încetează de a avea înțelesul său pur muzical, deși se adaptează la toate exigențele frazei poetice, tălmăcindu-i cele mai mici inflexiuni. Pentru a acompania acest recitativ, Monteverdi a acumulat îndrăseli de armonie. Astfel, acompanierea glasurilor în Orfeu e realizată printr-o orchestră, despre care s'a spus cu drept cuvânt că reprezintă „o culme și o limită a instrumentației vechi”.

„SIMFONIA 7-a” DE BEETHOVEN

Concertul simfonic al Filarmonicei de Joi 15 Februarie, transmis de la Ateneul Român, va fi condus de dirijorul german d. Franz von Hostin din Bayreuth. În prima parte a simfonicii se va executa „Simfonia 7-a” de Beethoven.

Introducerea: Vivace ne transportă într-o atmosferă de calm majestuos. Game lungi, în sunete detașate, circulă prin acordurile diferitele grupe instrumentale. Apoi ritmurile se modifică, pentru a aduce — printr'un dia-



RIMSKY-KORSAKOV

log între lemnuri și corzi — desenele caracteristice din Allegro. Aci, flautul cântă prima temă, al cărei ritm va alimenta întreaga bucată. O desvoltare foarte bogată. După o tăcere bruscă urmează o perorație, în care corzile grave (viori, violoncele, contrabaze) repetă cu îndărătnicie un motiv cromatic, iar un crescendo conduce la fanfarele terminale. Mișcarea doua Allegretto începe cu un marș lent, în care unii au văzut un marș funebru, enunțat mai întâi de corzile grave, pe care se greșează îndată o cantilene expresivă. Variații orchestrale din care unele în fugatto. La sfârșit, schimb de replici la toate grupele. Mișcarea treia, un Presto — în realitate un scânteietor Scherzo — foarte desvoltat cu două trio-uri în mers, în care auzim un corn repetând o formulă scurtă și sugestivă cu o insistență comică. A patra mișcare este un Allegro, care supralicitează mișcarea anterioară. Suntem târșiți de un avânt trezistibil, mereu crescând al acestei simfonii, în care Wagner vedea ca un soi de „apoteoză a dansului”.

Emisiunile săptămânii

Muzica românească la Radio

(Continuare din pag. 3)



ROMANIA

DUMINICĂ 11 II 1940

875 m. RADIO-ROMANIA 150 kw.
160 kHz.

364.5 m. BUCUREȘTI 12 kw.
823 kHz.

9.45: ORA RELIGIOASĂ:

I. Clopote.

II. Serviciul religios transmis dela Biserica Domnița Bălașa.

11.15: Concert simfonic al Societății Române de Radiodifuziune — Orchestra Radio, dirij. de Th. Rogalski; soliste D-na Titi Fotino-Negru și D-ra Maria Fotino (2 pian). (Transmisie de la Ate-neul Român): Introducere și Cortegiu de nuntă din opera „Cocoșul de aur” de Rimsky-Korsakow; Concertul în mi bemol major pentru două pian și orche-stră de Mozart (soliste: D-na Titi Fotino-Negru și D-ra Maria Fotino).

PAUZA.

Simfonia fantastică de H. Berlioz.

13.15: Ora; Cota Dunării și a barei Su-lina; SPECTACOLE; Știri artistice și cul-turale; Sport.

13.30: Orchestra Petrică Moțoi: Vis de primăvară-vals de Titi Colan; Serenada ărutului de Micheli; Nu plânge-tango le Anghel Midescu; Păstrează-mă doar pentru tine-vals de Vasilescu; Romanțe și Arie naționale.

14.00: Radio-jurnal.

14.20: Continuarea concertului Orches-trei Petrică Moțoi; voce: Al. Grozuță: Fiecare vals își are taina lui de amor-als de Anghel Midescu; Călugărul-ro-manță (voce: Alex. Grozuță); Auzi valea le Oscar Spirescu (voce: Alex. Grozuță); Alcăm bătrân din grădină de George A-lexandru (voce: Alex. Grozuță); Invâr-te depe Târnave; Când aud cucul cân-d de Ignaton (voce: Alex. Grozuță); Moinicel cu părul creț de Brediceanu (voce: Alex. Grozuță); Romanțe și Arie naționale.

14.50: Radiofonice; Publicații; Varie-tăți.

15.00: Vești și sfaturi agricole.

15.15: ORA SATULUI:

I. „LA SFAT LA COOPERATIVA”, sce-nariu radiofonic de Florin Iordăchescu:

DISTRIBUȚIA

Casierul	Arsenie Popovici
Maria	Sabina Metta
Teacșu	Dem. Psatta
lie	G. Cassian
Vlad	At. Mitric
Stan	Paul Stratilat
Învățătorul	Mihail Zirra

II. Gazeta sătenilor de B. Iordan.

16.15: ORA PREMILITARĂ:

I. „Adevăratul premilitar”, scenariu radiofonic, de Dem. Psatta.

II. Corul No. 2 al Inspectoratului Pre-gătirii Premilitare, cond. de Ioan C. Po-pescu: Cântece populare și marșuri.

III. Decebal Florescu: Recitări.

17.15: ORA „MUN” SI VOE RIUNĂ”:

I. Ștefan Tita: Intr'o fabrică de chibri-turi, reportaj industrial.

II. „Portul” — reportaj sonorizat de Anton Miclescu.

III. Const. Călărășu (flaut) și N. Cucu (xilofon): Muzică variată.

IV. Din viața marilor descoperitori: Faraday, de T. Scarlat.

V. Jurnalul muncitorului.

18.15: Ora. Mersul vremii.

18.17: Cântărești din toată lumea (di-scuri): Arie din „Regele Ysului” de Lalo (voce: Michele Flea); Arie din „Manon Lescaut” de Puccini (voce: Dusolina Giannini); Arie din „Sapho” de Masse-net (voce: Georges Thill); Arie din „O-rașul mort” de Korngold și „Turandot” de Puccini (voce: Maria Nemeth); Melo-die de Ceaikowsky și Către copii de Rachmaninoff (voce: John McCormack); Profetul de Rimsky-Korsakoff și Cănte-cul luntrașilor de pe Volga (voce: Șalia-pin); Sextet din „Mireasa vândută” de Smetana (voce: Erna Berger, Ruziczka, Zador, Fuchs).

19.00: SĂPTĂMANA.
19.15: Orchestra hawaiană „Gilly Sti-ploșek”: (Gilly Stiploșek-hawaiana I-a, Gheorghe Marcu-hawaiana II-a, Gavril Mezel-ghitară, Robert Burgermann-ghi-tară și Alexandru Belcic-bas-ghitară); Aloha Oe-îmn hawaian de Quen Srillo-kalany (refren vocal); Pe albastrele

D. Iov



mări-blues de Gilly Stiploșek; Hawai Pa-tria mea-boston de Lew Stern (refren vocal); Plângi hawaiană-tango de Gilly Stiploșek (refren vocal); Rumba negra de Lecuona; Soarele spune noapte bună-slow de Lary Vicent; Chitara romana-tango de Bixio (refren vocal); Doar tu Anita-foxtrot de Gilly Stiploșek.

RADIO ROMÂNIA

19.45: Radio-jurnal în limba maghiară.
RADIO BUCUREȘTI

19.45: Muzică românească (discuri): Ceasornicul; Mândruța mea de Jovin și Cucu... (voce: Ion Luican).

RADIO ROMÂNIA și RADIO BUCUREȘTI
19.55: ȚARA: Cetați și conace basara-bene, de D. Iov.

20.15: Continuarea concertului de mu-zică românească (discuri): Hora din Mucel; Zău, Zău, Zău și Auzi mândruțo (Corul Asoc. Corale „Carmen”); Zuvel-

tr'ân ținut în altul, făcând tot atât de cu-noscute doinele oltenesti ca și jocurile din Basarabia, chindia muntenească și strigăturile din Ardeal.

Nu-i destul? Voiți mai mult încă? Vă înflegem și vă urmăim, dar lucrurile vor veni dela sine. Nu simțiți, nu băgați de seamă, nu numărați minulele și nu con-statați, că pe zi ce trece, repertoriul nos-tru de cântece naționale se îmbogățește? Că răsar nou cântărești cu noutăți până acum necăntate în public? Nu vedeți, că am obținut cea dintâi condiție a propă-șirii artistice, întrecerea, emulația? Fie-care cântăreț urea să vină cu o descope-rire nouă, în domeniul folklorului muzi-cal. Tarafurile se îmbunătățesc. Unele orchestre bune, care nu voiau până acum să audă de repertoriul național, nu pot să reziste cerinței de a cânta romanțele românești sau hora stacată a lui Dinicu?

Stilul ariei populare a biruit până și pe scena revistelor de mare spectacol. Incepe să se desemneze o epocă nouă a cântecului românesc și ceea ce s'a câștigat odată nu se mai pierde... Aici suntem și ar fi păcat că nu recunoașteți, că Radio-difuziunea își are partea leului în această operă de desmorțire a muzicii națio-nale... Așa dar, ne întoarcem de unde am pornit; nu căutăm să avem totdeauna dreptate. Dreptate nu pot să aibă decât ascultătorii... Noi încercăm, cel mult, să arătăm posibilitățile pe care le avem la îndemână pentru a face față realizărilor așteptate dela noi. Nici cea mai frumoasă față din lume nu poate să dea mai mult decât are; — spune o zicătoare ve-che... Ascultătorii să fie încredințați, că dorințele lor sunt și ale Radiodifuziunii românești.

Ne-am croit un drum pe care râvnim să mergem. Idealul nostru nu-i prea greu de întrezărit. Dați-ne voie să ne rezimăm încă odată gândurile noastre pe spusele unui înțelept al omenirii. Bătrânul Ima-nuel Kant din Königsberg a dat cândva acest sfat oamenilor: „Purtați-vă astfel, ca și când fiecare faptă a voastră ar fi o lege morală pentru întreaga omenire...” Dacă ar fi să transpunem acest îndemn de pe tărâmul etice pe-acel al estetice, am îndrăzni să spunem, că arta trebuie să năzuiască a da fiecărei creații de-o clipă, prețul unei valori de eternitate... Vom ajunge odată, poate, ca din micul nostru cântecel de dor și of să se plăsmu-iască opera nepieritoare, care să reziste timpurilor viitoare. O capo d'operă dintr'un slagăr... Nu se poate? Așa se vor îm-păca, în sfârșit, cele două tabere care luptă pentru muzica grea și muzica ușoa-ră, ca și cum n'ar fi loc sub cerul încăr-cat de unde sonore, și pentru una și pen-tru cealaltă.

Stejarul secular, cu rădăcini adânc în-fipte în pământ, n'a fost odată altceva decât un bob purtat de vânt printre de-sigurii...

ALEX. HODOȘ



Din viața RADIOFONICĂ

TELEVIZIUNEA IN ANGLIA ȘI U. S. A.

După o recentă statistică, există în Anglia 14.000 de amatori, care posedă receptoare de televiziune. Actualmente se vând în această țară vreo 400 de asemenea aparate pe săptămână.

În ceea ce privește Statele-Unite ale Americii, consumul de televizoare este mult mai mare. Astfel, numai în orașul New-York se vând 230 de receptoare de imagini pe săptămână. Prețul unor asemenea aparate variază între 300 și 600 dolari.

Intrucât vânzarea nu se face pe credit, iar pe de altă parte, însuși costul lui, e departe de a fi atât de redus ca al obiectivelor aparate radiofonice, rezultă că deocamdată televiziunea este un privilegiu al persoanelor avute.

CÂTE POSTURI DE RADIO SUNT IN AMERICA DE NORD

O anchetă făcută în ultimul timp a stabilit că Statele-Unite ale Americii dispun de 809 stații de radiodifuziune, Canada 85 și Mexico 104.

IN SLOVACIA

Slovacia posedă acum peste 83.000 de auditori la radio. Această cifră va spori probabil în mod considerabil, întrucât e vorba ca să se lanseze în curând în această țară, în serie, un receptor popular estin. Jumătate din cifra încasărilor, realizate din abonamente, este destinată deservirii programelor la microfon, iar cealaltă jumătate pentru perfecționarea instalațiilor tehnice.

PLANUL DELA MONTREUX

Directorul tehnic al radiodifuziunii daneze, inginerul N. E. Holmblatt a comunicat reprezentanților presei din Copenhaga că, noul plan de repartiziție a undelor fixat în ultima conferință din Montreux și care urma să intre în vigoare la 4 Martie 1940, nu va fi aplicat din cauza războiului actual.

„Uniunea Internațională de Radiodifuziune” a adresat un chestionar statelor interesate, întrebându-le dacă sunt de acord să-și modifice lungimile de undă ale posturilor naționale în ziua fixată prin hotărârea de la Montreux. O mică parte au răspuns afirmativ, pe când cei mai mulți au propus o amânare, sau chiar au refuzat planul.

UN CENTRU DE ȘTIRI TEHNICO-ȘTIINȚIFICE

În Italia s'a creat de curând un centru național pentru documentare tehnică, bibliografie, informațiuni în legătură cu proprietatea spirituală, posesiunea de brevete, precum și diferite indicațiuni în domeniul radiotehnice.

Acest centru a fost înființat de comitetul de cercetări italian. El este amenajat în așa fel, încât să poată furniza, atât fotografiile despre documentele corespunzătoare, cât și traducerea sau informațiunile directe. Taxele sunt reduse la minimum, întrucât instituția nu urmărește un scop comercial, ci numai unul pur documentar.

cată pân'la brâu; Mi-ai ieșit mândrușo'n cale de Popescu-Peppu și Mă bârfește mahalaua de Negrescu; Doina Oltului — Ciocârliia; Doina din nai și Ce frumoasă este viața-sărbă.

20.45: Radio-jurnal (I).

21.00: Continuarea concertului de muzică românească (discuri): Hora dreaptă și Brăulețul ca'n Muscel (Taraful Ion Matache); Imitație de cimpoi — horă (Taraful Barubacea); Brăul bătrânesc și Chindia (Taraful Nicu Cerce).

21.15: TEATRU: „CONTRACTUL DE INCHIRIERE” — comedie radiofonică de Ion Mincu Lehtiu.

DISTRIBUȚIA

Luță Galileu
Titi
Fane
Alecu
Dumitrache
Firică
Un chiriaș
Alt chiriaș
Filofitița
Gica

Nic. Soreanu
Niki Atanasie
Const. Antoniu
Mihail Zirra
Haralambie Polizu
Paul Stratilat
Atanasie Mitric
George Conabie
Virginia Teodoru
Sabina Metta

Regia artistică: Victor Bumbescu

Regia tehnică: Al. Lohan

22.10: Radio-jurnal (II): Sport.

22.30: Muzică variată ușoară (discuri): Kapriolen-ouvertură de Dressel; Isola Bella de Lincke și Serenadă de Roland (voce: Karl Schmitt-Walter); La casita de Grever și Rumba de Leo (voce: Rosita Serrano); Mic balet de Brău (saxofon: Brău); Tango de Frati și Fox de Cherubin (voce: Rico Bardi); Potpuriu din „Vânzătorul de pasări” de Zeller (voce: Erna Berger și Julius Patzak); Două fantezii de Robrecht; Melodii de Künneke (pian: Peter Kreuder); Romanță de Borchert (voce: Erna Sack); Adio, Venezia! de Schmidtseder și Cântărețul din Neapole de Winkler (voce: Eric Helgar); Melodii din filmul „Albă ca zăpada” de Churchill; Două melodii de Mostazo (voce: Estrellita Castro); Două liederuri din „Paganini” de Lehar (voce: Richard Sengeleitner); Melodii rusești și țigănești; Vals de Josef Strauss și Vals de Ziehrer.

212,6m. RADIO CHIȘINĂU 20. kw

9.45: ORA RELIGIOASĂ:

I. Serviciul religios transmis de la Catedrala Metropolitană din Chișinău.

II. Predică de Părintele Ioan Bărliba.

14.00: Ora; Concert de prânz — Taraful basarabean Alexandru Heraru din Chișinău; Arie naționale.

14.30: Radio-jurnal.

14.45: Muzică variată (discuri): Cockney-suită de Ketelbey; Lied de Kapeller (voce: Erna Sack); Noapte de Mai-ouvertură de Rimsky-Korsakoff (Orchestra simfonică din Londra, dirijată de Albert Coates).

15.15: Încheierea emisiunii de prânz.

20.00: Ora; Concert de seară — Muzică de balet (discuri): Sheherazada-balet de Rimsky-Korsakoff (Orchestra simfonică din Filadelfia, dirijată de Leopold Stokowski); Dansurile polovtiene din „Prințul Igor” de Borodin (Orchestra simfonică din Londra, dirijată de Thomas Beecham).

21.00: Muzică românească — Corul Căminului Cultural „Unirea” din Comuna Strășeni, Județul Lăpușna, cond. de Mihail Măndrescu; De tine se bucură-axion de Turcianinov; Ca pre împăratul de Cart; Sfinte Dumnezeu de Cucu; Mulți ani-melodie basarabeană; Pe-al nostru steag de Ciprian Porumbescu; Dorul de Morozov; Sezătoare de Tiberiu Brediceanu; Trageți hora de Meitert; Frunză verde flori mărunte de Meitert; Lelea naltă cu galoși de Mihail Bărcă; Bătră-

nefe, bătrânețe și Fa Ileană de Gheorghe Harghel; Puișor și-a fi păcat și Catincuța din Zubrești, de Vasile Popovici.

21.30: Jazzul „Dinamik” din Chișinău, cond. de Charles Breitbart; Dinamik swing de Zecca; Fox de Ansaldo; Slow de Ansaldo; La miezul nopți de Köttscher; Monica-fox de Frustaci; Slow de Giuliani; Fox de Roger; Rita-rumba de Nardini; Stratosfera-fox de Leonardi.

22.00: Radio-jurnal. Închiderea emisiunii.

LUNI

12 II 1940

1875 m. RADIO-ROMANIA 150 kw.

160 kHz.

364,5 m. BUCUREȘTI 12 kw.

823 kHz.

12.00: Ora, Cota Dunării și a barei Sulina; Sfaturi gospodărești și igienice.

12.10: Muzică variată (discuri): Uvertură la „Căsătoria secretă” de Cimarosa (orch. simf. din Milano, dirij. de Lorenzo Molajoli); Sarabandă și Tamburin de Leclair-Sarasate (vioară: Yehudi Menuhin); Arie din „Lohengrin” de Wagner (voce: Tiana Lemnitz); Quartet în re major de Haydn (Quartetul Calvet); Leagănele de Fauré (voce: Ninon Vallin) și După un vis de Fauré (voce: Georges Thill); Poloneza în la bemol major (pian: Walter Rehberg); Serenada în mi minor de Elgar (orch. filarm. din Londra, dirij. de Edward Elgar);

13.20: Ora, Spectacole; Știri artistice și culturale; Sport.

13.30: Sextetul de balalaici „Baical”, cond. de Boris Vulpe; Cântec trist de Ceikowsky; Iluzie de Haentchel; Scena de balet din „Faust” de Gounod; Violetta de Klose; Dans de sărbătoare de Delibes; Rapsodia albastră de Strock; Baical, aranjat de Boris Vulpe;

14.00: Radio jurnal.

14.20: Cântece de ieri și de azi — Constantin Lungeanu (voce), acom. la pian de H. Mălineanu; Tot ce-i frumos pe lume de Mișu Constantinescu; Fascinație de Ion Vasilescu; Blondă sau brună de Roman; Iubește-mă așa cum sunt de Mălineanu; Dor de ducă — romanță de Roman.

14.40: Selecțiuni din operele (discuri): Canzoneta din „Gasparone” de Millöcker (voce: Erna Sack); Melodie din „Nunta Jeanetei” de Massé (voce: Germanie Féraldy); Melodii din „Eva” și „Văduva veselă” de Lehar (voce: Rauta Waara); Valsuri din opereta „Cele trei valsuri” de Oscar Strauss (voce: Yvonne Printemps).

15.00: Radiofonice; Publicații; Variații.

RADIO ROMANIA

19.00: Ora; Mersul vremii.

19.02: Cronică literară.

19.17: Debutanți la Radio:

I. D-na Ștefania Osiceanu (voce): Ci-



ne n'are dor de Paschill; Mă Mărio de Gh. Em.; Du-te dor la badea'n sân de T. Popescu; Spune-mi codrurile vecine de Emil Montia; La crâșmuța cea din deal de Emil Montia; Mi-a zis badea de Th. Șerbănescu.

II. Alex. Vărgolici (bariton): La mare de Schubert; Arie din „Benvenuto” de Diaz; Ideal de Tosti; Rugăciunea lui Valentin din „Faust” de Gounod.
19.55: Radio jurnal în limba maghiară.
RADIO ROMANIA și RADIO BUCUREȘTI

20.05: Economia națională și solidaritatea națională, de Prof. Gh. Leon.

20.25: Concert de pian — Paul Jelescu: Temă cu variațiuni de Glazunow.

20.45: Radio-jurnal (I).

21.00: Concertul în folosul Inzestrării Armatei sub patronajul Excelenței Sale d-lui Ministru Victor Slăvescu (Transmisie dela Ateneul Român): Stabat Mater de Pergolesi (solo: D-na Rosl Baumann-Rădulescu - sopran, D-ra Nella Maria Dimitriu - alto, Corul de femei al Societății Corale „Carmen”, Orchestra Radio; Prof. Johannes Stadelmann - orgă; cond. muzicală: Prof. Ion Chirescu.

In pauză: (22.00-22.15): Radio-jurnal (II): Sport.

22.15: Continuarea concertului: Orfeu de Cl. Monteverdi.

DISTRIBUȚIA

Orfeu	George Ștefănescu
Muzica și Euridice	D-na Rosl Baumann-Rădulescu
Nimfa mesageră	D-ra Nella Maria Dimitriu
Un spirit	D-na Ștefania Stavri
Păstori	Aurel Alexandrescu
Caron	Maxim Vasiliu
	Nicolae Păun

Prof. Johannes Stadelmann-orgă, Josef Prunner-clavecin, Societatea Corală „Car-



N. Rădulescu

men” și Orchestra Radio; Conducerea muzicală: Nicolae Rădulescu.

23.10: Marile Orchestre ale lumii: Orchestra Operei Scala (discuri): Intermezzo din „D-na Butterfly” de Puccini (orch. Operei Scala, dirij. de Carlo Sabajno); Dansul spiritelor apei din „Loreley” de Catalani (Orch. Operei Scala, dirij. de Antonio Guarnieri); Fragment din suita „Jocuri de copii” de Bizet (Orch. Operei Scala, dirij. de Ettore Panizza); Espana — rapsodie de Chabrier (Orch. Operei Scala, dirij. de Carlo Sabajno).

23.45: Jurnal pentru străinătate în limba franceză, germană, engleză și italiană.

212,6 m. RADIO CHIȘINĂU 20 kw.

14.00: Ora; Concert de prânz — Muzică românească (discuri): Hora boerească (Orchestra Grigoraș Dinicu); Jos pe Mureș și Șaide mândruțe (voce: George Foleseu); Unde aud cucul cântând și înghețată-i Dunărea (voce: George Foleseu);

Șar fi bătut Dumnezeu și Neghinuță neagră (voce: Maria Tănase); Arde-mi-te-ai codru des și Duce m'as și tot m'as duce (voce: Alexandru Grozață); Sârba lui Fănică Luca (solo nai: Fănică Luca).

14.30: Radio-jurnal.

14.45: Uverturi din opere (discuri): Uvertură la opera „Idomeneu” de Mozart (Orch. filarm. din Viena, dirij. de Robert Heger); Uvertură la „Benvenuto Cellini” de Berlioz (Orchestra filarmonică din Berlin, dirijată de Erich Kleiber); Uvertură la opera „Vasul fantomă” de Richard Wagner (Orchestra filarmonică din Berlin, dirijată de Bruno Walter).

15.15: Închiderea emisiunii de prânz.

21.00: Ora; Concert de seară — D-na Zarmu-Balioz (voce): Romanța Paulinei din opera „Dama de pică” de Ceaikowski; Arie din opera „Don Carlos” de Verdi; Nocturnă de Chopin; Cântecul indian de Bemberg; Apele primăverii de Rachmaninoff.

21.22: Recital de pian — Alfred Cortot (discuri): Trei preludii de Debussy; Studiu No. 2 în fa minor și No. 10 în si minor de Chopin; Malaguena și Seguedilla de Albeniz.

21.42: Quartet de coarde: M. Pester, Aurel Barbu, Valentin Bude și Gh. Cantacuzino: Quartet de coarde în mi major op. 125 Nr. 2 de Schubert.

22.05: Radio-jurnal.

22.20: Mari cântăreți: Tito Schipa (discuri): Princesita de Padilla și Granadinas de Calleja; Marechiare și Ideal de Tosti; Aria visului din opera „Manon” de Massenet; Canzonetă napolitană de Costa și Melodie de Barthelemy.

22.42: Muzică de George Enescu (discuri): Sonata No. 3 în la minor pentru vioară și pian (vioară: Yehudi Menuhin, pian: Hepzibach Menuhin); Rapsodia română No. 1 în la major (Orchestra din Mineapolis dirijată de Eugene Ormandy).

23.20: Închiderea emisiunii.

MARȚI

13 II 1940

1875 m. RADIO-ROMANIA 150 kw.
160 kHz.

364,5 m. BUCUREȘTI 12 kw.
823 kHz.

12.00: Ora; Cota Dunării și a barei Sulina; Sfaturi gospodărești și igienice.

12.10: Muzică variată (discuri): Dragoste neîmpărtășită-vals de Lincke; Nocturnă în mi bemol major de Chopin (vioară: Walter Barylli); Potpuriu de lied-uri; Melodii de Brahms și de Dvorak (violoncel: Lauri Kennedy); „Tenorul Ducesei”-potpuriu de melodii de Künneke; Neguțătorul din Veneția-suită de Rosse.

13.00: Orchestra Victor Predescu: Compoara-vals din opereta „Voevodul Țiganilor” de Strauss; Romanțe vechi și arii naționale.

13.20: Ora; SPECTACOLE; Știri artistice și culturale; Sport.

13.30: Continuarea concertului Orchestrei Victor Predescu; voce: Ion Luican; Geloze-tango de Iacob Gade și Iluzie-tango de Henschel; Dor de ducă-romanță de Roman și Soldățul lui tăticu-cântec românesc de Mișu Constantinescu (voce: Ion Luican); Menuet de Mozart; Strâng la pieptul meu mușcate-cântec românesc de Nello Manzatti (voce: Ion Luican); Sârbe ca la Gorj.

14.00: Radio-jurnal.

14.20: Continuarea concertului Orchestrei Victor Predescu: Menuet în sol major de Beethoven și Gavotă de Gossec;

MICROFONUL IN CĂLĂTORIE

Foarte adesea, un program radiofonic cuprinde „transmisuni”, fie că e vorba de conferințe ocazionale, de marile sărbători ale Țării, fie că — plasându-se microfonul într-o sală de spectacole ori într-un restaurant, pe un teren de fotbal ori pe unul de patinaj, se captează imagini sonore și impresiile speaker-ilor anume trimiși.

Cam acestea sunt prilejurile de evadare ale microfonului, din studii-uri sau din radio-stațiune.

Nu știm dacă răsuflă ușurat, dacă trage aer în piept sau — terorizat de primadone bătrâne, nu trage cu ochiul după o duduiță sprințară. (Să fie acestea cazurile de à-croc-uri în audiență?).

Oricum, în serile când iese — ori în după amiezile de sport, microfonul e altul.

E... numai urechi și ochi (?). Desigur, numai pentru acest motiv, din restaurante, culege — pe lângă glasurile de mătase ale violinelor și ritmurile muzicii, șgomotele furculițelor și ale paharelor, strigătele unor necivilizați și întâmplători provocatori de culisă sonoră.

Dovadă peremptorie că microfonul are nervii (numai cei acustici?) supra ațățați! Ceeace, de-altfel, ne duce la o altă concluzie. În serile de operă, transmise cu ajutorul unui microfon și a firelor dintre Operă și Radiostafiune, — microfonul face (fără să vrea, suntem siguri!) — niște farse — bietelor primadone — (aceleași, vai! — din studio!) Redevenit — în fața divelor — impasibil, microfonul nu ia aminte decât la scârțâitul podelelor scenei, la loviturile baghetei în pupitrul, la tusea unui domn de la balcon sau la strănutul străin de partitură al timpanistului. Numai la vocile stinse ale numitelor primadone, nu!

Întâmplarea a făcut să fim de față la o transmisiune, în sală. Un microfon cu bloc de marmură, suspendat în ochiul scenei — de două sârme, ni s'a arătat de cum s'a ridicat cortina și s'a pierdut — ca un detaliu din decorul aproape întunecat.

Nimic nu s'a petrecut — până la ivirea cântăreței, foarte tânără în seara aceea.

De cum i s'a auzit glasul, în scenă și-au făcut apariția — pe două uși laterale, microfoanele plasate acolo, pe două trepteduri de fier. Era încântătoare interpreta și primăvăratecă!

Microfoanele își lungiau gâturile și se apropiu, urmărind pe cântăreață, cu o persuasiune aproape scandaloasă. Un prieten care ascultase — întâmplător — emisiunea, mi-a mărturisit că niciodată, un glas nu s'a făcut auzit mai limpede, mai cald, mai catifelat — ca în seara aceea!

Inutil să mai vorbesc despre antipatiile microfonului pentru unii speakeri ai radiostafiunii și preferințele sale — manifestate prin suave unduiri — pentru cea mai puțin vârstnică dintre crainice!

N'o să mă credeți — deși e adevărat — că, nu conferințele vorbitorilor fac pe conferențieri urâți auditorilor, ci microfonul. Nu-i poate suferi și de-aceia, de cum s'au instalat în fața lui, cu teancul de foi scrise, microfonul surzând sarcastic, își fâgăduiește să-i compromită, neapărat. Și o face, persuasiv, reproducându-le, fidel, micile răgăeli din gât, răbufnelile aerofagice, foșnetul filelor de

pe care aceștia culeg cuvintele și bălbăile (lapsus linguae), cu toate îndreptările imediate! Ades, mai scârâde scaunul sau pantofoii! Poftim, mă rog! Cât mai multe șgomote în jurul cuvântării despre „Mersul muștelor”, sau „Laptele, din punct de vedere turistic și național”.

E prea bine înțepenit microfonul în cadrul său, căci s'ar voi suspendat doar de un singur resort, pentru ca țopăind, să dea vorbelor rostite de domnul conferențiar, un staccato de bălbăială buclucăse! Cam așa că, Nabukodonosor să iasă: Nanana buclukokodononosoorrr.

Despre microfonul pornit să trimită antenei emițătoare imagini sonore de pe un teren de sport, în numărul viitor.

MICRON

P. S. Spaima microfonului: ora exactă, cu lovitura de gong, lângă ureche!

Concertul Sandu Albu

În seara de 6 Februarie, a avut loc în sala Ateneului Român, concertul virtuozului nostru violonist, d. Sandu Albu, cu concursul Orchestrei Radio, dirijată de d. Th. Rogalski.

Începând cu uvertura operei „Don Juan” de Mozart, programul a dat posibilitatea d-ului Sandu Albu să-și afirme în concertul re-major de Beethoven, marile sale calități de maestru c. tonului și de interpret al subtililor nuanțe beethoveniene.

Concertul de Brahms cu strălucitele sale pagini pentru violonă a entuziasmat publicul



SANDU ALBU

(portret pe Steriade)

care l-a ascultat pe maestrul Sandu Albu.

Partea originală a acestui concert a constituit-o, fără îndoială, bis-ul rezervat de d. Sandu Albu numeroșilor săi admiratori. Maestrul nostru a cântat, într-un adevărat stil clasic, aria de Bach.

Culegând aplauzele entuziaste ale spectatoilor, d. Albu cu acest concert a cules încă o izbândă care se alătură armonios la palmaresul său artistic.



Doi ochi albaștri-tango de Dendrin și Mai spune-mi o vorbă dragă-tango de Anghelescu (voce: Ion Luican); My lady-vals lent și Cântec vesel din filmul „Cei trei mușchetari” de Sam Pokrass;

Ion Luican



Păstrează-mă doar pentru tine-vals lent și Leagă câinii în ogrădă-cântec românesc de Vasilescu (voce: Ion Luican); Romanțe și arii naționale).

15.00: Radiofonice; Publicații; Variații.

RADIO ROMANIA

19.00: Ora; Mersul vremii.
19.02: Cronica medicală.
19.17: Muzică populară engleză (discuri): Dansuri engleze aranjate de Sharp; Două melodii (voce: Joseph Hislop); Cântec popular aranjat de Somerville (voce: John McCormack); Dans țărănesc; Tradițional (voce: Robert Radford); Două melodii populare (voce: Florence Austral).

19.50: Radio-jurnal în limba maghiară. RADIO ROMANIA și RADIO BUCUREȘTI
20.00: Animalele cultivate cu blănuri scumpe dela noi, de Prof. G. Ionescu-Brăila.

20.20: Constantin Stroeșcu (voce): Les fêtes galantes — Muzică de Debussy pe versuri de Verlaine: a) În surdina; b) Păpuși; c) Imi cad lacrimi în piept; d) Sub luna plină; e) Dialog sentimental; f) Green; g) Mandolina.

20.45: Radio-jurnal (I).

21.00: Concert SCHUBERT (discuri): Uvertură la „Rosamunda” (Orch. Operei din Berlin, dirij. de Erich Kleiber); Regele lelelor-baladă (voce: Heinrich Schlusnus); Impromptu în sol major (pian: Walter Rehberg); Teiul și Tu ești liniștea-lieduri (voce: Karl Schmitt-Walter); Ave Maria (vioară: Jascha Heifetz); Aproape de lac și Bardul infuriat (voce: Heinrich Schlusnus); Moment muzical și Seară la Viena (pian: Wilhelm Backhaus); Simfonia No. 5 (orch. filarm. din Berlin, dirij. de Hans von Benda).

22.10: Radio-jurnal (II); Sport.

22.30: Concert de pian — Teofil Demetriescu: Muzică de Jules Zarembski în primă audiere: Mazurcă de concert No. 2 în sol diez minor; Gavotă în si minor; Vals în mi major; Impromptu din „Les roses et les épines”; Studiu de concert în sol major; Mare poloneză în fa diez major.

23.00: Marile orchestre din lume: Orchestra simfonică din Filadelfia, dirijată de Leopold Stokowski (discuri): Fuga în sol minor Coral și preludiu de Bach; Preludiu la „Maestrii cântăreți” de Wagner; Nocturna No. 2 (Srbări) de Debussy; Pasărea de foc de Strawinsky.

23.45: Jurnal pentru străinătate în limba franceză, germană, engleză și italiană.

212.6 m. RADIO CHIȘINĂU 20 kw.

14.00: Ora. Concert de prânz — Muzică românească (discuri): Hora lui Teișeanu și Sârba și Hora din Teiș (Orch. Grigoraș Dinicu); La Ciolpan la crucea înaltă (voce: Fănică Luca); Șapte săp-

tămâni în poșt și Cântec lung oltenesc (voce: Ioana Zlătaru); Inimă de putregai și Dragostea țigănească (voce: Ion Matache); Sârba lui Nelu și Ca pe Amara (taraful Nelu Busuioc).

14.30: Radio-jurnal.

14.45: Muzică din filme (discuri): Selecțiuni de melodii din filme de Gershwin; Tango și Vals din filmul „Ave Maria” de Melichar; Două melodii din filmul „Cântecul libertății” de Egen (voce: Paul Robeson); Lied din filmul „Serenada” de Peter Kreuder (voce: Aulicki Rautawaara); Două foxtroturi din filmul „Scrisoare de dragoste din Engadin.

15.15: Închiderea emisiunii de prânz.

21.00: Ora. Quartet vocal „Lyra”: Gh. Borș, Șt. Pavlencu, Petre Lavrențescu și Anatolie Sciurovski, la pian: Leonida Muracioc; O, unde-i ea, de Waschak; Serenadă de Hayberger; Măi ciobane, de Teodorescu; Ileana, de Baciu; Hora, de Dima; Clopotele, de Carnovici; Tâmplarul, de Liciman; Violetta, de Klose.

21.35: Concert de vioară — Samuel Flor; La Folia, de Corelli-Leonard; Cântec, de Ernest Bloch; Vals op. 64 Nr. 2 de Chopin-Hubermann; Cucul, de Daquin; Jota, de De Falla.

22.00: Radio-jurnal.

22.15: Romanțe ușoare — Grigore Bogdasarov (voce): Visam o grădiniță; În drum spre tine; Iubirea stinsă; A fost odată ca n povești; E toamnă iar; Tabără țigănească; Iubirea a trecut; Steaua mea.

22.35: Muzică de dans (discuri): Valsuri de Kernbach; Foxtrot de Morey și Foxtrot de Vellee; Două tangouri argentinene de Bianco; Brună sau blondă, vals și Polca de Waldteufel; Polca de Freundorfer; Vals lent de Dènes; Conga de Grenet și Conga de Bryon.

23.20: Închiderea emisiunii.

MIERCURI 14 II 1940

1875 m. RADIO-ROMANIA 150 kw.
160 kHz.

364.5 m. BUCUREȘTI 12 kw.
823 kHz.

12.00: Ora; Cota Dunării și a barei Sulina; Sfatul gospodărești și igienice.

12.10: Muzică variată franceză (discuri) Marșul soldaților de plumb de Pierné; Melodie de Delmet (voce: Yvonne Gall); Vals bleue de Margis; Sansoneta de Hayos (voce: Lys Gauty); Două melodii din filmul „Criza s'a sfârșit” de Lenoir (voce: Albert Préjean); Inimă sdrobotită de Gillet; Melodie din „Fortunio” de Messenger (voce: Georges Thill); Revino de Fragon (voce: Jeanette MacDonald); Gavotă de Ganne; Potpuriu de melodii (voce: Yvonne Printemps); Titirezul de Gillet.

13.00: Selecțiuni din operele franceze (discuri): Aria privighetoarei din „Nunta Jeanetei” de Massé (voce: Germaine Féraldy); Melodie din „Veronica” de Messenger (voce: Robert Buguet); Duete

MARCA MONDIALA



din „Miss Helyett” de Audran (voce: Gabrielle Galland și Emile Rousseau).

13.20: Ora; SPECTACOLE; Știri artistice și culturale; Sport.

13.30: Continuarea concertului de selecțiuni din operele franceze (discuri): Duet și Melodie din „Amorul mascat” de Messenger (voce: Yvonne Printemps și Sacha Guitry); Melodii din „Clopotele din Corneville” și „Rip” de Planquette (voce: Georges Villier); Două melodii din „Micul Duce” de Lecocq (voce: Damaris); Selecțiuni din „Saltimbancii” de Ganne (voce: Lucienne Tragin, Marthe Coiffier și Le Clezio).

14.00: Radio-jurnal.

14.20: Selecțiuni din opere franceze (discuri): Uvertură la „Mignon” de Thomas (Orch. Operei din Berlin, dirij. de Leo Blech); Arie din „Mignon” de Thomas (voce: André d'Arkor); Antract și Duet din „Manon” de Massenet (Orch. Operei Comice, dirij. de Elie Cohen, voce: Germaine Féraldy, Guenot, Gaudin; Cortegiu și marș și aria Louisei din „Louise” de Charpentier (voce: Ninnon Vallin și Orch. dirij. de Bigot); Scenă din act. III din „Pelléas și Mélisande” de Debussy (voce: Marthe Nes-poulous și Alfred Maguénat).

15.00: Radiofonice; Publicații; Variații.

RADIO ROMANIA

19.00: Ora; Mersul vremii.

19.02: Cronica artistică.

19.20: Corul „Florile dalbe” cond. de N. Oancea: Cântece populare românești. Străinul de G. Brătianu; Toate fetele se uită de Sabin Drăgoi; Mărie, Mărie de I. Vidu; Pușorul de S. Dumitriu; N. Oancea: a) Trecuți valea mort de sete; b) Fire-ai maică blestemată.

19.50: Radio-jurnal în limba maghiară. RADIO ROMANIA și RADIO BUCUREȘTI 20.30: Suflul dela granițe, de Em. Bucuță.

20.20: Gabriel Năruja (voce): Cântece de Gabriel Fauré: a) Darurile; b) Taina; c) Leagănele; d) Despărțirea; e) Lumina de lună.

20.45: Radio-jurnal (I).

21.00: Muzică de Dimitrie Cuclin — Orchestra simfonică Radio, dirij. de autor: Scherzo (1912); Triptic (Amurg-Noapte-Zori); Feeria de Crăciun (1923); Hora în si minor; Rapsodia prahoveană (1937).

22.00: Elisabeth Schumann - voce (discuri): Pastorală aranjată de Wilson; Două arii din „Nunta lui Figaro” de Mozart.

22.10: Radio-jurnal (II); Sport.

22.30: Dinu Lipatti și D-na Madeleine Cantacuzino (două pian): Duetino concertante de Mozart-Busoni; Concertino de Jean Françaix; Polcă de Lennox Berkeley.

22.55: Marile orchestre ale lumii: Orchestra Filarmonică din Berlin (discuri): Uvertură la „Regele Ysului” de Lalo (dirij. de Albert Wolff); Serenadă de Haydn, dir. de Erich Kleiber; Concertul Brandenburghez No. 3 de Bach (dirij. de Wilhelm Furtwaengler); „Peleas și Melissa” de Fauré (dir. de Albert Wolff); Foc de artificii de Strawinsky (dirij. de Erich Kleiber).

23.45: Jurnal pentru străinătate în limba franceză, germană, engleză și italiană.

212.6 m. RADIO CHIȘINĂU 20 Kw.

14.00: Ora; Concert de prânz — Muzică românească (discuri): Jocul cel mare din Câmpulung și Trei lișești; Ursitoare, ursitoare (voce: Fănică Luca); Marioară dela Gorj și Iarna grea muierea rea (voce: Maria Tănase); De trei ori te o-

coli și Pe-ulița armenescă (țaraful Marin Matache); Fă-te neică prin grădină și Dânga, dânga (țaraful: Ion Matache).

14.30: Radio-jurnal.

14.45: Muzică variată (discuri): Vals în re bemol No. 1 de Chopin și Melodie din „Jocelyn” de Melborn; Selecțiuni din „Saltimbancii” de Ganne; Povestiri de pădurea vieneză de Strauss (Orchestra filarmonică din Berlin, dirij. de Melichar).

15.15: Încheierea emisiunii de prânz.

21.00: Ora. Concert de seară — Orchestra Sindicatului Artiștilor Instrumentiști, dirijată de Arvic Hochfeld: Suită de balet din „Sylvia” de Delibes; In templul chinezesc de Ketelbey; Povestea Dunării de Fucik.

Grieg



21.35: D-ra Iulia Voloc (voce): Cântece populare: Te auzeam Ghiță; Rău e Doamne prin străini; Ce vii badeo târziu; Când e omul necăjit; Eu copil și tu copilă; Frunză verde de sulfina; Fost-ai aseară la clacă.

21.55: Radio-jurnal.

22.10: Concert de pian — D-na Margareta-Socolov: Sonata op. 111 de Beethoven.

22.30: Continuarea concertului Orchestrei Sindicatului Artiștilor Instrumentiști: Peer Gynt — suită No. 1 de Grieg; La mănăstire de Borodin; Vals liric de Jean Sibelius; Uvertură la „Frumoasa Galathea” de Suppé.

23.15: Încheierea emisiunii.

JOI

15 II 1940

1875 m. RADIO-ROMANIA 150 kw. 160 kHz.

364.5 m. BUCUREȘTI 12 kw. 823 kHz.

12.00: Ora; Cota Dunării și a barei Sulina; Sfaturi gospodărești și igienice.

12.10: Muzică variată (discuri): Poloneza No. 1 de Chopin; Goyescas No. 4 de Granados și Sevillana de Albeniz (pian: José Iturbi); Frumoasa fată din Perth, suită de Bizet (Orch. filarm. din Londra, dirij. de Thomas Beecham); Sub soarele Italiei, potpuriu (voce: Karl Schmitt-Walter); In Granada, uvertură de Kreuzer (Orch. Operei din Berlin).

13.00: Mircea Ciolan (fierăstrău), acompaniat la pian de D-na Ana Hintz: Plăcerile dragostei de Martini; Balada Crucii de mesteacăn de Ionel Fernic; Îți mai aduci aminte Doamnă, romanță de Ionel Fernic; „Marga”, preludiu liniștii de Mircea Ciolan; Doina Ceahlăului din folclorul românesc de Mircea Ciolan.

13.20: Ora. SPECTACOLE. Știri artistice și culturale. Sport.

13.30: Orchestra Radio, dirijată de Const. Bobescu: Uvertura la „Quo Vadis” de Scassola; Poloneză de Chopin; Cortegiu nupțial de Grieg; Vals din „Faust” de Gounod.

14.00: Radio-jurnal.

14.20: Continuarea concertului Orchestrei Radio; voce: Emil Fanea: Aria floarei din „Carmen” de Bizet



MICROFONUL

Frate vitreg cu ecoul,
Microfonul indiscret,
Incapabil de-un secret,
Mi-a tentat ades stiloul
E în el ceva bizar,
Ne'nșeles și temerar.

Curios fără pereche,
Ca un papagal flecar,
Stă la pândă solitar.
Concentrat într-o ureche,
Doar de-o auzi, cumva,
Vreun cuvânt de undeva.

Ahtiat după reclamă,
Sursele alimentare
Și le ia la întâmplare,
Fără scrupule sau teamă.
N'are nici o preferință
Între-un jazz și o conferință.

Nici nu se formalizează
Dacă cântă ghionoaia,
Sau oftează Mia Braia,
Ori Mofoi, când programează.
Ar fi patimă pornită,
Când el, bietul, doar imită!

E-un articol de sezon,
O ștafetă patentată,
Fiindcă viața noastră, toată,
Trece azi prin microfon
Și nu poți, în nici un fel,
Să te dispensezi de el.

Cocoșat pe-un pedestal,
El acordă — audiențe
Chiar și unor excelențe,
Fără ceremonial.
Și ia vorbele, pe rând,
Și le risipește 'n vânt.

Grijuliu pentru actori,
El o face, ipocritul
Totdeauna pe misitul
Între ei și ascultători
Și grăbit ca să-i imite,
Câte-odată-i compromise.

Dar, cu toate că-i flecară
Și pe toți îi păcălește,
Câte națimi nu stăpânește
Încăpina sa rară...
Câte inimi n'a sdorbit
Microfonul mucalit l...

VASILE IAD

DESPRE LITERA TIPOGRAFICA

Arta de a imprima a făcut mari progrese, dar ele privesc mai cu seamă mașinile care au ajuns astăzi să tipărească cu o viteză uimitoare, ele privesc aparatele de impachetat, de broșat și chiar consistența caracterelor tipografice ale căror aliaje au trebuit să fie modificate față de temperatura ridicată a presele de stereotypie.

Partea principală a rămas aceeași: alfabetul n'are mai multe litere ca altădată. Și se întrebuințează tot hârtie elastică permițând imprimarea pe amândouă fețele. S'au anunțat posibilități de utilizare a foilor metalice foarte subțiri, dar nimic nu ne face să credem în această eventualitate.

Mai mult cerințe comerciale decât estetice au dus la studiul literelor noi. Incercările s'au oprit întâi asupra titlurilor: puse în cadre sau însoțite de ornamente, s'a crezut că această fantezie le va schimba. S'a mers apoi mai departe. După titlu, oamenii s'au ocupat de prefață și în fine de textul însuși. S'a ajuns la un aspect de afiș, interesul fiind atras mai mult de imagini decât de fraze. Florile, stelele, luna, stilizarea literelor după lucrurile reale cu care se asemănau mai mult, au sfârșit prin a îmbăcsi scrisul tipărit și adeseori a-l face imposibil de citit. Fiecare voia să inventeze, fiecare se simțea obligat să complice, să creeze inutilul, împodobit cu flori și cu tot felul de ornamente, alfabetul era de nerecunoscut.

Starea aceasta a durat până acum vreo 20 de ani. S'au găsit atunci câteva edituri din Anglia și Franța care au lansat lucrări inteligente prezentate, dovedind prin ele greșeala drumului parcurs până la acea dată. Imediat s'a revenit la vechile caractere tipografice. Au fost utilizate, și bine și rău, pentru subiecte care nu se potriveau întotdeauna. Dar pericolul cel mai grav fusese înlăturat.

Cei care cunosc tipăriturile din secolele al 15-lea, al 16-lea și al 17-lea, se vor bucura de reîntoarcerea la simplitate și sobrietate. Bineînțeles c'ă n'a fost vorba să fie copiat alfabetul unor maeștri în această artă, schimbând forma accentelor, cu toate că nu-i nicio dată rău să ne inspirăm dela cei care și-au cunoscut admirabil meseria.

O pagină trebuie să fie frumoasă prin ea însăși și această grijă a dus la discuții îndelungi asupra mărimii marginilor. Părerile sunt împărțite. Un tipograf celebru susține că prea mult alb îi amintește de manșetele ce ies prea în afară din mânecile hainei.

Toată atenția trebuie îndreptată asupra suprimării albului în cuvinte — fiecare cuvânt să formeze un bloc, spațiul neexistând decât între aceste mici mase. Să fie evitate prea marile despărțituri între rânduri, exagerare provenind din cauza picioarelor prea lungi ale literelor.

Adevărata inteligență a unui tipograf nu constă în a imprima în stil gotic un text în care se vorbește de Evul Mediu. Trebuie să simțim care alfabet convine unei lucrări, să ne gândim la greutatea ce o putem avea din cetirea literelor, limpezi pe cinci pagini și obositoare pe trei sute. Să vedem când e posibil, să combinăm și să căutăm o formă îngrijită cu gust și tact, calitățile cele mai rare din lume.

Cu fiecare număr, admirabila publicație care este „Tehnica și arta grafică”, aduce contribuții remarcabile în existența tipăriturii românești moderne. Dela titlul de pe coperta caetului 7, de curând apărut, și până la detalii de paginatie, dela întrebuințarea discretă a hârtiei și literelor colorate și până la prezentarea unei planșe, se face mereu dovadă de inventivitate fericită și de siguranță în realizare.

TACHE SOROCEANU

(voce: Emil Fanea); Baletul Regelui din „Manon” de Massenet; Aria lui Des Grieux din „Manon” de Massenet (voce: Emil Fanea); Foaie de album de Richard Wagner; Fantezie din „Cavaleria rustică” de Mascagni.

15.00: Radiofonice. Publicații. Variații.

RADIO ROMANIA

19.00: Ora; Mersul vremii.

19.32: Cronica științifică.

19.15: Octavian Isar (voce): Fr. Schubert: a) Portretul ei; b) Râu spumegat; „Visuri” de Wagner; Arie din „Flautul fermecat” de Mozart.

19.30: Th. Lupu (violoncel) și Th. Rogalski (pian): Suita de Const. Georgescu.

19.50: Radio-jurnal în limba maghiară.



Schubert

RADIO ROMANIA și RADIO BUCUREȘTI

20.00: Gravura cu dățița, de Prof. Gh. Opreșcu.

20.15: D-na Emilia Guțianu (voce): Lieduri: Schubert: a) Cântec pe apă; b) Păstrăvul; Brahms: a) Cum ești, Regina mea; b) Cântec de leagăn; G. Fauré: a) Trandafirii din Ispahan; b) Barcarolă; Serenadă de Richard Strauss.

20.35: Programul concertului simfonic, de Em. Ciomac.

20.45: Radio-jurnal (I).

21.00: Concert simfonic al Orchestrei „Filarmonica” dirij. de Franz von Hosslin (Bayreuth) (Transmisie dela Ate-neul Român): Simfonia VII-a de Beethoven.

În pauză: (21.40—22.00): Radio-jurnal (II). Sport.

22.00: Continuarea concertului simfonic: Wagner: 1) Uvertura „Faust” I; 2) Idila lui Siegfried; 3) Preludiu și Moartea Isoldei din „Tristan și Isolda”; 4) Uvertură la „Maeștrii cântăreți”.

23.00: Marile Orchestre ale lumii: Orchestra simfonică din Londra (discuri): „Mefisto” — vals No. 1 de Liszt (Orch. simf. din Londra, dirij. de Albert Coates); Simfonia No. 2 în si minor de Borodin (Orchestra simf. din Londra, dirij. de Albert Coates); Martie din „Planetele” de Holst (Orch. simf. din Londra, dirij. de Albert Coates).

23.45: Jurnalul pentru străinătate în limba franceză, germană, engleză și italiană.

212.6 m. RADIO CHIȘINĂU 20 Kw.

14.00: Ora; Concert de prânz — Muzică românească (discuri): Sârba din pădure și Hora Romilor (nai: Fănică Luca); Doina Jiului și Bate vântul dela munte (taraful: Ion Matache); Geaba mă mai duc acasă și Să știi fă că te-am iubit (voce: Maria Tănase); Bine o zis, cine o zis și Doamne beat am fost aseară (voce: Ion Nașcu); Invărtita ca'n Banat (Orchestra Frații Novac).

14.30: Radio-jurnal.

14.45: Muzică spaniolă (discuri): Dansuri spaniole No. 1, 2, 3 și 5 de Moszkowski; Melodie și Cântec țigan de Mostazo (voce: Estrellita Castro); Vals spaniol și Paso doble de Lucchesi; Două melodii populare de Jaimez (voce: Rafael Medina); Toreador și Andaluza de Rubinstein.

15.15: Închiderea emisiunii de prânz.

21.00: Ora. Concert de seară — Quartet de coarde de Gretschaninov (Alexandru Pavlov — vioara I, Aurel Barbu-vioara II; Eugen Dimer — viola și Gheorghe Cantacuzino-violoncel).

21.30: Solo banjo: Kleinschwag; Fretin de Frank Reino; O canzonetă italiană; Porumbița de Yradier; Căărăuie, romanță națională; Cântec popular italian.

21.45: Diseuri români (discuri): La moara din răscruce și O picătură de parfum de Villnou (voce: Petre Alexandru); La noi acasă de Villnou și Fă nani puișorul meu de Dendrino (voce: Joujou Pavelescu).

22.00: Radio-jurnal.

22.15: Continuarea concertului de diseuri români (discuri): Nu mă uita... ești viața mea de Mișu Iancu (voce: Nicu Orășanu); Plâng pentru tine de Dendrino și Ești frumoasă de Villnou (voce: Petre Alexandru); Dacă nu te cunoșteam de Vasilescu (voce: C. Lungeanu) și Luncuș, fox de Villnou (voce: Petre Alexandru).

22.30: Jazzul Dinamik, cond. de Charles Breitbart: Dinamik, swing de Zecca; Fox de Leo Lux; Un slow de Redi; Liza, fox de Ferrari; Singur într-o oază de Italo Acchiapatti; Swing-song de Jefferson; Slow de Siniavin; Totdeauna-slow de Masutti; Pape Satan Alepe de A. Cozzo.

23.15: Închiderea emisiunii.

VINERI

16 II 1940

1875 m. RADIO-ROMANIA 150 kw, 160 kHz.

364.5 m. BUCUREȘTI 12 kw, 823 kHz.

12.00: Ora; Cota Dunării și a barei Sulina; Știri gospodărești și igienice.

12.10: Orchestra Ionel Cristea; voce: Mia Boxan: Miosotis, vals de Waldteufel; Romanțe și Arie naționale; Doi ochi albaștri, tango de Dendrino (voce: Mia Boxan); Cine să'nțeleagă, slow de Corologos (voce: Mia Boxan); Mi-e dor de nopți cu lună plină, romanță și O horă dela Dorohoiu; Mică conversație, vals de Ochi-Albi; Vor trece ani, tango de Dendrino (voce: Mia Boxan); Vinul și cu dragostea de Mișu Constantinescu (voce: Mia Boxan); Allegretto de Porpora-Kreisler (vioară: Ionel Cristea); Clar de lună serenadă de Demaret și Norinka de Boulanger; Am încercat să uit, tango de Nello Manzatti (voce: Mia Boxan); Plâng pentru tine, tango de Dendrino (voce: Mia Boxan); Cântece și Jocuri din Ardeal și Din Bajura la Tăioasa.

13.20: Ora; SPECTACOLE; Știri artistice și culturale; Sport.

13.30: Muzică de balet (discuri): Nunta



Aurora, balet de Ciaikowsky (Orch. filarm. din Londra, dirij. de Efreim Kurtz); Muzică de balet din „Mireasa vândută” de Smetana (Orch. filarm. din Berlin, dirij. de Leo Blech).

14.00: Radio-jurnal.

14.20: Muzică din filme (discuri): Două cântece din „Shirley cântă pe unda 303” de Pokrass (voce: Carmen Lahrmann); Cântec din „Orașul cântecului” de Tagliaferri (voce: Aureliano Pertile); Două melodii din „Domnul dela Folies Bergère” de Meskill (voce: Maurice Chevalier); Siluete în clar de lună din „Hollywood Hotel” de Mercer (voce: Frances Langford); Serenadă și Lied din „Nu mă uita” de Melichar și De Curtis (voce: Franz Völker); Melodie din „Bărbierul din Sevilla” de Mostazo (voce: Estrellita Castro); Valsuri din „Te iubesc deși nu te cunosc” de Grothe și „Saltimbancul din Pontresina” de Meisel; Carioca din filmul „In luna Mai” de Serrano (voce: Rosita Serrano).



Gealkowsky

14.50: Radiofonice; Publicații; Variații.

15.00: Comemorarea lui Titu Maiorescu — Transmisie dela Academia Română.

RADIO ROMANIA

19.00: Ora; Mersul vremii.

19.02: Poșta tehnică.

19.17: Muzică religioasă apuseană (discuri): Improperia de Palestrina (Corul Capelei Sixtine); Motet de Morley și Motet de Mozart (Corul Catedralei Westminster); Ierusalim de Parry și Coral de Mendelssohn; Fragment din „Requiemul” de Verdi (voce: Maria Luisa Fanelli și Corul și orch. Operei Scala, dirij. de Carlo Sabajno).

19.50: Radio-jurnal în limba maghiară. RADIO ROMANIA și RADIO BUCUREȘTI

20.00: Formațiile dealului românesc, de Prof. Vintilă Mihăilescu.

20.15: Concert de vioară (discuri): Concert în la bemol No. 8 de Louis Spohr (vioară: Georg Kulenkampff și Orchestra filarm. din Berlin, dirij. de Schmidt-Isserstedt).

20.35: Seara de Operă: „Trubadurul”, operă în 4 acte de Verdi (Transmisie de la Opera Română):

DISTRIBUȚIA

Contele de Luna	P. Ștefănescu-Goangă
Leonora	Dora Massini
Manrico	Dinu Bădescu
Azucena	Maria Snejina
Ferrando	I. Roșca
Ines	Irina Dogeanu

Conducerea muzicală: Egizio Massini. După act. I. (21.10—21.25): Radio-jurnal (I).

După tabloul I, din act. II (21.50—22.05): Radio jurnal (II).

După tabloul II, din act. II. (22.25—22.40): Sport.

După act. III, (23.15—23.30): Jurnal pentru străinătate în limba franceză, germană, engleză și italiană.

212.6 m. RADIO CHIȘINĂU 20 Kw.

14.00: Ora; Concert de prânz — Muzică zică românească (discuri): Hora calu și Ceasornicul (Orch. Grigoraș Dinicu); Părul tău cel mătășos și Mai și minte



Palestrina

puică bine (voce: Marin Tudor); Jandarmul și Leliță cârciumărească (voce: Maria Tănase); Aoleu, babo Ileano (voce: Anghel Urziceanu); Câte un dor m'ajunge (voce: Mia Vlăscenescu); Sârba dela munte (Orch. Ioniță Bădiță).

14.30: Radio-jurnal.

14.45: Selecțiuni din opere (discuri): Fantezie din „Mascota” de Audran; Selecțiuni din opereta „Contele de Luxemburg” de Franz Lehar; Potpuriu de valsuri de Ziehrer; Uvertură la „Balul Operei” de Heuberger.

15.15: Încheierea emisiunii de prânz.

21.00: Ora. Concert de seară — Muzică ușoară: D-na Cervinschi Liberol (voce): Dragoste buruiiană rea; Sunt ultimele rânduri de Șerbănescu; Altă noapte, altă jale de Halm; Doi ochi albaștri de Dendrino; Să-mi ghicești băbuștu cu ghiocul de Villnou.

21.20: Concert de flaut — Bichiș Vasile: Adagio și Allegro din Sonata No. 5 de Bach; Idilă de Elinescu; Badinerie de Kummer.

21.40: Concert de vioară — Alexandru Pavlov: Preludiul și Allegro de Pugnani-Kreisler; Dansuri slave de Dvorak-Kreisler; „Kaddisch” de Ravel; Jota de De Falla; Ghitara de Moszkowski-Sarasate.

22.00: Radio-jurnal.

22.15: Muzică variată (discuri): Melodie de Lincke; Benedictus, melodie de Mackenzie și Serenadă maură de Elgar; Selecțiuni de melodii de Weber (voce: Elisabeth Paetzgold și Peter Anders); Cavatina de Raff și Humoresca de Dvorak (vioară: Mischa Elman); Potpuriu de melodii de Kunneke; Primăvara îmi amintește de tine de Rotter și Tu ești raza mea de Stolz (voce: Richard Crooks); Primăverii! de Grieg și Cântec de primăvară de Mendelssohn (pian: Walter Rehberg); Vals de Posadas și Dans spaniol de Moszkowski.

23.15: Închiderea emisiunii.

SÂMBĂȚĂ 17 II 1940

1875 m. RADIO-ROMANIA 150 kw.
160 kHz.

364.5 m. BUCUREȘTI 12 kw.
823 kHz.

12.00: Ora; Cota Dunării și a barei Sulina; Sfaturi gospodărești și igienice.

12.10: Selecțiuni din operele italiene (discuri): Uvertură la „Logodnicia” de Ponchielli (orch. Operei Scala, dirij. de Carlo Sabajno); Scena din grădină din „Mefistofele” de Boito (voce: Gina Cigna Mannarini); Arie din „Fedora” de Giordano (voce: Alfred Piccaver); Arie din „Amicul Fritz” de Mascagni și „D-na Butterfly” de Puccini (voce: Maria Farneti); Preludiul la „Rantzau” de Mascagni și „Sora Angelica” de Puccini (orch. simf. din Milano, dirij. de Lorenzo Mola-

Cum putem economisi curentul electric

„Ci fiind Tara în calea răutăților”... cum scria sfătosul cronicar Ureche, trăim azi vremuri de încordare și mare cum-pănă. Grijile au sporit, viața s'a scum-pit — adică întreținerea ei, căci propriu zis viața individului nu mai are preț, ci e lăsată pradă bunăvoinței sau iscusinței soldatului inamic.

Dar să revenim la titlul articolului.

Este inutil să insist asupra foloaselor economiei, și cea mai bună economie este aceea pe care o facem pe nesimțite. Iată raționamentul meu: am o superherterodină care îmi „consumă” 60 wați pe ord. Aproape tot timpul eu ascult însă postul local. Cum aș putea realiza un compromis: când ascult postul local să consume mai puțin, dar în orice moment să pot asculta și alt post?

Știm că o asemenea problemă a fost pusă încă de acum câțiva ani și a fost rezolvată într'un mod destul de elegant: cu ajutorul unui comutator așezat lângă transformatorul de rețea se poate micșora fie curentul de încălzire, fie curentul redresat.

Astfel la un aparat de fabricație industrială străină o superherterodină 3+1 prevăzută cu o pentodă finală de 4 wați pe care am examinat-o chiar aseară am constatat rezultatele:

22 wați consum la contor, cu „economisitorul” de curent.

33 wați, consum în condiții normale.

Procentual se realizează astfel o economie de 33% ceace reprezintă ceva. Aceasta e în mediul economiei reale a aparatelor industriale. Problema fiind pusă... și rezolvată, vă întrebați poate ce contribuție aduce acest articol?

Problema a fost rezolvată fiind pusă ca mai sus, dar o dorință cheamă pe alia, ca amintirile, și împlinirea unui vis e urmat de noui dorințe...

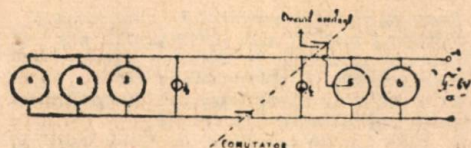
Economisitorul de curent imaginat pentru aparatele alimentate la sector cu curent alternativ nu poate fi folosit la cele alimentate din bateria anodică sau rețetele de curent continuu.

Fiindcă principiul economiei se aplică și aici, și poate cu mai mult interes, noi am soluționat problema astfel:

Dacă trebuie să ascultăm numai postul local, să menținem numai lămpile indispensabile: detectoarea și finala. Celelalte trebuiesc scoase automat din uz și avem două mijloace practice: sau le întrerupem curentul anodic, sau le întrerupem curentul de încălzire; odată cu aceasta să conectăm automat la grătarul detectoarei un circuit oscilant în legătură cu antena. Superul nostru devine pentru moment un modest 2+1 și cu el putem asculta foarte bine postul local. Evident, de aici se pot face o mulțime de variante: se poate intercala o bobină cu reacție, un selector sau se poate elimina ori ce bobină, ascultând postul local cu antena desacordată, — printr'un comutator și un condensator de 1000—5000 cm² conectat la eșirea ultimului transformator de medie. În ultimul caz postul se aude bine însă acompaniat de telegrafie și alte hărăzi desagrabile.

Nenumărate sunt dificultățile pe care le prezintă încercarea de a întrerupe curentul anodic. Noi am rezolvat problema foarte ușor întrerupând curentul de încălzire al lămpilor de prisos. În acest caz realizăm o dublă economie întrucât conservăm și lămpile. După cum se vede în figură, în care reprezentăm în mod schematic încălzirea, cu ajutorul unei

singure lamele, la un comutator cu patru poziții, scoatem din funcțiune: ochiul magic, octoda, media frecvență și un bec dela scală. Simultan grătarul duodiodei triode este conectat cu antena, printr'un



1) Octoda. 2) Media frecvență. 3) Ochilul magic. 4) Lampă de scală. 5) Delectoarea. 6) Finala.

circuit oscilant fixat anticipat pe postul local, sau reglabil pe șasiu. E necesar ca și comutatorul să aibe 5 poziții, dintre care una va fi destinată pentru postul local.

Prietenul nostru d. Ing. C. Mihailescu ne-a executat un asemenea aparat cu 4+2 cu pentodă finală de 9 W, folosit de un an la rețeaua Bucureștiului, aparatul realizează o economie de 17,6%.

Socoteala este făcută la cîntor și rezultă din diferența 51 w. minus 42,7 w. oră.

Iar din toate acestea deducem că trebuie să admirăm sau să imităm pe scoțieni...

IOAN CARAULEANU

Emitătorul în joben

Profanii își inchipuie deobicei un emițător de radio, sub forma unei instalații uriașe și impresionante de proporțiile unei mari industrii.

El nu se poate pătrunde încă de ideea că tehnica actuală a ajuns să construiască întreaga instalație de emisie și recepție în dimensiuni atât de reduse, încât uneori poate fi ascunsă în haina unei persoane.

Intr'adevăr, polițiștii din New-York poartă astăzi, sub haină emițătorul receptor de radio. Emițătorul este ca un cordon și încins în jurul vestei. Agenții astfel echipați pot fi chemați în permanență dela oficiul central. Deasemenea, ei au posibilitatea, în orice moment — prin micile lor aparate pe unde scurte — să intre în legătură cu stațiile de poliție. Remarcabil este felul cum un radio-reporter al unei stațiuni din New-York a știut să-și monteze, în chip discret emițătorul. El îl purta într'un joben, din care ieșea o mică antenă. Acest reporter, foarte elegant îmbrăcat, a fost trimis pentru a face o dare de seamă la un concurs de mode, cu prilejul unui concurs hipic. Vizitatoarele nici nu observau când reporterul nostru, apropiindu-se de ele, murmură ceva în jobenul său, pe care-l ținea în față. În realitate, toate amănuntele toaletelor au fost transmise audiorilor pe această cale.

O carte interesantă

De curând a apărut în editura „Fundăției Regele Carol II”, colecția „Mica enciclopedie”, volumul „Radioelectricitate” de Ing. M. Konteschweller.

Lucrarea cuprinde o expunere clară și sistematică a tuturor fenomenelor în legătură cu radioelectricitatea, o ramură a fizicii moderne, deosebit de interesantă prin multiple și importante ei aplicațiuni.

Vom reveni în curând cu o amplă dare de seamă asupra acestei remarcabile cărți care face onoare autorului său și răspunde unei nevoi de multă vreme resimțită.

joli); Arie din „Adriana Lecouvreur” de Cilea (voce: Claudia Murzio); Duetul de dragoste din „Giuliano” de Zandonai (voce: Rosetta Pampanini și F. Merli); Scenă din „André Chénier” de Giordano.

13.20: Ora; SPECTACOLE; Știri artistice și culturale; Sport.

13.30: Orchestra Radio, dirijată de Constantin Bobescu: Fantezie din opera „Paiața” de Leoncavallo; Vals din opera „Eugen Oneghin” de Ceaikowsky; Marș militar francez de Saint-Saëns.

14.00: Radio-jurnal.

14.20: Continuarea concertului Orchestrei Radio: Suita Arlesiana de Bizet; Melodie de Constantin Bobescu; Uvertură la opereta „Farmecul unui vals” de Oscar Strauss; Uvertură la opereta „Isprăvi de bandiți” de Suppé.

15.00: Radiofonice; Publicații; Variații.

RADIO ROMANIA

18.00: ORA STRĂJERILOR:

I. Prof. D. Todicescu, comandantul stolului Școlii Normale de băieți „Principele Ferdinand” din Bărlad: „Insemnătatea orașului Bărlad”.

II. Lectură din scriitori bărlădeni.

III. Muzică vocală și instrumentală, executată de corul și orchestra stolului școlii normale de băieți „Principele Ferdinand” din Bărlad: Conducerea muzicală: Prof. Ștefan Filkner.

19.00: Ora; Mersul vremii.

19.32: Cronică dramatică și cinematografică.

19.20: Corul Municipiului București, cond. de Ștefan Mureșanu: De Sfânta Maria Mare de I. Baston (în primă audi-

Const. Bobescu



ție); Negruța de I. Vidu (voce: D-ra Elena Iliescu și Petre Munteanu); Hăis, cea de I. Baston (în primă audiție); Lugojana de I. Vidu; Und' te duci de I. Baston (în primă audiție); Voința neamului, cântec patriotic de I. Gr. Danielescu.

19.50: Radio-jurnal în limba maghiară.

RADIO ROMANIA și RADIO BUCUREȘTI
20.05: Titlu Maioreșcu de Prof. C. Rădulescu-Motru.

20.25: D-na Zina Săvescu (voce): Alleluia de Mozart; Arie din „Linda de Chamonix” de Donizetti; Gavotă din „Mannon” de Massenet; Spune, vals de Arditti; Ciobănașul de S. Nicolescu.

20.45: Radio-jurnal (I).

21.00: Poșta Radio.

21.15: Concert de pian — Josef Prunner: Șase studii de Bortkiewicz: 1) Blonda, 2) Roșcata, 3) Bruna, 4) Filosoful, 5) Poetul, 6) Eroul.

21.45: Muzică de dans (discuri): Slowfox de Hoffmann și Rovena, tango de Olbrich; Două conga de Calle; Rumba de Soares și Rumba de Valdispi; Un cântec vienez și o fată ca tine, vals de Stolz.

22.10: Radio-jurnal (II); Sport.

22.30: Valsuri din operele (discuri): Vals din „În regatul Indrei” de Paul Lincke; Vals din „Lăutarul” de Kalman; Mimosa, vals din „Geisha” de Jones și Vals din „Mikado-ul” de Sullivan; Vals din „Saltimbancii” de Ganne (voce: Marcelle Denya); Vals din „Minierul” de Zeller; Vals din „D-na Luna” de Paul Lincke; Vals din „Eva” de Lehar.

23.00: Marile orchestre ale lumii: Orchestra „Lamoureux” din Paris (discuri): Introducere și Cortegiul nupțial din „Coșul de aur” de Rimsky-Korsakoff (dirijat de Albert Wolff); Concert în re major pentru vioară și orchestră de Strawinsky (vioară: Samuel Dușkin și Orch. dirij. de Igor Strawinsky); Valsul de Ravel (Orch. dirij. de Albert Wolff).

23.45: Jurnal pentru străinătate în limba franceză, germană, engleză și italiană. 212,6 m. RADIO CHIȘINĂU 20 Kw.

14.00: Ora; Concert de prânz — Muzică românească (discuri): Melodii populare românești (Orchestra Grigoraș Dinicu); Of, zac (voce: Maria Tănase); Bună-i brânza, bun îi cașul (voce: Ioana Zlătaru); De trei zile beau și beau și

Maria Tănase



Bălănuș, bălane (voce: Fănică Vișan); Măi Fănică, măi (voce: Ion Mălache); Mult mă mir și-mi pare rău (voce: Toma Gau și Brăul ca pe Bistra (Orchestra Nică Părciu).

14.30: Radio-jurnal.

14.45: Muzică de balet (discuri): Frumoasa Dunăre albastră de Johann Strauss; Dansul volurilor din opera „Feramors” de Rubinstein.

15.15: Încheierea emisiunii de prânz.

21.00: Ora. Concert de seară — D-na Cecilia Lebedinski (voce): Elegie de Massenet; Nu vreau să plâng de Schumann; Lusinga de De Curtis; Cântec de Sibianu; Barcarola de Schubert; Menuet de Martini; Il Jaque de J. Radie.

21.22: Muzică variată (discuri): Marș simfonic de Savino și Carnaval japonez de André de Basque; Pagini de album și Fluturi de Grieg (pian: Arthur de Greef); Suită din „Carmen” de Bizet (Orch. simf. din Filadelfia, dirij. de Leopold Stokowski); Finalul din concertul în la minor pentru vioară și Orchestră de Dvorak (solo vioară: Yehudi Menuhin); Cântecul deșertului de Harbach (Orchestra și Corul Operei din Londra); Potpuriu de valsuri de Oscar Strauss.

22.00: Radio-jurnal.

22.15: Concert simfonic al Orchestrei Sindicatului Artiștilor Instrumentiști, cond. de Mihail Bărcă:

RECITAL HAYDN: Simfonia „Oxford”; Concertul în re major pentru pian și orchestră (solo pian: D-ra Tatiana Andronache).

23.00: Închiderea emisiunii.



Emisiuni străine

II — 17 Februarie 1940

DUMINICĂ 11 II 1940

ANGLIA

DAVENTRY-COLONIAL

- I) 7.25—12 (49,59m—30,96m).
II) 12.42—18.30 (41,49m—19,76m).
III) 18.52—3 (49,59m—30,96m).

(In fiecare zi)

I) 7.25: Anunțare ■ 7.30: Inf. și conf. în germană ■ 7.57: Inf. cehă ■ 8.15: Inf. engleză ■ 8.45: Muzică sau conf. (poloneză sau italiană) ■ 8.57: Inf. poloneze ■ 9.15: Program ce va fi anunțat ■ 10: Inf. engleze ■ 10.15: Program ce va fi anunțat ■ 11: Inf. engleze ■ 11.30: Program ce va fi anunțat ■ 12.15: Pauză.

II) 12.42: Anunțare ■ 12.45: Inf. engleză ■ 13: Program ce va fi anunțat ■ 13.30: Inf. engleză ■ 14: Program ce va fi anunțat ■ 14.15: Inf. franceză ■ 14.30: Inf. germană ■ 14.45: Inf. italiană ■ 15: Inf. portugheză ■ 15.15: Inf. engleză ■ 15.30: Conf. engleză ■ 15.45: Inf. cehă ■ 16: Inf. spaniolă ■ 16.15: Inf. poloneză ■ 16.30: Program ce va fi anunțat ■ 17: Conf. engleză ■ 17.15: Program ce va fi anunțat ■ 18: Inf. engleză ■ 18.30: Pauză.

III) 18.52: Anunțare ■ 19: Program ce va fi anunțat ■ 20: Inf. engleză ■ 20.10: Inf. greacă ■ 20.30: Inf. italiană ■ 20.45: Program ce va fi anunțat ■ 21: Anunțare ■ 21.15: Inf. franceză ■ 21.30: Inf. germană ■ 21.45: Inf. cehă ■ 22: Inf. poloneză ■ 22.15: Inf. ungară ■ 22.30: Inf. română ■ 22.45: Inf. sârbo-croată ■ 23: Inf. franceză ■ 23.15: Inf. germană ■ 23.45: Inf. italiană ■ 24: Inf. engleză ■ 0.15: Inf. spaniolă ■ 0.30: Inf. portugheză ■ 0.45: Program ce va fi anunțat ■ 1: Pauză ■ 1.24: Anunțare ■ 1.30: Inf. engleză ■ 1.45: Inf. franceză ■ 2: Inf. portugheză ■ 2.30: Inf. engleză ■ 3: Închiderea emisiunii.

391.1 m. PROGRAM NAȚIONAL 449,1 m.

19.15: Ora copiilor ■ 20: Inf. ■ 20.15: Conf. religioasă ■ 20.35: Violoncel ■ 21: Reportaj ■ 21.30: Orgă, muzică variată ■ 21.55: Slujbă ■ 22.40: Conf. ■ filantropică. 22.45: Lied-uri engleze, sopran ■ 23: Inf. ■ 23.15: Album 1930 ■ 30.15: Orch. ■ 0.45: Epilog ■ 0.55: Orch. ■ 1.30: Orch., muzică ușoară.

BULGARIA

352.9 m. SOFIA 100 kw.

7: Emisiune matinală ■ 9: Slujbă ■ 11.30: Concert ■ 12.20: Căuserie ■ 12.15: Muzică populară ■ 13.15: Inf. ■ 13.30: Muzică ușoară ■ 14.20: Muzică ușoară și de dans ■ 17: Ora satului ■ 18: Ora copilului ■ 19: Muzică ușoară și de dans ■ 20.30: Inf. 20.50: Plăci ■ 22: Concert sonate vioară pian. Program de C. Franck ■ 21.30: Din operete ■ 22.15: Anunțări ■ 22.20: Muzică ușoară și de dans ■ 22.45: Inf. ■ 22.55: Dansuri.

ELVETIA

443.1 m. SOTTENS 100 kw.

18.20: Muzică religioasă, plăci ■ 18.45: Pentru soldați ■ 19.45: Căuserie reli-

gioasă ■ 20: Recital orgă ■ 20.25: Cinci minute solidaritate ■ 20.30: Dumineca sportivă ■ 20.45: Plăci ■ 20.50: Inf. ■ 21: Piesă radiofonică ■ 21.40: Varietăți sonore ■ 22: Concert de orch. ■ 22.30: „Paillasse” operă de Leoncavallo ■ 23.45: Inf.

540 m. BERÖMUNSTER 100 kw.

17.30: Muzică de dans, plăci ■ 18: Pentru soldați ■ 19: Emisiune festivă ■ 19.55: Comunicate ■ 20.20: Clopote ■ 20.30: Inf. 20.40: Reportaj sportiv ■ 20.48: Reportaj. 20.55: Introducere la ■ 21: „Electra” operă ■ 23: Inf. ■ 23.10: Conf. ■ 23.30: Programul următor.



FRANTA

PARIS MONDIAL

- I) 8—11 (25,24 m.—19,83 m.).
II) 12—15,10 (19,68 m.).
III) 15.30—17 (19,68 m.—16,81 m.).
IV) 17.15—0.10 (25,25 m.—41,21 m.).
V) 2—6 (25,25 m.—25,60 m.).

(In fiecare zi)

I) 8: Inf. franceză ■ 8.25: Bursa ■ 8.40: Plăci ■ 9: Conf. ■ 9.15: Plăci ■ 9.30: Revista presei ■ 9.45: Plăci ■ 10.15: Inf. engleză și italiană.

II) 12: Revista presei ■ 12.30: Plăci ■ 13: Inf. engleză ■ 13.15: Conf. ■ 14: Trans. ■ 14.30: Inf. franceză ■ 15.10: Conf.

III) 15.30: Plăci ■ 16.50: Bursa ■ 17: Pauză.

IV) 17.15: Inf. franceză ■ 17.35: Plăci ■ 18.05: Transmisiune ■ 18.40: Inf. franceză și arabă ■ 20: Varietăți ■ 20.30: Inf. franceză ■ 20.45: Inf. arabă, engleză și italiană ■ 21.30: Concert ■ 23.30: Bursa ■ 23.45: Inf. portugheză ■ 24: Conf. ■ 0.10: Închiderea emisiunii.

V) 1.03: Inf. spaniolă și program muzical ■ 2: Inf. franceză, spaniolă și portugheză ■ 2.50: Conf. ■ 3.15: Pauză ■ 3.30: Varietăți ■ 4.15: Inf. franceză ■ 4.30: Plăci ■ 5: Inf. engleză ■ 5.20: Plăci ■ 5.40: Inf. germană ■ 6: Închiderea emisiunii.

312,8 m. POSTE-PARISIEN 60 kw.

20.26: Ora copiilor ■ 20.41: Micile secrete ■ 20.45: Căuserie ■ 21.30: Inf. în franceză ■ 21.52: Intermezzo ■ 22.07: Concert ■ 22.30: Inf. ■ 23: Concert de orch. 23.30: Inf. franceză ■ 24: Emisiune prezentată de Jean Wall ■ 0.30: Jazz ■ 1.30: Inf. franceză.

431.7 m. PARIS P. T. T. 120 kw.

20.30: Un sfert de oră pentru soldați. ■ 20.45: Căuserie. ■ 21: Inf. în limbi străine. ■ 21.30: Inf. în franceză. ■ 21.45: Noutăți sportive. ■ 22: Concert, muzică simfonică. (Lalo, Lambotte, Fauré). ■ 22.30: Actualități și reportaj. ■ 23: Căntece. ■ 23.15: Căntece engleze. ■ 23.30: Inf. în franceză. ■ 23.45: Inf. în limbi străine. ■ 24: Montaj radiofonic. ■ 0.30: Lectură ■ 0.45: Inf. în limbi străine ■ 1.15: Căntece ■ 17.30: Inf. în franceză ■ 1.45: Plăci.

164.8 m. RADIO-PARIS 80 kw.

21.15: Căuserie ■ 21.20: Povestire ■ 21.30: Reportaj ■ 22: Emisiune dramatică ■ 22.30: Inf. franceză ■ 22.45: „Ziua și noaptea” operă buffă în 3 acte de Lécocq ■ 23.45: Melodii ■ 24: Emisiuni străine ■ 0.15: Recital pian ■ 0.30: Inf. fran-

10.839. CITITORII DIN ROMAN.

Secretul reușitei aparatului „monolampă”.
Recentul montaj este perfecționat, așa că e superior primului. În ceea ce privește secretul reușitei, vă putem spune că:

- a) o realizare absolut precisă, urmărind cu atenție indicațiunile din revistă,
- b) folosirea de materiale de bună calitate. — vedeți anunțurile din corpul revistei — și
- c) o antenă corect construită și o bună priză cu pământul, pot garanta rezultate cel puțin tot atât de bune ca cele obținute de „egoistul” dstră. prieten.

10.840. GUTTMAN ALADCAR, Sighet.

Vreau să adaptez aparatul meu o gamă de unde scurte.

Numai văzând aparatul am putea ști dacă lămpile și montajul pot fi folosite și merită o asemenea modificare.

Există unele firme care se ocupă cu adaptarea undelor scurte garantând rezultate multumitoare.

Urmăriți anunțurile din corpul revistei.

10.841. SANDY CRAIOVAN-CRAIOVA.

La aparatul meu, nu se mai potrivesc posturile pe scală.

Dacă lămpile sunt toate noi, negreșit că defectul este, fie la vreo rezistență sau la vreun condensator care alimentează lampa schimbătoare de frecvență, fie la bobinaj sau chiar la scală. E nimerit să trimiteți aparatul spre verificare la un laborator din București sau chiar la reprezentanță.

10.842. RATABUNBI, BUCUREȘTI.

Un aparat pentru concentrați.

Aparate portative au fost descrise în paginile revistei noastre, însă nici unul nu îndeplinea cerințele cerute de d-voastră.

Vom publica într-un număr viitor un asemenea montaj.

La această rubrică nu putem da schema și datele respective deoarece spațiul e foarte limitat.

10.843. ABONAT OLTEAN.

Pot adapta la aparatul „Monobloc minuscul” un difuzor magnetic tip vechi?

Intrucât e vorba de un montaj echipat cu lămpi moderne, — deci finala are caracteristici ce n-au existat în epoca de fabricație a difuzorului d-voastră, — nu credem că adaptarea va fi posibilă.

Din cauza marelui puteri, difuzorul se va defecta numai după câteva ore de funcțiune, așa că nu are rost să procedați la o modificare a montajului, numai pentru a adapta vechiul difuzor.

10.844. GICA BUTNARIU-BICAZ.

Rog trimiteți catalogul d-stră.

Nu înțelegem despre ce catalog e vorba și nici despre ce galenă. Vă rugăm să reveniți dându-ne amănunte.

10.845. I. M. ELEV, BUCUREȘTI.

Ce monolampă să-mi construiesc?

Toate montajele publicate sunt recomandabile. Ultimul apărut este cel din numărul 591.

10.846. NORIS SILVIAN, BĂRLAD.

Am un miliampermetru. Pot să-l folosesc ca voltmetru și ca ampermetru?

Punându-i șunturi în serie, îl veți putea folosi ca voltmetru, pe orișice gamă doriți. La fel și pentru amperi, însă în acest caz, șunturile se pun în paralel.

În ceea ce privește sugestia dv., o vom supune consiliului de redacție.

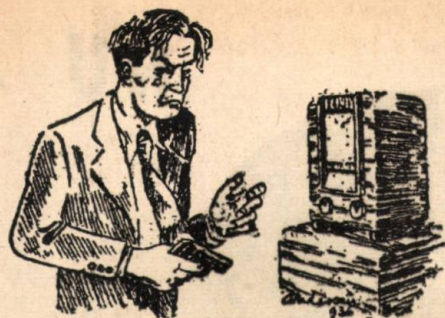
Vă mulțumim pentru buna intenție și sperăm că, fără a renunța la o pagină de montaje, — vă vom satisface.

M. A.

BON DE CONSULTAȚIE

Nr. 595

Valabil pentru o consultație tehnică în curs de o lună



VORBA ȘI MUZICA IN DIFUZOR

Mai zilele trecute am citit într'un cotidian că doi ingineri au pus la punct un dispozitiv de corectare automată a deformărilor suferite de vorbă sau muzică la redarea prin intermediul microfonului.

Necesitatea unui asemenea dispozitiv este evidentă, căci „radiofonia” — așa cum este folosită azi, cu posibilitățile ce are la îndemână — este un mijloc mecanic de redare sonoră.

Un tehnician cu urechea exersată îndejuns, poate caracteriza felul unui aparat, numai după felul de redare, precum se poate deosebi după sunet un gramofon cu goarnă de un pafon cu cutie acustică.

„Difuzor electro-dinamic”, „Difuzor permanent-dinamic”, „paletă liberă”, etc. sunt termeni tehnici cari sunt sinonimi cu o redare muzicală plastică foarte fidelă sau cu o redare puternică însă cu sunet metalic.

Așa dar, aceeași muzică, același grai, se aude la diferite aparate cu diferite timbre muzicale, precum aceeași placă se aude într'un fel la gramofon și într'altfel la pafon.

Iată așa dar că muzicalitatea unei radio-recepții nu e dependentă numai de perfecția microfonului și a corectării automate a emisiunii, ci în cea mai mare parte, depinde de felul construcției și de materialul aparatului de radio.

Superheterodinele — aparate foarte selective și sensibile, receptoare cu cari se pot auzi majoritatea posturilor mondiale, sunt mai puțin muzicale decât aparatele mici, cu 2—3 lămpi.

Însă aparatele mici, sunt prea efține ca să poată fi echipate cu un material ce să permită muzicalitatea desăvârșită.

Tocmai aci este o graniță, o piatră de hotar ce mai curând sau mai târziu va fi depășită de tehnică. În momentul în care se va realiza un tip de receptor care să fie selectiv și sensibil ca o superheterodină, fiind totodată clar și muzical ca o galenă, se va putea spune că radiofonia e perfecționată îndejuns.

Prin încercările cu corectoare automate, prin experiențele făcute cu difuzoare gemene — unul mic și altul mare — prin labirintul acustic, — descris nu de mult în paginile revistei noastre, — se pare că nu mai e mult până la atingerea perfecțiunii tehnice în radio.

Și de atunci abia, se va deschide o eră nouă radio-tehnice; era conceperii unui aparat perfect însă foarte efțin.

MIHAIL E. ANGHEL

INCEPĂTORII!

Pentru montajele „STRĂJER”, „GALENA PREMILITARĂ”, „DELAMOVILA”, etc. găsiți materiale bune și efține, precum și îndrumări și consultațiuni tehnice GRATUITE numai la

KING

Str. Carol Nr. 9 București



RADIO

Telef. 3.34.58

Depozit permanent de piese detașate: rezistențe, condensatori, „SIEMENS” și „N. S. F.”, material mărunț, lămpi de radio, difuzoare „MEMBRA”. Cutii elegante pentru aparate și patefoane electrice.

Cereți detectorul și cristalul de galenă „KING” singurele cari garantează recepții bune. Veritabil numai cu marca „K I N G”

Aparatul publicat în acest număr poate fi realizat cu materiale originale „SIEMENS”, din depozitul nostru. Prețuri efține. Calitate garantată. — Cereți broșura jubiliară „KING”. Se expediază contra mărci 10 lei

ceză ■ 0.45: Marile premiere ■ 1.15: Muzică la plăci ■ 1.30: Inf. franceză ■ 1.45: Plăci.



GERMANIA

ZEESSEN

I) 9.30 — 18 (31,38m. — 19,74m. — 31,45m. — 19,63m. — 16,89m.).

II) 17.40 — 23.25 (49,83m. — 25,49m. — 19,85m. — 31,01m.).

III) 23.50 — 5.50 (31,38m. — 25,49m. — 31,45m. — 19,63m.).

(In fiecare zi)

I) 7.05: Concert ■ 8: Inf. germană ■ 8.50: Salutări ■ 9: Inf. engleză ■ 9.15: Conf. engleză ■ 9.30: Varietăți ■ 11.30: Inf. germană ■ 14: Inf. engleză ■ 15: Inf. germană ■ 16: Inf. engleză și olandeză ■ 16.20: Salutări ■ 16.30: Conf. franceză ■ 17.45: Concert. ■ Conf.

II) 17.40: Program distractiv ■ 18.15: Conf. engleză ■ 18.30: Inf. africană ■ 19: Salutări ■ 19.10: Muzică ușoară ■ 19.30: Conf. engleză ■ 19.45: Inf. germană ■ 20: Inf. africană și portugheză

269.5 m. MELNIK 100 kw.

16: Tineretul cântă ■ 16.30: Oră veselă pentru copii ■ 17: Concert după dorință pentru militari ■ 18: Vocea soldaților ■ 20.30: Reportaj ■ 21: Inf. ■ 21.15: Orch. simfonică (Liszt, Pfitzner) ■ 22: Philotas, piesă de Lessing ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. ungară ■ 23.30: Reportaj din Breslau ■ 23.45: Orch. de coarde și dans ■ Inf. apoi muzică nocturnă.

291 m. KOENIGSBERG 100 kw.

17: Concert după dorință pentru militari. În pauză la 18 Vocea soldaților ■ 20.30: Reportaj de pe front ■ 20.30: Inf. lituaniană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Seară de opere. Orch. soliști. Mascagni: Cavaleria rustică; Weber: din Der Freischütz; Leoncavallo: Palate; Lortzing: Tar și dulgher; Puccini: Bohema; d'Albert: Tiefland; Puccini: Madame Butterfly; Flo-tow: Martha ■ 23: Inf., sport ■ 23.20: Inf. suedeză ■ 23.30: Melodii vesele, orch. duo pian ■ 23.40: Inf. lituaniană ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

316 m. BRESLAU 100 kw.

16.30: Căuserie cu muzică ■ 17: Concert după dorință pentru militari ■ 18.45: Inf. sârbo-croată ■ 20.30: Reportaj sportiv ■ 20.45: Inf. sârbo-croată ■ 21: Inf. ■ 21.10: Inf. greacă ■ 21.30: O seară la Le-har (sopran, tenor, cor, orch.) ■ 23: Inf. plăci ■ 23.30: Inf. sârbo-croată ■ 23.45: Concert distractiv din Berlin.

331.9 m. HAMBURG 100 kw.

16: Varietăți ■ 16.15: Inf. în engleză ■ 16.25: Muzică la instrumente populare ■ 17: Concert după dorință pentru militari. 18: Vocea soldaților ■ 19.15: Inf. engleză. 20.30: Reportaj ■ 21: Inf. ■ 22.15: Inf. engleză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. engleză ■ 0.15: Căuserie în engleză ■ 1.15: Inf. engleză ■ 2.15: Inf. engleză.

356.7 m. BERLIN 100 kw. 841 kHz.

1571 m. DEUTSCHLANDS 150 kw.

16: Tineretul cântă și povestește pentru soldați ■ 16.30: Piesă veselă pentru copii ■ 17: Concert după dorință pentru soldați ■ 18: Inf. ■ 20.30: Reportaj ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert orch., cor și soliști ■ 23: Inf. Reportaj sportiv ■ 23.30: Conf. ■ 23.45: Orch. de dans, duo pian ■ 1: Inf. În continuare, muzică nocturnă ■ 2.30: Oră camaraderască.

382.2 m. LIPSCA 120 m. 785 kHz.

16.15: Piesă după R. Wagner, de Fortner ■ 17: Concert după dorință pentru militari ■ 19.15: Inf. franceză ■ 20.30: Reportaj ■ 20.45: Inf. bulgară ■ 21: Inf. ■ 21.40: Inf. bulgară ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.45: Inf. bulgară ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză

405.4 m. MÜNCHEN 100 kw.

16: Concert distractiv (plăci) ■ 16.45: Reportaj ■ 17: Concert după dorință pentru militari ■ 20.30: Reportaj sportiv ■ 20.45: Inf. italiană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Plimbare poetică, concert seral (orch., soliști) ■ 22.15: Inf. italiană ■ 23: Inf., apoi concerte nocturne din Berlin ■ 23.15: Inf. italiană ■ 0.15: Căuserie în italiană ■ 1.15: Inf. italiană.

455.9 m. KÖLN 100 kw. 658 kHz.

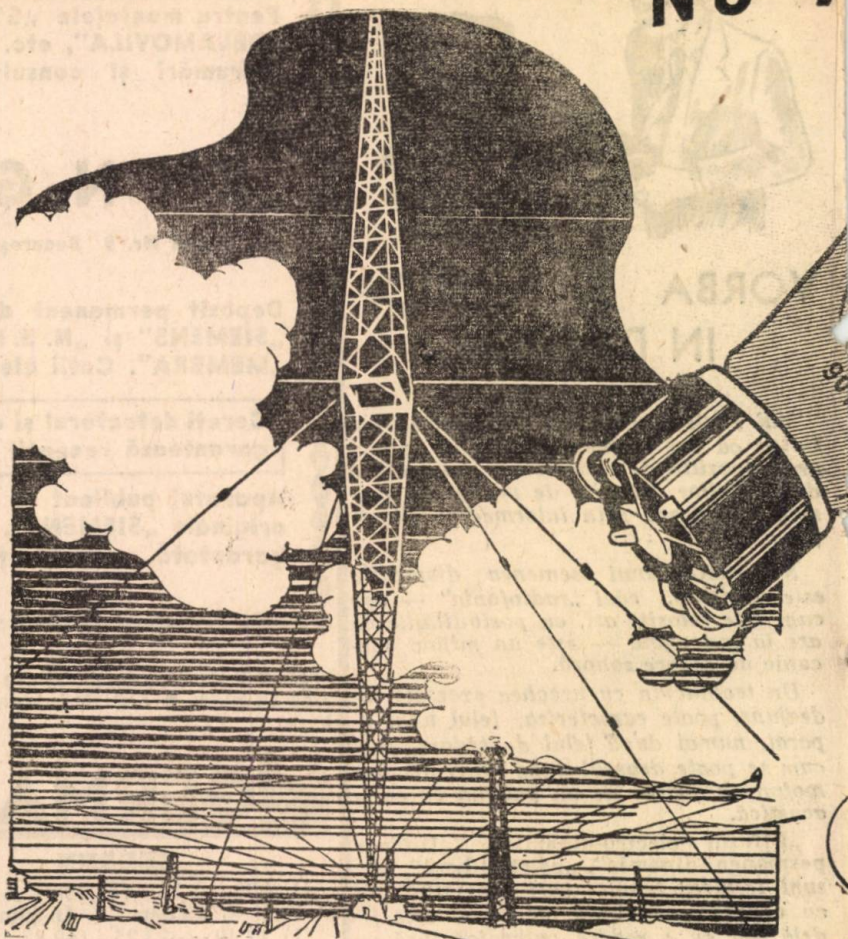
16.15: Inf. franceză ■ 16.25: Intermezzo muzical ■ 16.30: Pentru copii mari și

RADIO-JURNALUL IN LIMBA ROMANA

14.00: BUCUREȘTI ȘI RADIO ROMANIA (364,5m. și 1875m.)
14.30: RADIO-BASARABIA (212,6m.)
18.45: VIENA (569,8m.)
19.50: TIRANA (38,2m.) afară de Duminică.
20.00: VIENA (560,8m.)
20.19: ROMA (31,02m.)
20.19: BARI I (283,3m.)
20.45: BUCUREȘTI ȘI RADIO-ROMANIA (364,5m. și 1875m.)
21: RADIO TOULOUSE 335 m.
21: NICE 532 m.
21.50: BELGRAD (49,18m.—31,56m.)
22.00: RADIO-BASARABIA (212,6m.)
22.10: BUCUREȘTI ȘI RADIO-ROMANIA (364,5m. și 1875m.)
22.30: DAVENTRY (30,96 m. și 49,59m.)
23.20: VIENA (506,8m.) Duminică.
23.45: VIENA (506,8m.) afară de Duminică.
23.45: POSTE PARISIEN 312,8 m.
23.45: NICE 532 m.

IN LIMBA FRANCEZĂ

6.30 TOATE POSTURILE FRANCEZE.
8.30 TOATE POSTURILE FRANCEZE.
10.30 TOATE POSTURILE FRANCEZE.
12 RADIO-VATICAN (31,06m.)
Duminică
12 ROMA (25,4m.-16,84m.)
12.50 BELGRAD (49,18m.-31,56m.)
13.45 ANKARA (31,7m.)
14.15 DAVENTRY (15,18m.—41,49m.)
14.30 TOATE POSTURILE FRANCEZE
afară de RADIO-PARIS.
15.30 RADIO PARIS (1648 m.).
16 MOSCOVA (25m.) Duminică
17.15 PARIS-MONDIAL (41,21m.-25,24m.)
20 ROMA (420,8m.)
20 MOSCOVA (25m.-31,25m.)
20.01 ROMA (31,15m.-25,40m.)
20.30 RUYSELEDE (29,4m.)
20.30 ANKARA (31,7m.)
20.50 SOTTENS (443,1m.)
21 RADIO-VATICAN (48,47m.)
Miercuri
21.30 DAVENTRY (30,96 m.—49,59 m.).
21.30 TOATE POSTURILE FRANCEZE
afară de RADIO-PARIS.
21.30 BELGRAD (49,18m.)
21.30 MOSCOVA (31,51m.-39,89m.-49,75m.)
21.40 BELGRAD (49,18m.)
22.15 FRANKFURT (251m.)
22.15 STUTTGART (523m.)
22.15 COLONIA (456m.)
22.15 LIPSCA (382,2m.)
22.15 MADRID (30,43m.) în cursul săptămânii
22.30 RADIO-PARIS (1648 m.).
22.30 TOATE POSTURILE FRANCEZE
afară de RADIO-PARIS.
22.30 ROMA (31,15m.)
22.30 OVIEDO (40m.)
23 DAVENTRY (30,96m.-49,59m.)
23.08 MOSCOVA (25m.-17,44m.)
23.30 RADIO PARIS
23.45 BUCUREȘTI ȘI RADIO-ROMANIA (364,5m. și 1875m.)
24 BUDAPESTA (549,5m.)
0.15 FRANKFURT (251m.)
0.15 STUTTGART (523m.)
0.15 COLONIA (456m.)
0.15 LIPSCA (382,2m.)
0.30 RADIO-PARIS (164 m.).
0.30 RADIO-PARIS (1648m.)
1 ROMA (420,8m.-31,02m.)
1 ROMA I (420,8 m.).
1.30 TOATE POSTURILE FRANCEZE.
1.45 DAVENTRY (30,96m.-49,59m.)



Ce să ascultăm în

DUMINICĂ 11 FEBRUARIE 1940

11.15: BUCUREȘTI: Simfonic Orch. Radio, dir. Th. Rogalski, solo pian G. Gorini, Veneția, (Korsakow, Chopin, Berlioz).
18.17: BUCUREȘTI: Cântăreți din toată lumea (plăci).
19.17: BUCUREȘTI: Orch. havaiană.
20: CHISINĂU: Muzică de balet (plăci).
21: BUCUREȘTI: „Contractul de încheiere”, comedie de I. Mincu-Lehliu.
21: SOFIA: Sonată Franck, pian, vioară.
21.15: KOENIGSBERG: Din opere (orch., canto).
21.15: BERLIN: Din opere, orch., soliști.
21.30: SOFIA: Din opere.
21.30: BRESLAU: Muzică de Lehar, orch. canto.
21.30: ANKARA: Concert pian, vioară.
22: ROMA: „Trubadurul” de Verdi.
22: MILANO: Orch., muzică variată.
22.25: STUTTGART: Orch., muzică variată.

LUNI 12 FEBRUARIE 1940

20.25: BUCUREȘTI: Temă cu variații pentru pian de Glazounow.
21: BUCUREȘTI: „Stabat Mater” de Pergolesi (orch., cor, soliști).
21: SOFIA: Concert simfonic.
21.15: STUTTGART: Din opere (orch., cor, soliști).
21.15: VIENA: Muzică simfonică de Fr. Schmidt.
21.22: CHISINĂU: Concert pian Cortot.
21.30: BRESLAU: Muzică variată, orch., soliști.
22: ROMA: Concert simfonic și vocal.
22: BERLIN: Variații și Fugă de Reger.
22.15: BUCUREȘTI: „Orfeu” de Monteverdi.
22.20: CHISINĂU: Cântă Tito Schipa.

22.30: FLORENȚA: Concert două pian.
22.40: CHISINĂU: Muzică de G. Enescu.
23.10: BUCUREȘTI: Marile orchestre ale lumii (plăci).

MĂRȚI 13 FEBRUARIE 1940

19.17: R. ROMANIA: Muzică populară engleză (plăci).
20.20: BUCUREȘTI: Muzică vocală de Debussy.
20.50: SOFIA: Muzică ușoară.
21: BUCUREȘTI: Muzică de Schubert (plăci).
21: BELGRAD: Concert simfonic.
21.30: FLORENȚA: Din opere (orch.).
21.30: SOFIA: Quartet coarde.
21.30: ANKARA: Simfonic Mozart-Debussy.
21.35: CHISINĂU: Concert vioară.
22: ROMA: Concert simfonic.
22: MILANO: „Invierea”, operă de Alfano.
22.15: BERLIN: Dansuri și cântece populare.
22.30: BUCUREȘTI: Concert pian.
22.50: BELGRAD: Concert pian.
23: BUCUREȘTI: Simfonic, dir. Stokowsky (plăci). (Bach, Debussy, Strawinsky).
23.45: BRESLAU: Concert pian, vioară.

MIERCURI 14 FEBRUARIE 1940

20: SOFIA: Concert violoncel.
21: BUCUREȘTI: Muzică de Cuclin, Orch. Radio).
21: SOFIA: Concert pian.
21.15: VIENA: Muzică variată, orch. canto.
21.30: SOFIA: Din „Peleas și Melisanda”, operă de Debussy.
22: BUCUREȘTI: Cântă Elisabeth Schumann (plăci).
22: FLORENȚA: „Trubadurul” de Verdi.
22.10: CHISINĂU: Sonată pian Beethoven.

JUNGE O EMISIE BUNĂ

spre a avea și
recepția perfectă

TREBUE SĂ ÎNLOCUEȘTI LĂMPILE UZATE
DIN APARAT CU ALTELE NOUI

TUNGSRAM

această săptămână

22.30: BUCUREȘTI: Concert două plane.
22.55: BUCUREȘTI: Simfonic-plăci. (La-
lo, Bach, Wagner, Strawinsky.
23: MILANO: Orch., muzică de brio.
23.30: BERLIN: Muzică variată-plăci.
23.50: BELGRAD: Concert pian.
24: BERLIN: Concert simfonic.

JOI 15 FEBRUARIE 1940

20.15: BUCUREȘTI: Lied-uri sopran.
21: BUCUREȘTI: Simfonic Filarmonica,
dir. Fr. von Kostin (Bayreuth: Beethoven,
Wagner).

21: CHIȘINĂU: Quartet coarde Grecean-
ninow.
21.15: BERLIN: Melodii favorite de altă-
dată, orch., soliști.

21.30: FLORENȚA: Muzică din filme.
21.30: SOFIA: Soliști instrumentiști.
22: ROMA: Trei opere de câte un act.
22: SOFIA: Muzică spaniolă.
22.10: KOENIGSBERG: Concert soliști,
clasici germani.

22.15: MUENCHEN: Din operete.
22.25: COLONIA: Quartet coarde Mozart.
22.30: VIENA: Arie de concert (Haydn,
Mozart, Brahms, Beethoven).
22.50: BELGRAD: Concert pian.
23: BUCUREȘTI: Simfonic (plăci). (Liszt,
Borodin, Holst).
23.15: MILANO: Concert simfonic.

VINERI 16 FEBRUARIE 1940

19.17: R. ROMANIA: Muzică religioasă
(plăci).

20: SOFIA: Concert pian.
20.15: BUCUREȘTI: Concert vioară (plăci)
20.35: BUCUREȘTI: „Trubadurul” de
Verdi (trans. Operă).
20.40: BELGRAD: Quartet havaiană.

20.45: SOFIA: „Tristan și Isolda” de
Wagner.

21.15: STUTTGART: Din operete, orch.
21.15: HAMBURG: Muzică variată, orch.,
tenor.

21.30: BRESLAU: Simfonic (Reger, R.
Strauss, Brahms).

21.30: ANKARA: Simfonic (Bach, Haydn,
Goldmark).

21.40: CHIȘINĂU: Concert vioară.
21.45: KOENIGSBERG: Simfonic (Beetho-
ven, Wagner, Liszt).

22: VIENA: Simfonia 3-a Bruckner.
22.10: ROMA: Orch., muzică de brio.

22.10: MILANO: Concert simfonic.
22.15: CHIȘINĂU: Muzică variată (plăci).

23: VIENA: Lied-uri germane.
23.20: ROMA: Concert coral.

SĂMBĂTA 17 FEBRUARIE 1940

21.15: BUCUREȘTI: Concert pian.
21.22: CHIȘINĂU: Muzică variată, plăci.

21.30: FLORENȚA: Orch., muzică ușoară.
21.45: SOFIA: Valsuri.

22: SOFIA: Căntece italiene.
22: MILANO: „Revizorul”, operă buffă de
Zanella.

22.15: CHIȘINĂU: Concert Haydn, pian,
orch.

22.30: BUCUREȘTI: Valsuri din operete
(plăci).

22.30: ROMA: Orch., muzică variată.

23: BUCUREȘTI: Simfonic (plăci). Kor-
sakow, Strawinsky, Ravel.

23: VIENA: Muzică ușoară.
23.45: BERLIN: Melodie și ritm.

Conferințele săptămânii

DUMINICĂ 11 FEBRUARIE 1940

19: Săptămâna.
19.55: Țara: Cetăți și conace basarabene.

LUNI 12 FEBRUARIE 1940

19.02: Cronica literară.
20.05: Economia națională și solidaritatea
națională de Prof. Gh. Leon.

MARTI 13 FEBRUARIE 1940

19.02: Cronica medicală.
20.05: Animale cultivate cu blănuri scumpe
dela noi de Prof. Gh. Ionescu-Brăila.

MIERCURI 14 FEBRUARIE 1940

19.02: Cronica artistică.
20: Sufletul dela granițe de Em. Bucuța.

JOI 15 FEBRUARIE 1940

19.02: Cronica științifică.
20: Gravura cu dățița de Prof. Gh. Opre-
scu.

VINERI 16 FEBRUARIE 1940

19.02: Poșta tehnică.
20: Formațiile dealului românesc de Prof.
Vintilă Mihăilescu.

SĂMBĂTA 17 FEBRUARIE 1940

19.02: Cronica dramatică și cinematogra-
fică.
20.05: Titu Maiorescu de Prof. Gh. Rădu-
lescu-Motru.
21: Poșta radio.

Muzică de dans

DUMINICĂ 11 FEBRUARIE 1940

21.30: CHIȘINĂU ■ 22.20: SOFIA ■ 22.40:
ANKARA ■ 22.55: SOFIA ■ 23: FLOREN-
ȚA ■ 23: VIENA ■ 23.20: BELGRAD ■
23.50: BELGRAD ■ 0.15: MILANO.

LUNI 12 FEBRUARIE 1940

22.20: SOFIA ■ 22.30: ANKARA ■ 23:
FLORENȚA ■ 23: SOFIA ■ 0.15: ROMA ■
0.15: MILANO.

MARTI 13 FEBRUARIE 1940

22.30: SOFIA ■ 22.35: CHIȘINĂU ■ 22.35:
ANKARA ■ 23: SOFIA ■ 23.20: BELGRAD
■ 24: VIENA ■ 0.15: ROMA.

MIERCURI 14 FEBRUARIE 1940

22.25: SOFIA ■ 22.35: ANKARA ■ 23:
SOFIA ■ 23.20: BELGRAD ■ 0.15: MILA-
NO ■ 0.30: ROMA.

JOI 15 FEBRUARIE 1940

22.30: CHIȘINĂU ■ 22.30: SOFIA ■ 22.30:
ANKARA ■ 23: SOFIA ■ 23.15: VIENA ■
23.20: BELGRAD ■ 0.15: MILANO.

VINERI 16 FEBRUARIE 1940

22.25: MUENCHEN ■ 22.35: ANKARA ■
23.10: FLORENȚA ■ 0.15: ROMA.

SĂMBĂTA 17 FEBRUARIE 1940

21.45: BUCUREȘTI ■ 22.30: SOFIA ■ 23:
FLORENȚA ■ 23: ANKARA ■ 23: SOFIA
■ 23.50: BELGRAD ■ 0.15: ROMA.



mici, piesă ■ 17: Concert după dorință pentru militari ■ 18: Vocea soldatului ■ 19.15: Inf. franceză ■ 20.30: Reportaj ■ 21: Inf. și reportaj sportiv ■ 21.15: Concert din Berlin ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.30: Muzică nocturnă din Berlin ■ 24: Convorbire politică ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

506.8 m. VIENA 120 kw. 592 kHz.

16: Feerie radiofonică ■ 16.30: Voci frumoase (plăci). (Verdi, Wagner, Liszt, Reger, Boito, Puccini) ■ 17: Concert după dorință pentru militari ■ 18: Vocea soldatilor ■ 18.45: Inf. română ■ 20: Trans. Berlin, inf. română ■ 20.30: Muzică la plăci. Melichar: Uv.; Richter: Vals; Hellmesberger: Uv. la opta. Das Veilchenmaedel ■ 20.45: Sport ■ 21: Inf. ■ 21.15: Maestrul instrumentelor lor. Concert violoncel, pian. (Valentini, Pfitzner). ■ 21.50: Trans. unei comedii de Ludwig Anzengruber ■ 23: Inf. In continuare, concert distractiv și de dans ■ 23.45: Inf. română ■ 1: Inf.

523 m. STUTTGART 100 kw.

16.15: Inf. franceză ■ 16.30: Muzică la plăci ■ 17: Concert după dorință pentru militari ■ 18: Vocea soldatilor ■ 19.15: Inf. franceză ■ 20.45: Sport ■ 21: Inf. germană ■ 21.15: Scenă radiofonică ■ 22.15: Inf. franceză ■ 22.25: Concert distractiv, orch. ■ 23: Inf. germană ■ 23.15: Inf. franceză ■ 0.45: Inf. spaniolă ■ 1: Inf. germană ■ 1.15: Inf. franceză.

ITALIA

369 m. MILANO 70 kw. 814 kHz

20: Inf. sportive ■ 20.20: Rezultate sportive ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio ■ 21.30: Plăci, muzică variată ■ 22: Concert de orch. ■ 23.10: Voci din lume ■ 23.20: Piesă într'un act de Biancoli ■ 23.20: Plăci, muzică variată. Inf. engleză ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans.

420.8 m. ROMA 50 kw. 713 kHz.

20: Recitări ■ 20.20: Rezultate sportive. 20.35: Inf. ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio ■ 21.20: Conf. ■ 21.30: Plăci, muzică simfonică ■ 21.45: Inf. ■ 22: „Trubadurul” operă de Verdi. Inf. franceză și engleză. Jurnalul radio. Muzică de dans ■ 1: Inf. franceză ■ 1.16: Inf. engleză.

492 m. FLORENȚA 20 kw.

20: Conf. ■ 20.20: Rezultatele sportive. 20.35: Trans. Budapesta, orch. și soliști ■ 22.45: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio ■ 23: Muzică de dans ■ 23.30: Muzică variată și de dans. Jurnalul radio.

ROMA (2 Ro)

11.10—11.55	19,61 m.
12 —15.45	25,5 m.—16,84 m.
17 —19,6	25,4 m.—19,61 m.
19.7 —20.34	25,4 m.—31,15 m.
20.38—21.30	25,4 m.—19,61 m.
21.15—21.55	31,15 m.
22 — 0.30	19,61 m.—31,02 m.
0.30— 0.55	31,15 m.
1 — 4	25,4 m.—31,15 m.

15.15: Pentru militari ■ 11: Ora agri-culturii ■ 11.10: Inf. italiană. Muzică simfonică, (Tartini, Selvaggi). Inf. engleză ■ 11.45: Inf. franceză. Slujbă ■ 13: Inf. engleză. Muzică variată, orch. ritmi-că și de dans. Inf. italiană ■ 14.30: Mu-zică simfonică (Cirenei, Santoliquido, Reffice, Rossini) ■ 17: Muzică teatrală. Bellini, Verdi, Wagner, Boito, Pon-hielli, Mascagni, Puccini, Leoncavallo) ■ 17.15: Inf. engleză ■ 18.15: Muzică vo-

cală de cameră. (De Curtis, Tosti, Ra-toli, Toselli, Costa, Tirindelli). Inf. po-litice, sport ■ 18.54: Inf. iugoslavă ■ 19.07: Emisiune arabă ■ 20.01: Inf. fran-ceză ■ 20.18: Inf. engleză ■ 20.10: Inf. română ■ 20.38: Inf. și comunicate. Plăci ■ 21: Muzică turcă, orch. ■ 21.15: Inf. politice grecești ■ 21.18: Duo vocal ■ 21.36: Inf. germană ■ 22: Trans. con-cert. In pauze, inf. franceze și engleze ■ 0.30: Inf. spaniole ■ 0.45: Inf. greacă ■ 1: Inf. franceză.

IUGOSLAVIA

437.3 m. BELGRAD 20 kw. 686 K.Hz

16.55: Discursuri ■ 17.15: Emisiune populară ■ 19.15: Concert Orch. Radio ■ 20.20: Ora Națiunii ■ 20.40: Căntece populare ■ 22: Căntece diverse ■ 22.30: Știri de presă ■ 20.50: Trio viori ■ 23.20: Muzică de dans ■ 23.40: Știri de presă ■ 23.50: Muzică de dans.

SLOVACIA

298.8 m. BRATISLAVA 13,5 kw.

16.30: Pentru școli ■ 18: Trans. din hall-ul Carlton ■ 19: Emisiune germană. 19.45: Inf. în germană ■ 20: Semnal orar, inf. ■ 20.15: Știri politice străine ■ 20.30: Muzică la instrumente de suflat ■ 21: Emisiune pentru slovacii din străinătate. 22: Muzică de dans ■ 22.15: Foileton ■ 22.25: Simfonie Nr. 1 op. 4 de Myzes ■ 23: Inf. ■ 23.15: Parafrază pentru piano pe o muzică de operă ■ 23.45: Inf. sârbo-croată ■ 24: Muzică de țigani.

TURCIA

1684 m. ANKARA 120 kw.

17.30: Inf. ■ 17.45: Inf. arabă ■ 18: Semnal orar ■ 18.05: Muzică jazz ■ 18.30: Inf. bulgară ■ 18.45: Inf. greacă ■ 19: Ora liberă ■ 19.05: Semnal orar, inf., bul met. ■ 19.30: Muzică turcă ■ 20.15: Căuserie ■ 20.30: Muzică turcă ■ 21: Inf. franceză ■ 21.15: Inf. engleză ■ 21.30: Concert sonate ■ 22: Melodii la plăci ■ 22.15: Semnal orar, inf., bursa ■ 22.30: Cronica sportivă ■ 22.40: Jazz-plăci ■ 23.25: Imn național.

LUNI 12 II 1940

ANGLIA

391.1 m. PROGRAM NAȚIONAL 449,1 m.

19: Ora copiilor ■ 19.30: Comedie mu-zicală ■ 20: Inf. ■ 20.15: Piesă polițistă ■ 20.35: Program distractiv din marină ■ 21: Anunțări ■ 21.20: Conf. ■ 21.30: Orch. coarde ■ 21.40: Conf. ■ 22: Muzică ușoa-ră ■ 23: Inf. ■ 23.15: Orch. ■ 24: Varie-tăți ■ 0.30: Piesă radiofonică ■ 0.54: Ra-dio-teatru ■ 1.15: Orch., muzică ușoară ■ 2: Inf.

BULGARIA

352.9 m. SOFIA 100 kw.

7: Salut matinal. — Ora exactă ■ 7.05: Gimnastică ■ 7.20: Inf. 7.35: Muzică populară ■ 7.45: Muzică ușoară ■ 7.55: Calendarul zilei ■ 8: Muzică variată. (A-cest program se repetă în fiecare zi de lucru) ■ 12: Muzică ușoară ■ 12.30: Căuserie ■ 12.45: Concert de amiază ■

13.15: Inf. ■ 13.30: Continuarea con-cer-tului ■ 14: Muzică simfonică ■ 14.30: Muzică ușoară și de dans ■ 18: Muzică ușoară și de dans ■ 19.15: Muzică popu-lară ■ 19.45: Căuserie ■ 20: Recital pian ■ 20.30: Inf. ■ 20.50: Muzică ușoară ■ 21: Concert simfonic ■ 22.20: Muzică ușoară și de dans ■ 22.45: Inf. ■ 22.55: Căuserie în engleză ■ 23: Dansuri.

ELVETIA

443,1 m. SOTTENS 100 kw.

19: Muzică variată ■ 19.15: Marile in-vențiuni elvețiene ■ 19.25: Muzică ușoa-ră ■ 19.35: Conf. ■ 19.50: Comunicate di-verse ■ 20: Muzică ușoară ■ 20.15: Re-portaj ■ 20.50: Inf. Conf. ■ 23: Concert-plăci ■ 23.20: Inf.

540 m. BERÖMUNSTER 100 kw.

17.40: Pentru doamne ■ 17.59: Met. ■ 18: Muzică de cameră ■ 19: Ora copiilor. 19.30: Din Arosa ■ 19.55: Comunicate ■ 20: Continuarea trans. din Arosa ■ 22: Pentru elvețienii din străinătate ■ 23: Inf. ■ 23.10: Muzică de dans din Arosa.

FRANTA

312,8 m. POSTE-PARISIEN 60 kw.

20.17: Frații Karamazov (plăci) ■ 20.41: Micile secrete ■ 20.45: Căuserie ■ 21.30: Inf. franceze ■ 21.45: Căuserie ■ 22: Va-rietați ■ 22.15: Frații Jacasse ■ 22.30: Inf. ■ 23: Actori populari belgieni la mi-crofon ■ 23.15: Cursul de franceză ■ 23.30: Inf. ■ 24: Muzică ușoară ■ 1.15: Jazz ■ 1.30: Inf. franceză.

431.7 m. PARIS P. T. T. 120 kw.

20.15: Concert soliști ■ 20.45: Căntece ■ 21: Inf. în limbi străine. ■ 21.30: Inf. franceză. ■ 21.45: Plăci. ■ 22: Concert, muzică simfonică. ■ 22.30: Actualități și reportaj. ■ 23.15: „Aventurieri și aven-turiere”. ■ 23.30: Inf. franceză. ■ 23.45: Inf. în limbi străine. ■ 24: Emisiune tea-trală. ■ 0.30: Montaj radiofonic. ■ 0.45: Inf. în limbi străine. ■ 1.15: Lectură. ■ 1.30: Inf. franceză. ■ 1.45: Orch. jazz.

164.8 m. RADIO-PARIS 80 kw.

19.55: Căuserie ■ 20.15: Sonate violon-cel, pian ■ 20.45: Căuserie ■ 21: Muzică ușoară ■ 21.30: Emisiune teatrală ■ 22.30: Inf. franceză ■ 22.45: Concert simfonic ■ 23.45: „Turcia” montaj radiofonic ■ 24: Emisiune străină ■ 0.15: Recital pian ■ 0.30: Inf. franceză ■ 0.45: Emisiune dra-matică ■ 1.15: Recital ■ 1.30: Inf. fran-ceză ■ 1.45: Orch. jazz.

GERMANIA

269.5 m. MELNIK 100 kw.

16: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Intermezzo muzical (plăci) ■ 18: Otto Dobrindt cântă cu orch. ■ 18.30: Pentru tineretul hitlerist ■ 18.30: Inf. ungară ■ 18.45: Recital pian ■ 19.15: Ta-blou mondial ■ 19.30: Din filme noi so-nore. Scene la plăci și pian ■ 20: Inf. ungară ■ 20.15: Oră cehă ■ 20.45: Ariei din opere italiene (plăci) (Verdi, Doni-zetti, Puccini) ■ 21: Inf. ■ 21.15: Studen-tul în Praga ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. un-gară ■ 23.30: Serenade. Quartet coarde, canto, pian (Haydn, Brahms, Strauss, Mozart) ■ 24: Convorbire politică ■ 1: Inf., apoi muzică nocturnă.

291 m. KOENIGSBERG 100 kw.

16: Muzică de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Pentru tineret ■ 18.25: Lied-uri vechi. Quartet dublu ■ 18.45: Căuserie ■ 19.05: Plăci ■ 19.30: Actualități ■ 20: Concert ■ 20.10: Reportaj de pe front ■

20.30: Inf. lituaniană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert de orch ■ 22: Concert din Berlin ■ 22.40: Inf. suedeză ■ 23: Inf., sport ■ 23.20: Inf. suedeză ■ 23.30: Emisiune veselă ■ 23.40: Inf. lituaniană ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

316 m. BRESLAU 100 kw.

16.25: Ora copiilor ■ 16.40: Căușerie pentru mame ■ 17: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Muzică de amurg (plăci) ■ 18.45: Inf. sârbo-croată ■ 19: Concert coral ■ 19.30: Cantată după povestirile lui Grimm (cor și instrumente) ■ 20: Despre scenă, film și radio. În continuare, muzică la plăci ■ 20.45: Inf. sârbo-croată ■ 21: Inf. ■ 21.10: Inf. greacă ■ 21.30: Concert orch. și soliști ■ 23: Inf., apoi muzică la plăci ■ 23.30: Inf. sârbo-croată ■ 23.45: Continuarea orch. și soliștilor ■ 1: Inf. ■ 1.10: Concert distractiv din Berlin.

331.9 m. HAMBURG 100 kw.

16.15: Inf. engleză ■ 16.30: Concert coral, quartet masculin ■ 17: Reportaj literar ■ 17.15: Concert de după amiază, trans. Viena ■ 18: Inf. ■ 18.10: Plăci ■ 18.30: Scenă radiofonică ■ 19.15: Inf. engleză ■ 19.30: Actualități ■ 20: Știri din port ■ 20.05: Trans. Berlin ■ 21: Inf. ■ 21.15: Oră pentru soldați ■ 22.15: Inf. engleză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. engleză ■ 0.15: Căușerie în engleză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. engleză ■ 2.15: Inf. engleză.

356.7 m. BERLIN 100 kw. 841 kHz.
1571 m. DEUTSCHLANDS 150 kw.

16: Concert de după amiază din Viena. 18: Inf. ■ 18.10: Otto Dobrindt și orch. ■ 18.30: Oră veselă pentru tineret ■ 19: Orch. ■ 19.30: Întâmplările timpului ■ 20: Reportaj de pe front ■ 20.30: Conf. ■ 20.45: Plăci ■ 21: Inf. ■ 21.15: Barnabas von Geczy cântă ■ 22: Orch. Filarmonică, Reger: Variațiuni și fugă pe o temă de Hiller ■ 23: Inf. apoi reportaj ■ 23.30: Melodie ■ 24: Convorbiri politice ■ 1: Inf., apoi muzică nocturnă ■ 2.30: Ora camaraderescă.

382.2 m. LIPSCA 120 m. 785 kHz.

16.40: Reportaj literar ■ 17: Concert de orch. și soliști ■ 18: Inf. ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Intermezzo muzical ■ 19.30: Actualități ■ 20: Concert din Deutschlands. ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. bulgară ■ 21: Inf. ■ 21.40: Inf. bulgară ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23.45: Inf. bulgară ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză.

405.4 m. MÜNCHEN 100 kw.

16: Ora copiilor ■ 16.20: Barnabas von Geczy cântă (plăci) ■ 17: Sextet distractiv (saxofon, pian) ■ 18: Inf. ■ 18.15: Concert vioară de Peter Ceaikowsky. Solist: J. Peischer ■ 18.45: Lectură ■ 19: Emisiune la lășarea lucrului ■ 19.30: Actualități ■ 20.10: Reportaj de pe front ■ 20.45: Inf. italiană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Emisiune variată, orch și muzică de dans. 22.15: Inf. italiană ■ 23: Inf., apoi concerte nocturne ■ 23.15: Inf. italiană ■ 0.15: Căușerie în italiană ■ 1.15: Inf. italiană.

455.9 m. KÖLN 100 kw. 658 kHz.

16.15: Inf. franceză ■ 16.25: Intermezzo muzical ■ 16.30: Ora copiilor ■ 17: Concert de după amiază, orch. (Beethoven, Schubert) ■ 18: Inf. ■ 18.10: Ghicitori vesele ■ 18.30: Conf. ■ 18.50: Lied-uri jugoslave ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Muzică festivă (plăci) ■ 19.45: Patru lied-uri prelucrate ■ 20: Căușerie în franceză ■ 20.10: Reportaj ■ 20.30: Muzică din Berlin ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.30: Muzică nocturnă din Berlin. 24: Convorbire politică ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză

DURABILITATE NEINTRECUTĂ



RECEPTIE Ireproșabilă

„DURA - IDEAL”

cele mai superioare baterii pentru alimentarea anodică a aparatelor de radio.

506.8 m. VIENA 120 kw. 592 kHz.

16: Concert de după amiază ■ 18: Inf. 18.10: Conf. ■ 18.25: Intermezzo muzical. Strauss (plăci) ■ 18.35: Dacă morții ar putea vorbi... ■ 18.45: Inf. română ■ 19: Lied-uri și duete (sopran, tenor, pian). Grieg, Pfitzner, Schumann, Schubert, Mussorgsky, Ceaikowsky ■ 19.30: Actualități ■ 20: Inf. română ■ 20.15: Muzică de fanfară și lied-uri pentru tineret ■ 20.45: Conf. ■ 21: Inf. ■ 21.15: Wiener Simfoniker dir. O. Kabasta ■ 23: Inf., apoi muzică serală ■ 23.45: Inf. română ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

523 m. STUTTGART 100 kw.

16: Muzică populară ■ 16.15: Inf. franceză ■ 16.30: Concert de după amiază din Viena ■ 18: Inf. germană ■ 18.15: Plăci ■ 19: Din timp și viață ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Concert cu muzică germană și franceză ■ 20.15: Plăci ■ 21: Inf. germană ■ 21.15: Concert din opere (orch., cor, soliști) ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. germană ■ 23.15: Inf. franceză ■ 0.15: Inf. franceză ■ 0.45: Inf. spaniolă ■ 1: Inf. germană ■ 1.15: Inf. franceză ■ 1.5: Inf. franceză.



369 m. MILANO 70 kw. 814 kHz

20: Plăci ■ 20.30: Lecții de germană ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Orch. ritmică și de dans ■ 22: Concert simfonic vocal ■ 23.10: Voci daneze ■ 23.20: Concert quartet ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans.

420.8 m. ROMA 50 kw. 713 kHz.

20: Căntece arabe ■ 20.30: Lecții de germană ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Jurnalul radio ■ 22: Concert simfonic vocal ■ 23.10: Conf. inf. franceză ■ 23.20: Revistă

în 2 acte de Martina, orch. ■ 23.35: Inf. engleză ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans ■ 1: Inf. franceză ■ 1.16: Inf. engleză.

492 m. FLORENȚA 20 kw.

19.55: Comunicate ■ 20: Plăci ■ 20.30: Orch. ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Trans. teatrală de Silvani ■ 22.30: Muzică pentru două pianе ■ 23: Muzică de dans ■ 23.30: Muzică variată și de dans. Jurnalul radio.

ROMA (2 Ro)

11.10: Inf. italiană. Căntece. Inf. engleză ■ 11.30: Emisiune arabă ■ 12: Inf. franceză. Muzică ușoară, orch. ■ 13: Inf. engleză și chineză. Muzică de cameră: vioară. (Brahms, Zecchi, Casella, De Falla). Inf. italiană ■ 14.30: Muzică variată, sopran, tenor. Orch. ritmică și de dans. Jurnalul radio ■ 17: Inf. italiană. Muzică ușoară, selecțiuni din opere ■ 17.45: Inf. engleză ■ 18.15: Muzică teatrală. Voci frumoase din alte vremuri (tenor: Caruso și sopran: Claudio Muzio). Inf. politice, sport ■ 19.07: Emisiune arabă ■ 19.40: Cronica turismului în franceză ■ 20.01: Inf. franceză ■ 20.18: Inf. engleză ■ 20.19: Inf. română ■ 20.35: Lecții de franceză și engleză ■ 20.37: Muzică simfonică clasică ■ 20.38: Muzică variată, concert. Bul. met., sem-



nal orar. Jurnalul radio. Plăci ■ 20.45: Lecții de germană ■ 21.15: Inf. politice germană ■ 22: Trans. concert. In pauze, inf. franceză și engleză ■ 0.40: Inf. spaniolă ■ 0.45: Inf. politice grecești ■ 1: Inf. grecești. Muzică variată ■ 21.36: Inf. franceză.

YUGOSLAVIA

437.3 m. BELGRAD 20 kw. 686 K.Hz
18.45: Melodii populare ■ 19: Discursuri ■ 19.20: Plăci ■ 20.20: Ora Națiunii ■ 20.40: Căntece populare ■ 21: Arii diverse ■ 21.30: Piesă radiofonică ■ 22.30: Știri de presă ■ 22.50: Plăci ■ 23.40: Știri de presă.

SLOVACIA

298.8 m. BRATISLAVA 13,5 kw.

17.15: Inf. ■ 17.30: Povestiri pentru copii ■ 17.40: Concert ■ 18.30: Curs de germană ■ 18.50: Inf. ungară ■ 19: Emisiune germană ■ 19.45: Inf. germană ■ 20: Semnal orar, inf. ■ 20.20: Vorbim... ■ 20.30: Muzică de dans ■ 21: „Tarasse Boulba” scenă de Gogol ■ 22.40: Concert. 23: Inf. ■ 23.15: Suite populare ■ 24: Inf. rusă, germană, italiană, franceză și engleză.

TURCIA

1684 m. ANKARA 120 kw.

18.05: Jazz ■ 18.30: Inf. bulgară ■ 18.45: Inf. greacă ■ 19: Ora liberă ■ 19.10: Semnal orar, inf., bul. met. ■ 19.30: Muzică turcă ■ 0.15: Căuserie ■ 20.30: Muzică turcă ■ 21: Inf. franceză ■ 21.15: Inf. engleză ■ 21.30: Orch. Radio. Lehar: Vals; Komzak: Cântec; Schraeder: Cântec trist; Brahms: Dans ungar No. 20; Gabriel: Vals; Schieder: Tango ■ 22.15: Semnal orar, inf., bursa ■ 22.30: Muzică jazz (plăci) ■ 23.25: Imn național.

MARTI

13 II 1940

ANGLIA

391.1 m. PROGRAM NAȚIONAL 449,1 m.

19: Ora copiilor ■ 19.30: Mezzo-soprană. 20: Inf. ■ 20.15: Conf. ■ 20.30: Muzică militară, compozitori americani ■ 21.15: Revistă satirică ■ 21.45: Orch., vioară ■ 22.20: Varietăți ■ 23: Inf. ■ 23.15: Reportaj din Noua Zeelandă ■ 23.30: Varietăți. 0.15: Muzică religioasă ■ 0.30: Quartet coarde ■ 1.15: Orch. ■ 2: Inf.

BULGARIA

352.9 m. SOFIA 100 kw.

12: Muzică populară ■ 12.30: Căuserie ■ 12.45: Concert de amiază ■ 13.12: Poșta Radio ■ 13.15: Inf. ■ 13.30: Continuarea concertului ■ 14: Solo vocal și instrumental ■ 14.30: Muzică ușoară și de dans ■ 18: Ora familiei ■ 19: Dansuri ■ 19.30: Căuserie ■ 19.45: Concert orch. Radio ■ 20.30: Inf. ■ 20.50: Muzică ușoară ■ 21.05: Recital vocal, sopran ■ 21.30: Quartet coarde ■ 22: Romante rusești ■ 22.30: Muzică ușoară și de dans ■ 22.45: Inf. ■ 22.55: Evenimentele săptămânii, în germană ■ 23: Dansuri.

ELVETIA

443,1 m. SOTTENS 100 kw.

19: Marile figuri feminine ■ 19.10: Concert ■ 19.30: Conf. ■ 19.40: Plăci ■ 19.50: Comunicate diverse ■ 19.55: Intermezzo ■ 20: Conf. 20.10: Plăci ■ 20.20: Jocuri de cuvinte ■ 20.25: Căuserie ■ 20.30: Muzică recreativă ■ 20.50: Inf. ■ 21: Ecouri de aici și de aiurea ■ 21.30: „Amicul meu Teddy” comedie în 3 acte de Rivoire ■ 23.20: Inf.

540 m. BERÖMUNSTER 100 kw.

18: Concert Orch. Radio ■ 19: Reportaj. 19.20: Intermezzo-plăci ■ 19.35: Conf. religioasă ■ 19.55: Comunicate ■ 20: Recital pian ■ 20.15: Cronică mondială ■ 20.30: Inf. ■ 20.40: Clopote ■ 20.43: Conf. ■ 21.10: Concert de abonament ■ 20.10: Inf. 23.20: Plăci.

FRANTA

312,8 m. POSTE-PARISIEN 60 kw.

20.17: Emisiune religioasă ■ 20.27: Plăci ■ 20.41: Micile secrete ■ 21.30: Inf. ■ 21.52: Căuserie ■ 22.12: Humor englez. sketch ■ 23.30: Inf. ■ 23: Căuserie ■ 23.15: Marile replici ■ 23.30: Inf. ■ 24: Cabaret ■ 0.30: Plăci cu Fred Astaire ■ 1.15: Plăci ■ 1.30: Inf. franceză.

431.7 m. PARIS P. T. T. 120 kw.

20.15: Concert soliști. ■ 21: Inf. în limbi străine. ■ 21.30: Inf. franceză. ■ 21.45: Plăci. ■ 24: Emisiune teatrală. ■ 22.30: Actualități și reportaj. ■ 23: Căuserie. ■ 23.15: „Viața feminină”. ■ 23.30: Inf. franceză. ■ 23.45: Inf. în limbi străine. ■ 24: Sketch. ■ 0.15: Căntece populare. ■ 0.30: Lectură. ■ 0.45: Inf. în limbi străine. ■ 1: Inf. ■ 1.15: Emisiune teatrală. ■ — 1.30: Inf. franceză. ■ 1.45: Plăci.

164.8 m. RADIO-PARIS 80 kw.

20.15: Sonate vioară, pian ■ 20.45: Căuserie ■ 21: Muzică ușoară ■ 21.30: „Carmen” operă de Bizet ■ 22.30: Inf. franceză ■ 22.45: Continuarea operei „Carmen” ■ 24: Emisiuni străine ■ 0.15: Melodii (Debussy) ■ 0.30: Inf. franceză ■ 0.45: Orch. de jazz ■ 1.30: Inf. franceză ■ 1.45: Muzică la plăci.

GERMANIA

269.5 m. MELNIK 100 kw.

16.15: Conf. ■ 16.30: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Quartet coarde mi bemol-major de Dittersdorf ■ 18: Concert ■ 18.30: Orch. ■ 18.45: Concert violoncel, pian. (Tartini, Rubino, Scarlatti, Haydn, Reger, Grazioli, Albrechtsberger) ■ 19.15: Conf. ■ 19.30: Scene din Ciclul Nibelungilor de Wagner (plăci) ■ 20: Inf. ungară ■ 20.15: Oră cehă ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Căntece noi soldățești ■ 22.15: Reportaj ■ 22.30: Concert pian (Schumann, Reger) ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. ungară ■ 23.30: Melodie ■ 24: Convorbire politică. In continuare concert eral, orch. ■ 1: Inf., apoi muzică nocturnă.

291 m. KOENIGSBERG 100 kw.

17: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Lectură ■ 18.25: Muzică orgă. Bach: Preludiu și Fugă sol-major; Bach: Fantezie și Fugă sol-minor ■ 18.50: Povestiri ■ 19.15: Plăci ■ 19.30: Actualități ■ 20: După lăsarea lucrului ■ 20.10: Reportaj de pe front ■ 20.30: Inf. lituaniană ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Lieduri soldățești ■ 22.15: Repor-

taj ■ 22.40: Inf. suedeză ■ 23: Inf., sport ■ 23.20: Inf. suedeză ■ 23.30: Concert Berlin ■ 23.40: Inf. lituaniană ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

316 m. BRESLAU 100 kw.

16.30: Ora copiilor ■ 17: Concert de după amiază, orch. ■ 18: Inf. ■ 18.10: Muzică de amurg (plăci) ■ 18.45: Reportaj ■ 19.30: Muzică virtuoasă, pian. Liszt: Rapsodie Nr. 15; Dvorak: Dans slav; Glazounow: Etude op. 31 Nr. 1; Scriabine: Studiū op. 8 Nr. 5; Granados: Dans spaniol; Mompou: Cântec ■ 20: Reportaj. Muzică la plăci ■ 20.45: Inf. sârbo-croată. 21: Inf. ■ 21.10: Inf. greacă ■ 21.30: Lied-uri noi pentru soldați ■ 22.15: Căuserie. 23: Inf., apoi plăci ■ 23.30: Inf. sârbo-croată ■ 23.45: Concert pian, vioară ■ 1: Inf. ■ 1.10: Concert distractiv din Berlin.

331.9 m. HAMBURG 100 kw.

16: Concert de orch. ■ 16.15: Inf. engleză ■ 16.30: Concert de după amiază, orch., bariton. (Wagner, Strauss, Verdi) ■ 18: Inf. ■ 18.10: Oră veselă. Piesă cu muzică ■ 18.55: Muzică de orgă. Korsakow: Scheherezada; Sarasate: Romanță andaluză; Ceaikowski: Cântec fără cuvinte ■ 19.15: Inf. engleză ■ 19.30: Actualități ■ 20: Știri din port ■ 20.05: Trans. Berlin ■ 21: Inf. ■ 22.15: Inf. engleză ■ 23: Inf. ■ 0.15: Căuserie în engleză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. engleză ■ 2.15: Inf. engleză.

356.7 m. BERLIN 100 kw. 841 kHz.

1571 m. DEUTSCHLANDS 150 kw.

16.30: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Concert ■ 18.30: Orch. ■ 19.30: Întâmplările timpului ■ 19.30: E-coul serii ■ 20: Reportaj de pe front ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Marșuri și lied-uri soldățești ■ 22.15: Lied-uri populare și dansuri ■ 23: Inf. și reportaj ■ 23.30: Melodie ■ 24: Convorbire politică. In continuare, concert seral ■ 1: Inf., muzică nocturnă ■ 2.30: Oră camaraderescă.

382.2 m. LIPSCA 120 m. 785 kHz.

16.10: Conf. ■ 16.30: Concert din Hamburg ■ 18: Inf. ■ 18.10: Povestire ■ 18.35: Intermezzo muzical ■ 18.45: Concert cembalo, alt. (Bach) ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Intermezzo muzical ■ 19.30: Concert din Deutschlands ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. bulgară ■ 21: Inf. ■ 21.40: Inf. bulgară ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.45: Inf. bulgară ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

405.4 m. MÜNCHEN 100 kw.

16.10: Ora copiilor ■ 16.30: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.15: Sextet distractiv ■ 18.45: Povestire ■ 19: Emisiune la lăsarea lucrului ■ 19.30: Actualități ■ 20.10: Reportaj de pe front ■ 20.45: Inf. italiană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Lied-uri soldățești ■ 22.15: Trans. Berlin. 22.15: Inf. italiană ■ 23: Inf., apoi concerte nocturne ■ 23.15: Inf. italiană ■ 0.15: Căuserie în italiană ■ 1.15: Inf. italiană.

455.9 m. KÖLN 100 kw. 658 kHz.

16.15: Inf. franceză ■ 16.25: Intermezzo muzical ■ 16.30. Pentru copii ■ 17: Pentru soldați ■ 18: Inf. ■ 18.10: Pentru cînefilii ■ 18.30: Ogînda timpului ■ 18.50: Muzică festivă-plăci ■ 20: Căuserie franceză ■ 20.10: Piesă radiofonică ■ 21: Inf. 21.15: Muzică serală (plăci) ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză. 23.30: Muzică nocturnă din Berlin ■ 24: Conf. politică ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

506.8 m. VIENA 120 kw. 592 kHz.

16.10: Oră pentru tineret ■ 16.30: Muzică de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Cărți noi ■ 18.25: Muzică de dans (plăci)

ci). Dressel: Suită; Steurs: Marș; Czer-nik: Vals ■ 18.45: Inf. română ■ 19: Con-cert sopran, pian ■ 19.30: Actualități ■ 20: Inf. română ■ 20.15: Muzică la plăci. (Suppé; Strauss, Cealowsky, Lortzing, Heuberger) ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Lied-uri soldățești (cor, so-liști) ■ 22.15: Der Henker von Hakka, piesă radiofonică ■ 23: Inf. Apoi muzică la plăci ■ 23.45: Inf. română ■ 24: Mu-zică distractivă și de dans ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

523 m. STUTTGART 100 kw.

16.15: Inf. franceză ■ 16.30: Melodie și ritm (plăci) ■ 17: Muzică de după amia-ză, orch. ■ 18: Inf. germană ■ 18.15: Ca-lendar cultural ■ 18.30: Plăci ■ 19: Din timp și viață ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Concert cu muzică germană și franceză ■ 20.15: O călătorie veselă de vară ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. germană ■ 21.15: Lied-uri soldățești ■ 22.15: Inf. franceză ■ 22.25: Trans. Ber-lin ■ 23: Inf. germană ■ 23.15: Inf. fran-ceză ■ 0.15: Inf. franceză ■ 0.45: Inf. spa-niolă ■ 1: Inf. germană ■ 1.15: Inf. fran-ceză.

ITALIA

369 m. MILANO 70 kw. 814 kHz

20.40: Lectii de engleză ■ 21: Semnal o-rar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Plăci, muzică variată ■ 22: „Resur-rezione” dramă în 4 acte de Alfano. In pauză, voci din lume. Conf. Jurnalul ra-dio. Muzică de dans.

420.8 m. ROMA 50 kw. 713 kHz.

20: Orch. arabă ■ 20.20: Met., plăci ■ 20.30: Conf. ■ 20.40: Lectii de engleză ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 22: Concert simfonic. Conf. Inf. ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans ■ 1: Inf. franceză ■ 1.16: Inf. en-gleză.

492 m. FLORENȚA 20 kw.

19.55: Comunicate ■ 20: Plăci, muzică din opere ■ 21: Semnal orar, comuni-cate, radio jurnal, plăci ■ 21.30: Selec-țiuni din opere, orch. ■ 22.15: Varietăți, orch. de dans ■ 23.30: Muzică variată și de dans. Jurnalul radio.

ROMA (2 Ro)

11.10: Inf. italiană. Muzică vocală de cameră. Mezzosopran. Inf. engleză ■ 11.30: Emisiune arabă ■ 12: Inf. fran-ceză. Muzică simfonică. (Verdi, Cara-bella, Castellani, Marchesini) ■ 13: Inf. engleză. Din opere lirice de Bellini și Donizetti. Preludii teatrale. Inf. italiană ■ 14.30: Muzică ușoară, orch. Conf. Orch. de dans. Jurnalul radio ■ 16: Comuni-cate agricole ■ 17: Inf. italiană. Muzică simfonică. Orch. (Smetana, Elgar, Fari-na) ■ 17.45: Inf. engleză ■ 18.15: Mu-zică ușoară, orch. modernă. Inf. politi-ce, sport ■ 18.54 Inf. jugoslavă ■ 19.07: Emisiune arabă, muzică ■ 19.20: Croni-ca turistică în ugară ■ 20.01: Inf. fran-ceză ■ 20.18: Inf. engleză ■ 20.19: Inf. română ■ 20.37: Emisiune jugoslavă ■ 20.38: Muzică instrumentală de cameră: pian. (Vivaldi-Casella, Ticiatti, Casella). Jurnalul radio ■ 20.45: Lectii de germa-nă ■ 21.15: Inf. politice grecești. Muzică greacă, sopran, tenor ■ 21.18: Inf. și conf. ugară ■ 21.35: Inf. germană ■ 22: Trans. concert. In pauze, inf. franceze și engleze ■ 0.30: Inf. spaniolă ■ 0.45: Inf. greacă ■ 1: Inf. franceză.

IUGOSLAVIA

437.3 m. BELGRAD 20 kw. 686 K.Hz

19: Discursuri ■ 19.20: Plăci ■ 20.20: Ora Națiunii ■ 20.40: Căntece populare



Si Dvs. mergeti la cinematograful!

Deci si Dvs. trebuie sa va initiati in tainele cinema-tografului, sa cunoasteti viața de freamăt și miraj a studiourilor, precum și biografiile, particularită-țile stelelor Dvs. favorite. Toate acestea le aflați în fiecare Vineri în revista

CINEMA

cea mai confortantă lec-tură. Știri și concenuri din toate studiourile mondiale

■ 21: Concert simfonic ■ 22.30: Știri de presă ■ 22.50: Concert pian ■ 23.20: Mu-zică de dans ■ 23.40: Știri de presă.

SLOVACIA

298.8 m. BRATISLAVA 13,5 kw.

17.15: Inf. ■ 17.30: Literatura slovacă ■ 18: Emisiune ugară ■ 18.50: Inf. ugară. 19: Emisiune germană ■ 20: Semnal orar, inf. ■ 20.20: Actualități ■ 20.30: Muzică populară ■ 21: Pentru actorii amatori-conf. ■ 21.20: Căntece populare slovace ■ 21.45: O vizită într'un atelier ■ 22: Con-cert variat ■ 22.30: Concert de orch. ■ 23: Inf. ■ 23.15: Melodii de dans ■ 24: Inf. rusă, germană, italiană, franceză și en-gleză.

TURCIA

1684 m. ANKARA 120 kw.

18.05: Muzică de cameră (plăci) ■ 18.30: Inf. bulgară ■ 18.45: Inf. greacă ■ 19: Oră liberă ■ 19.10: Semnal orar, inf., bul. met. ■ 19.30: Muzică turcă ■ 20.15: Căuserie ■ 20.30: Muzică turcă ■ 21: Inf. franceză ■ 21.15: Inf. engleză ■ 21.30: Orch. Radio Mozart: Uv la Don Juan; Mozart: Simfonie sol-minor; De-bussy: Suită ■ 22.15: Semnal orar, inf., bursa ■ 22.35: Muzică jazz (plăci) ■ 22.25: Imn național.

MIERCURI 14 II 1940

ANGLIA

391.1 m. PROGRAM NAȚIONAL 449,1 m.

19: Ora copiilor ■ 19.30: Varietăți ■ 20: Inf. ■ 20.15: Reportaj ■ 20.40: Sopran. 21: Anunțări ■ 21.20: Program distractiv. 22: Simfonic ■ 23: Inf. ■ 23.15: Conf. ■ 23.30: Concert de seară ■ 23.50: Revistă ■ 0.30: Pian ■ 1: Reportaj dramatizat ■ 1.30: Orch., muzică ușoară ■ 2: Inf.

BULGARIA

352.9 m. SOFIA 100 kw.

12: Din opere ■ 12.30: Căuserie ■ 12.45: Concert de amiază ■ 13.15: Inf. ■ 13.30: Continuarea concertului ■ 14: Muzică simfonică ■ 14.50: Muzică populară ■ 18: Ora copilului ■ 19: Mu-zică variată ■ 19.45: Muzică ușoară ■ 20: Recital violoncel ■ 20.30: Inf. ■ 20.50: Muzică ușoară ■ 21: Recital pian ■ 22.30: Scene din „Peleas și Melisan-da” de Debussy ■ 22.25: Muzică ușoa-ră și de dans ■ 22.45: Inf. ■ 22.55: Cau-serie în esperanto ■ 23: Dansuri ■ 23.30: Ora pentru străinătate. — Muzică popu-lară.

ELVETIA

443,1 m. SOTTENS 100 kw.

19: Pentru tineret ■ 19.50: Comunica-te diverse ■ 20: Pentru copii ■ 20.15: Actualități ■ 20.50: Inf. ■ 21: Muzică ■ 21.10: Surprize ■ 21.30: Concert sim-phonc (Beethoven) ■ 23.20: Inf.

540 m. BERÖMUNSTER 100 kw.

18: Muzică populară ■ 19: Ora copilu-lui ■ 19.30: Muzică contemporană pian ■ 19.55: Comunicate ■ 20: Conf. ■ 20.30: Inf. 20.40: Clopote ■ 20.45: Curs de italiană ■ 21.15: „Cum vă place” ■ 22.30: Muzică de dans (plăci) ■ 23: Inf. ■ 23.10: Continua-re muzice de dans.

FRANTA

312,8 m. POSTE-PARISIEN 60 kw.

20.27: Orch. simfonică-plăci ■ 20.41: Micile secrete ■ 20.45: Reportaj ■ 21.30: Inf. franceze ■ 21.52: Varietăți ■ 22.30: Inf. 23: Căuserie ■ 23.05: Emisiune tea-trală ■ 23.30: Inf. franceze ■ 24: Plăci ■ 0.15: Sonate re-minor de Beethoven; Simfonia No. 41 major de Mozart ■ 1.15: Orch. (plăci) ■ 1.30: Inf. franceze.

431.7 m. PARIS P. T. T. 120 kw.

20.15: Concert de soliști. ■ 20.30: Pen-tru soldați. ■ 20.45: Căntece. ■ 21: Inf. în limbi străine. ■ 21.30: Inf. franceză. ■ 21.45: Plăci. ■ 22: Emisiune lirică. ■ 22.30: Actualități și reportaj. ■ 23.15: Humor. ■ 23.30: Inf. franceză. ■ 23.45: Inf. în limbi străine. ■ 24: Muzică de ca-meră. ■ 0.30: Lectură. ■ 0.45: Inf. fran-ceză. ■ 1.15: Căntece. ■ 1.30: Inf. ■ 1.45: Plăci.

164.8 m. RADIO-PARIS 80 kw.

20: Căuserie ■ 20.10: Conf. ■ 20.15: Re-cital pian, G. Fauré ■ 20.45: Căuserie ■ 21: Orch., muzică ușoară ■ 21.30: Emisi-une dramatică ■ 22.30: Inf. franceză ■ 22.45: Retrospective din opera comică: „Frumoasa fată din Perth” de Bizet ■ 23.45: Căntece folkloristice ■ 24: „Emi-siuni străine ■ 0.15: Melodii ■ 0.30: Inf. franceză ■ 0.45: Muzică de cameră ■ 1.15: Lecturi ■ 1.30: Inf. franceză ■ 1.45: Mu-zică la plăci.

MARCA MONDIALA



GERMANIA

269.5 m. MELNIK 100 kw.

17: Concert de după amiază ■ 18: Inf. 18.10: Intermezzo muzical (plăci) ■ 18.30: Inf. ungară ■ 18.45: Suită de Hugo Kaun ■ 19.15: Piratul reginei ■ 19.30: Orch. Schrammel cântă ■ 20: Inf. ungară ■ 20.45: Intermezzo muzical (plăci) ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert orch. Filarmonică și pian. (Bruckner: Uv. sol-minor; De Falla: Nopti în grădini spaniole; Reger: Suită de balet) ■ 22: Muzică și versuri ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. ungară ■ 23.30: Jumătate oră veselă (plăci) ■ 24: Dialog politic. In continuare, concert simfonic, orch. 1: Inf., apoi muzică nocturnă.

291 m. KOENIGSBERG 100 kw.

17: Concert de după amiază ■ 18: Inf. 18.10: Reportaj ■ 18.30: Lexiconul prezentului ■ 18.40: Lied-uri și muzică pian (Liszt, Grieg, Zilcher, Cornelius) ■ 19.15: Lectură ■ 19.30: Actualități ■ 20: Emisiune la lăsarea lucrului ■ 20.10: Reportaj de pe front ■ 20.30: Inf. lituaniană ■ 20.45: Reportaj ■ 21: Inf. ■ 21.15: Adam contra Eva. Variațiuni pe o temă veche ■ 22.40: Inf. suedeză ■ 23: Inf., sport ■ 23.20: Inf. suedeză ■ 23.30: Melodie ■ 23.40: Inf. lituaniană ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

316 m. BRESLAU 100 kw.

16.30: Pentru tineret ■ 17: Concert de după amiază ■ 18.45: Inf. sârbo-croată ■ 19: Tablou radiofonic ■ 19.30: Muzică serală, orch. ■ 20: Actualități, apoi muzică la plăci ■ 20.45: Inf. sârbo-croată ■ 21: Inf. ■ 21.10: Inf. greacă ■ 21.30: Muzică de tot felul ■ 22.15: Barnabas von Geczy cântă (din Berlin) ■ 23: Inf., muzică la plăci ■ 23.30: Inf. sârbo-croată ■ 23.45: Concert distractiv ■ 1: Inf. ■ 1.10: Concert din Berlin.

331.9 m. HAMBURG 100 kw.

16: Concert de orch. ■ 16.15: Inf. engleză ■ 16.30: Muzică de după amiază, orch., bas, pian ■ 18: Inf. ■ 18.10: Muzică populară orch. (Haydn, Schubert, Weber, Volksweisen, Lanner, Mozart, Haydn) ■ 19.15: Inf. engleză ■ 19.30: Lied-uri și farse ■ 20: Știri din port ■ 20.05: Trans. Berlin ■ 21: Inf. ■ 22.15: Inf. engleză ■ 0.15: Causerie în engleză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. engleză ■ 2.15: Inf. engleză.

356.7 m. BERLIN 100 kw. 841 kHz.

1571 m. DEUTSCHLANDS 150 kw.

16: Orch. Hans Bund ■ 16.30: Pentru tineret ■ 17: Concert de după amiază, orch. Radio ■ 19: Emisiune la lăsarea lucrului ■ 19.30: Întâmplările timpului ■ 19.30: Ecoul seri ■ 20: Reportaj de pe front ■ 20.30: Conf. ■ 21: Inf. ■ 21.15: Trans. unei comedii de Fricke ■ 22.15: Barnabas von Geczy cântă ■ 23: Inf. și reportaj ■ 23.30: Plăci ■ 24: Convorbire politică. In continuare concert simfonic ■ 1: Inf., apoi muzică nocturnă ■ 2.30: Oră camaraderească.

382.2 m. LIPSCA 120 m. 785 kHz.

16.30: Concert coral ■ 17: Două ore ve sele, quintet, sopran ■ 18: Inf. ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Intermezzo muzical ■ 19.30: Actualități ■ 20: Concert din Deutschlands. ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. bulgară ■ 21: Inf. ■ 21.40: Inf. bulgară ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.45: Inf. bulgară. 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

405.4 m. MÜNCHEN 100 kw.

16.30: Pentru tineret ■ 17: Concert de după amiază, orch. Radio ■ 18: Inf. ■ 19: Frontul și patria ■ 19.15: Emisiune la lăsarea lucrului ■ 19.30: Actualități ■ 20.10: Reportaj de pe front ■ 20.45: Inf.

italiană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Scenă radiofonică ■ 22.15: Trans. Berlin ■ 22.15: Inf. italiană ■ 23: Concerte nocturne din Berlin ■ 23.15: Inf. italiană ■ 0.15: Causerie în italiană ■ 1.15: Inf. italiană.

455.9 m. KÖLN 100 kw. 658 kHz.

16.15: Inf. franceză ■ 16.25: Concert flamand, orch., soliști ■ 17.15: „Regele din Westfalia” piesă ■ 18: Inf. ■ 18.10: Lied-uri de Robert Schumann și Hugo Wolf (bariton) ■ 18.30: Conf. ■ 18.50: Lectură ■ 19: Muzică festivă (plăci) ■ 20: Causerie în franceză ■ 20.10: Povestiri ■ 20.30: Plăci ■ 21: Inf. ■ 21.15: Lied-uri soldațești ■ 22.15: Inf. franceză ■ 22.25: Concert din Berlin ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.30: Muzică nocturnă din Berlin ■ 24: Conf. politică ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

506.8 m. VIENA 120 kw. 592 kHz.

16.30: Piesă pentru copii ■ 17: Muzică de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Pozești despre animale ■ 18.20: Plăci (Plessow, Rixner, Glomberg, Rust, Aschenborn) ■ 18.35: Abecedar politic ■ 18.45: Inf. română ■ 19: Lied-uri și muzică flaut de Grete von Zieritz ■ 19.30: Actualități ■ 20: Inf. română ■ 20.15: Revistă ■ 20.40: Muzică plăci ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert distractiv. (Sopran, tenor, pian) ■ Dittersdorf: Divertisment; Mozart: Din Don Juan; Brahms: Duet; Mueller: Cântec; Riedinger: Imn; Strauss: Galopp ■ 22.15: Piesă cu tablouri ■ 23: Inf., apoi muzică serală ■ 23.45: Inf. română ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

523 m. STUTTGART 100 kw.

16.15: Inf. franceză ■ 16.30: Piesă pentru copii de Otto Vollmann ■ 17: Muzică de după amiază, orch. ■ 18: Inf. germană ■ 18.15: Plăci ■ 19: Din timp și viață ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Concert cu muzică germană și franceză ■ 20.15: Lectură ■ 20.40: Muzică soliști (plăci) ■ 21: Inf. germană ■ 21.15: Trans. Berlin ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. germană ■ 23.15: Inf. franceză ■ 0.45: Inf. spaniolă ■ 1: Inf. germană ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.



ITALIA

369 m. MILANO 70 kw. 814 kHz

20: Plăci ■ 20.20: Met. ■ 20.25: Lecții de franceză ■ 20.45: Inf. aeronautice ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio ■ 21.30: Plăci, muzică variată ■ 22: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Plăci, muzică variată ■ 22: Varietăți, orch. de dans ■ 23: Muzică ușoară ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans.

420.8 m. ROMA 50 kw. 713 kHz.

20.20: Conf. ■ 20.45: Căntece caracteristice ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 22: Emisiune teatrală ■ 23.40: Concert vioară ■ 23.40: Inf. franceză și engleză. Jurnalul radio ■ 0.30: Muzică de dans ■ 1: Inf. franceză ■ 1.16: Inf. engleză.

492 m. FLORENȚA 20 kw.

19.55: Comunicate ■ 20: Plăci ■ 20.30: Trio ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Căntece ■ 22: „Trubadurul” de Verdi. Jurnalul radio. Muzică de dans.

ROMA (2 Ro)

11.10: Inf. italiană. Muzică variată, orch. Inf. engleză ■ 11.30: Emisiune arabă ■ 12: Inf. franceză. Act. I din „Suflet vesel” de Vittadini ■ 12: Inf. engleză, muzică ușoară, orch. de dans. Selecțiuni de dansuri moderne. Inf. italiană ■ 14.30: Muzică variată, duo pian. Selec-

țiuni de dansuri. Căntece populare. Jurnalul radio ■ 17: Inf. italiană. Actul 2 din „Rondine” de Puccini ■ 17.45: Inf. engleză ■ 18.15: Muzică simfonică, orch. Inf. politice, sport ■ 19.07: Emisiune arabă ■ 19.40: Cronica turismului în germană ■ 20.10: Inf. franceză ■ 20.18: Inf. engleză ■ 20.19: Inf. română ■ 20.37: Muzică instrumentală de cameră. Boccherini: Quartet re-major op. 6; Grieg: Romanță; Grainger: Dans popular irlandez. Inf. ■ 20.38: Din opere lirice. (Otello, D-na Butterfly, Iris). Bul. met. Semnal orar, jurnalul radio ■ 21.15: Inf. politice grecești. Muzică greacă, sopran, bariton ■ 21.36: Inf. germană ■ 22: Trans. concert. In pauze inf. franceze și engleze ■ 0.30: Inf. spaniolă ■ 0.45: Inf. greacă. Muzică greacă ■ 1: Inf. franceză.

IUGOSLAVIA

437.3 m. BELGRAD 20 kw. 686 KHz

18.45: Discursuri ■ 19.05: Plăci ■ 20.20: Ora Națiunii ■ 21: Trans. Teatrul Național. In pauză la 22.30: Știri de presă ■ 23.40: Inf.

SLOVACIA

298.8 m. BRATISLAVA 13.5 kw.

17.15: Inf. ■ 17.30: Conf. ■ 17.45: Inf. sociale ■ 17.50: Concert de orgă ■ 18.35: Emisiune pedagogică ■ 18.50: Inf. ungară ■ 19: Emisiune germană ■ 19.45: Inf. germană ■ 20: Semnal orar, inf. ■ 20.20: Curs de germană ■ 21: Conf. ■ 21.15: Concert popular ■ 22.15: Scene radiofonice ■ 22.45: Trei fantezii mici ■ 23: Inf. 23.15: Muzică de jazz ■ 24: Inf. rusă, germană, italiană, franceză și engleză.

TURCIA

1684 m. ANKARA 120 kw.

18.05: Muzică turcă ■ 18.30: Inf. bulgară ■ 18.45: Inf. greacă ■ 19: Ora liberă ■ 19.10: Semnal orar, inf., bul. met. ■ 19.30: Muzică turcă ■ 20.15: Causerie ■ 20.30: Emisiune teatrală ■ 21: Inf. franceză ■ 21.15: Inf. engleză ■ 21.30: Orch. Blankenburg: Marș; Metra: Vals spaniol; Auber: Uv. la Domino-ul negru; Offenbach: Selecțiuni din Offenbachiana; Chaminade: Cântec ■ 22.15: Semnal orar, inf., bursa ■ 22.35: Muzică jazz (plăci) ■ 23.25: Imn național.

JOI

15 II 1940



ANGLIA

391.1 m. PROGRAM NAȚIONAL 449.1 m.

19: Ora copiilor ■ 19.30: Muzică variată ■ 20: Inf. ■ 20.15: Conf. ■ 20.30: Varietăți ■ 21: Orch., cor ■ 21.45: Piesă radiofonică ■ 22.30: Program distractiv ■ 23: Inf. ■ 23.15: Comentarii de război ■ 23.30: Muzică variată ■ 0.15: Slujbă ■ 0.35: Quintet cu pian ■ 1.20: Orch., muzică ușoară ■ 1.50: Lectură, poezii Shakespeare ■ 2: Inf.



BULGARIA

352.9 m. SOFIA 100 kw.

12: Din filme sonore ■ 12.30: Causerie ■ 12.45: Concert de amiază ■ 13.12: Poșta Radio ■ 13.15: Inf. ■ 13.30: Continuarea concertului ■ 14: Solo vocal și ins-

trumental ■ 14.30: Muzică ușoară și de dans ■ 18: Muzică ușoară și de dans ■ 19.30: Causerie ■ 19.45: Orch. Radio ■ 20.30: Inf. ■ 20.50: Muzică ușoară ■ 21: Concert vocal ■ 21.30: Concert instrumental ■ 22: Muzică spaniolă ■ 22.25: Muzică ușoară și de dans ■ 22.45: Inf. ■ 22.55: Inf. italiană și engleză ■ 23: Dansuri.

ELVETIA

443,1 m. SOTTENS 100 kw.

18: Ceai dansant ■ 18.35: Muzică ușoară ■ 19: Pentru bolnavi ■ 19.10: Plăci ■ 19.25: Conf. ■ 19.35: Plăci ■ 19.50: Comunicate diverse ■ 19.55: Intermezzo ■ 20: Reportaj ■ 20.50: Inf. ■ 21: Varietăți ■ 21.30: Recital pian ■ 21.50: Reportaj ■ 22.20: Recital vocal ■ 22.40: Fantezie radiofonică ■ 23: Muzică de dans-plăci ■ 23.20: Inf.

540 m. BERÖMUNSTER 100 kw.

19: Plăci ■ 19.30: Ciclu de conferințe ■ 19.55: Comunicate ■ 20: Plăci ■ 20.20: Comunicate școlare ■ 20.30: Inf. ■ 20.40: Pentru soldați ■ 21.40: Clopote ■ 21.43: „Valsul” ■ 22.20: Cantată de Bircher ■ 23: Inf. ■ 23.10: Elveția creatoare.

FRANTA

312,8 m. POSTE-PARISIEN 60 kw.

21.30: Inf. franceze ■ 21.52: Causerie ■ 21.56: Varietăți ■ 22.01: Conf. ■ 22.10: Causerie ■ 22.30: Inf. ■ 23: Căntece ■ 23.30: Inf. franceze ■ 24: Plăci ■ 1.15: Plăci ■ 1.30: Inf. franceze.

431,7 m. PARIS P. T. T. 120 kw.

20.15: Concert soliști ■ 20.30: Pentru soldați. ■ 20.45: Căntece. ■ 21: Inf. în limbi străine. ■ 21.30: Inf. franceză. ■ 21.45: Plăci ■ 22: Emisiune teatrală. ■ 22.30: Actualități și reportaj ■ 23: Muzică de cameră. ■ 23.30: Inf. în franceză. ■ 23.45: Inf. în limbi străine. ■ 24: Montaj radiofonic. ■ 0.15: Căntece. ■ 0.30: Lectură. ■ 0.45: Inf. în limbi străine. ■ 1.15: Soliști. ■ 1.30: Inf. franceză. ■ 1.45: Muzică ușoară (Massenet).

164,8 m. RADIO-PARIS 80 kw.

20: Trans. unei opere comice ■ 22.30: Inf. franceză ■ 22.45: Continuarea operei. ■ 23.15: Causerie ■ 23.30: Causerie muzicală ■ 24: Emisiuni străine ■ 0.15: Melodii ■ 0.30: Inf. franceză ■ 0.45: Emisiune dramatică ■ 1.15: Căntece ■ 1.30: Inf. franceze ■ 1.45: Muzică ușoară.

GERMANIA

269,5 m. MELNIK 100 kw.

17: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Scenă de marșuri-plăci ■ 18.30: Inf. ungară ■ 18.45: Concert orch. și soliști. (Brahms, Schumann, Bammer, Brahms) ■ 19.15: Cărți noi ■ 19.30: Quartet coarde de Beethoven fa-major op. 18 (plăci) ■ 20: Inf. ungară ■ 20.15: Oră cehă ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Muzică de fanfară ■ 22: Reportaj ■ 22.30: Muzică de dans ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. ungară ■ 23.30: Muzică nouă italiană ■ Concert instrumental (Casella, Malipiero) ■ 24: Convorbiri radiofonice. Apoi Der Rose Pilgerfahrt de Schumann ■ 1: Inf. apoi muzică nocturnă.

291 m. KOENIGSBERG 100 kw.

16.40: Reportaj ■ 17: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Sport ■ 18.20: Conf. ■ 18.40: Plăci ■ 19.30: Actualități ■ 20: Orch. la lăsarea lucrului ■ 20.10: Reportaj sportiv ■ 20.30: Inf. lituaniană

■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Peter Arco și plăci ■ 22.10: Concert soliști (bariton, două pian). Mozart-Busoni: Duetto concertante; Liszt: Marș ■ 23: Inf., sport ■ 23.20: Inf. suedeză ■ 23.30: Concert din Berlin, orch. ■ 23.40: Inf. lituaniană ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

316 m. BRESLAU 100 kw.

16.30: Ora copiilor ■ 17: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.45: Inf. sârbocroată ■ 19: Muzică pentru alto, pian, bariton, cor ■ 20: Reportaj despre tineret. În continuare, muzică la plăci ■ 20.45: Inf. sârbocroată ■ 21: Inf. ■ 21.10: Inf. greacă ■ 21.30: „Pentru pisică” comedie de Hinrichs ■ 23: Inf., apoi plăci ■ 23.30: Inf. sârbocroată ■ 23.45: Concert distractiv din Berlin.

331,9 m. HAMBURG 100 kw.

16: Concert la două pian (Rachmaninoff, Brahms) ■ 16.15: Inf. engleză ■ 16.30: Concert de după amiază (orch., cor, tenor). Weber, Schumann, Nicolai, Cherubini, Brahms, Bruch, Dvorak, Strauss, Fiedler ■ 18: Inf. ■ 18.10: Peter Kreuder cântă (plăci) ■ 18.30: Emisiune veselă ■ 19.15: Inf. engleză ■ 19.30: Actualități ■ 20: Știri din port ■ 20.05: Trans. din Berlin ■ 21: Inf. ■ 22.15: Inf. engleză ■ Inf. ■ 23.15: Inf. ■ 23.15: Inf. engleză ■ 0.15: Causerie în engleză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. engleză ■ 2.15: Inf. engleză.

356,7 m. BERLIN 100 kw. 841 kHz.

1571 m. DEUTSCHLANDS 150 kw.

16: Lied-uri populare ■ 16.30: Căntece de copii ■ 17: Concert ■ 18: Inf. ■ 18.30: Muzică de cameră. Sonate vioară și pian do-minor de Beethoven ■ 19: Emisiune la lăsarea lucrului. Muzică de fanfară ■ 19.30: Întâmplările Reichului ■ 19.30: Ecoul serii ■ 20: Reportaj de pe front ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Melodii vechi de dragoste ■ 23: Inf. și reportaj ■ 23.30: Melodii, orch. ■ 24: Dialog politic. În continuare, concert seral ■ 1: Inf., apoi muzică nocturnă.

382,2 m. LIPSCA 120 m. 785 kHz.

16: Ora copiilor ■ 16.30: Intermezzo muzical ■ 16.40: Pentru doamne ■ 17: Concert din Frankfurt ■ 18: Inf. ■ 18.55: Scene de Fritz Mack ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Intermezzo muzical ■ 19.30: Actualități ■ 20: Concert din Deutschlds. ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. bulgară ■ 21: Inf. ■ 21.40: Inf. bulgară ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză. ■ 23.45: Inf. bulgară ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză.

405,4 m. MÜNCHEN 100 kw.

16: Trans. Berlin ■ 17: Concert de după amiază ■ 18.45: Un sfert de oră interesantă ■ 19: Emisiune la lăsarea lucrului. ■ 19.30: Actualități ■ 20.10: Reportaj de pe front ■ 20.45: Inf. italiană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert la plăci ■ 22.15: Concert din opere la plăci ■ 23: Inf., apoi concerte nocturne ■ 23.15: Inf. italiană ■ 0.15: Causerie în italiană ■ 1.15: Inf. italiană.

455,9 m. KÖLN 100 kw. 658 kHz.

16.15: Inf. franceză ■ 16.25: Muzică distractivă. (Blon. Bund. Kipp, Meyer-Helmond, Rossmann, Pachernegg) ■ 17: Muzică de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Balade ■ 18.30: Conf. ■ 18.50: Muzică festivă (plăci) ■ 19.15: Inf. franceză ■ 20: Causerie în franceză ■ 20.10: Reportaj din Berlin ■ 20.30: Muzică din Berlin ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert din Berlin ■ 21.15: Inf. franceză ■ 22.25: Quartet pian sol major de Mozart ■ 22.45: Intermezzo muzical ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.30: Muzică nocturnă din Berlin ■ 24: Conf. politică

0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

506,8 m. VIENA 120 kw. 592 kHz.

17: Muzică de după amiază, orch. (Mozart, Pehm, Strauss, Lehar, Nicolai, Laner, Bayer) ■ 18: Inf. ■ 18.10: Muzică la plăci ■ 18.45: Inf. română ■ 19: Lectură ■ 20.15: Muzică la plăci ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Muzică de fanfară. (Uhl, Pauspertl, Strauss, Rosenkranz, Noack, Hellmesberger, Vancura) ■ 22: Scenă radiofonică ■ 22.30: Concert la plăci. Haydn: Oratoriu din Anotimpurile; Mozart: Mia speranza adorata; Brahms: cântec din Requiem; Beethoven: Ah Perfido ■ 23: Inf., apoi muzică de dans (plăci) ■ 23.45: Inf. română ■ 24: Dialog politic. În continuare concert seral din Berlin ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

523 m. STUTTGART 100 kw.

16.15: Inf. franceză ■ 16.30: Farmecul melodiei (plăci) ■ 17: Concert de după amiază ■ 18: Inf. germană ■ 18.15: Concert (continuare) ■ 19: Din timp și viață ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Concert cu muzică franceză și germană ■ 20.15: Plăci ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. germană ■ 21.15: Scenă radiofonică ■ 22.15: Inf. franceză ■ 22.25: Concert seral ■ 23: Inf. germană ■ 23.15: Inf. franceză ■ 0.15: Inf. franceză ■ 0.45: Inf. spaniolă ■ 1: Inf. germană ■ 1.15: Inf. franceză.

ITALIA

369 m. MILANO 70 kw. 814 kHz

20.20: Plăci ■ 20.30: Lecții de germană. ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Orch. ritmică și de dans ■ 22: Concert ■ 23.15: Concert pian. ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans, orch.

420,8 m. ROMA 50 kw. 713 kHz.

20.45: Căntece ■ 20.30: Lecții de germană ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio. Plăci ■ 21.30: Jurnalul radio ■ 22: „Zanette” de Mascagni. „La pulce d'oro” operă de Ghedini. „Intrusul” de Guido Pannain. În pauze, voci din lume. Inf. franceze și engleze. Jurnalul radio. Muzică de dans ■ 1: Inf. franceză ■ 1.16: Inf. engleză.

492 m. FLORENȚA 20 kw.

19.55: Comunicate ■ 20: Plăci ■ 20.50: Muzică de cameră, plăci ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Muzică din filme ■ 22: Trans. unei piese în 3 acte de Eugenio Labiche ■ 23.30: Muzică variată și de dans. Radio jurnal.

ROMA (2 Ro)

11.10: Inf. italiană. Trans. act. 4 din „Manon Lescaut” de Puccini. Inf. engleză ■ 11.30: Emisiune arabă ■ 12: Inf. franceză. Căntece napolitane ■ 13: Inf. engleză. Concert simfonic. (Mozart, Salviucci, Ghedini). Inf. italiană ■ 14.30: Din opere lirice de Puccini. Simfonii teatrale. (Cimarosa, Cherubini, Verdi). Jurnalul radio ■ 16: Comunicate agri-



cole ■ 17: Inf. italiaă. Căntece siciliene. Dansuri. Inf. engleză ■ 18.10: Actul I din „Orfeu în infern” de Gluk. Inf. politice, sport. ■ 19.07: Emisiune arabă ■ 19.40: Cronica turismului în spaniolă ■ 20.01: Inf. și conf. franceză ■ 20.18: Inf. engleză ■ 20.19: Inf. română ■ 20.37: Muzică variată. Inf. ■ 20.38: Selecțiuni din opere italiene de: Pietri, Rnazato, Costa. Bul. met. Semnal orar. Jurnalul radio ■ 21.15: Inf. politice grecești ■ 21.36: Inf. germană ■ 22: Trans. concert. In pauze inf. franceze și engleze ■ 20.30: Inf. spaniolă ■ 0.45: Inf. greacă ■ 1: Inf. franceză.

YUGOSLAVIA

437.3 m. BELGRAD 20 kw. 686 K.Hz

28.45: Ora tineretului ■ 19.30: Trans. dela un restaurant ■ 20.20: Ora Națiunii ■ 20.40: Căntece populare ■ 21: Humor ■ 22: Căntece populare ■ 22.30: Știri de presă ■ 22.50: Concert pian ■ 23.20: Muzică de dans ■ 23.40: Știri de presă.

SLOVACIA

298.8 m. BRATISLAVA 13,5 kw.

17.15: Inf. ■ 17.30: Jumătate oră militară ■ 18: Muzică ■ 18.30: Curs de limba germană ■ 18.50: Inf. ungară ■ 19: Emisiune germană ■ 19.45: Inf. germană ■ 20: Semnal orar, inf. ■ 20.30: Căntece populare slovac ■ 21: Conf. ■ 21.15: Căntece ■ 21.35: Reportaj ■ 22.15: Concert seral ■ 23: Inf. ■ 23.15: Muzică la plăci ■ 24: Inf. rusă, germană, italiană, franceză și engleză.

TURCIA

1684 m. ANKARA 120 kw.

18.05: Jazz ■ 18.30: Inf. bulgară ■ 18.45: Inf. greacă ■ 19.10: Semnal orar, inf., bul. met. ■ 19.30: Muzică turcă ■ 20.15: Căuserie ■ 20.30: Muzică turcă ■ 21: Inf. franceză ■ 21.15: Inf. engleză ■ 21.30: Orch. Radio. (Strauss, Thomsen, Wacek, Muller) ■ 22.15: Semnal orar, inf., bursa ■ 22.30: Muzică jazz (plăci) ■ 23.25: Imn național.

VINERI 16 II 1940

ANGLIA

391.1 m. PROGRAM NAȚIONAL 449,1 m.

19: Ora copiilor ■ 19.30: Cor, madrigali ■ 20: Inf. ■ 20.15: Reportaj ■ 20.45: Varietăți ■ 21: Anunțări ■ 21.20: Muzică pian, Bach ■ 21.40: Conf. ■ 22: Sport ■ 22.30: Orch. ■ 23: Inf. ■ 23.15: Bul. săptămânal ■ 23.30: Romantă ■ 0.30: Varietăți ■ 1.30: Orch. ■ 1.45: Orgă, muzică variată ■ 2: Inf.

BULGARIA

352.9 m. SOFIA 100 kw.

12: Concert de amiază ■ 12.30: Căuserie ■ 12.45: Continuarea concertului ■ 13: Concert muzică populară ■ 13.15: Inf. ■ 13.30: Muzică populară (urmare) ■ 14.25: Anunțări ■ 14.30: Muzică ușoară și de dans ■ 18: Ora familiei ■ 19: Dansuri ■ 19.10: Muzică populară ■ 19.45: Căuserie ■ 20: Recital pian ■ 20.30: Inf. ■ 20.45: Actul 3 din Tristan și Isolda, operă de Wagner. In pauză la 22.50 Inf.

Citiți în fiecare Marti

REALITATEA ILUSTRATĂ

Un singur număr care publică în fiecare săptămână cele mai interesante și curioase imagini din viața noastră

SUPLIMENTUL GRATUIT

De toate pentru toți

cuprinde reportajii pasionante, articole interesante și patru pagini de cuvinte încrucișate.

REALITATEA ILUSTRATĂ

se tipărește în întregime la fototografură și costă numai 10 lei

ELVETIA

443,1 m. SOTTENS 100 kw.

19: Plăci ■ 19.15: Reportaj sportiv ■ 19.30: Conf. 19.40: Pentru doamne ■ 19.50: Comunicate diverse ■ 20: Muzică ușoară ■ 20.15: Varietăți ■ 20.50: Inf. 21: Căuserie ■ 21.15: Zece autori pentru un roman ■ 21.30: Muzică ușoară, quintet ■ 21.50: „Café-Tabac” comedie ■ 22.20: Concert de orch ■ 23: Jazz (plăci) ■ 23.20: Inf.

540 m. BERÖMUNSTER 100 kw.

19: Plăci ■ 19.30: Ora copiilor ■ 19.35: Conf. ■ 19.50: Plăci ■ 19.55: Comunicate și reportajii ■ 20.05: Muzică instrumentală modernă ■ 20.20: Conf. ■ 20.30: Inf. ■ 20.40: Clopote ■ 20.45: Dela trupă la patrie ■ 21.45: Concert religios de cămin ■ 22.35: Căuserie ■ 23: Inf. ■ 23.10: Muzică nocturnă ■ 23.30: Programul următor.

FRANTA

312,8 m. POSTE-PARISIEN 60 kw.

21.30: Inf. franceză ■ 21.52: Sketch ■ 22.07: Frații Jacasse... ■ 22.30: Inf. ■ 23: Un sfert de oră cu Sacha Guitry ■ 23.15: Căuserie ■ 23.30: Inf. ■ 24: Cabaret ■ 0.30: Orch. simfonică (plăci) ■ 1.15: Jazz ■ 1.30: Inf. franceză.

431.7 m. PARIS P. T. T. 120 kw.

20.15: Concert soliști. ■ 20.15: Căntece. ■ 21.30: Inf. franceză. ■ 21.45: Plăci. ■ 22: Concert Orch. Național. ■ 22.30: Actualități și reportaj. ■ 23: Melodii. ■ 23.15: Cabaret. ■ 23.30: Inf. franceză. ■ 23.45: Inf. în limbi străine. ■ 24: Montaj radiofonic. ■ 0.30: Lectură. ■ 0.45: Inf. în limbi străine. ■ 1.15: Căntece. ■ 1.30: Inf. franceză. ■ 1.45: Concert.

164.8 m. RADIO-PARIS 80 kw.

20.15: Opere de Bachelet ■ 20.45: Căuserie ■ 21: Muzică ușoară ■ 21.30: Emisiune teatrală ■ 22.30: Inf. franceze ■

22.45: „Boris Godounow”, operă de Musorgsky ■ 23.45: Montaj radiofonic ■ 24: Emisiuni franceze ■ 0.15: Recital violoncel ■ 0.30: Inf. franceze ■ 0.45: Căntece ■ 1: Concert nocturn ■ 1.30: Inf. franceze ■ 1.45: Concert nocturn. (Rabaud, Ravel, Bondeville).

GERMANIA

269.5 m. MELNIK 100 kw.

18.10: Idila Siegfried de Wagner ■ 18.30: Inf. ungară ■ 18.45: Muzică pian patru mâini (Mozart, Schubert) ■ 19.15: Conf. ■ 19.30: Conf. ■ 20: Inf. ungară ■ 20.15: Oră cehă ■ 20.45: Intermezzo muzical (plăci). (Lanner, Strauss, Suppé) ■ 21: Inf. ■ 21.15: Suez, piesă de Hans Rehberg ■ 22: Reportaj ■ 22.20: Recital vocal, pian ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. ungară ■ 23.30: Jumătate oră veselă ■ 24: Convorbiri politice. In continuare, concert seral ■ 1: Inf., muzică nocturnă.

291 m. KOENIGSBERG 100 kw.

18.25: Reportaj ■ 18.45: Povestire ■ 18.55: Brahms: Trio pentru vioară, corn și pian mi bemol-major op. 40 ■ 19.30: Actualități ■ 20: Pentru lucrători ■ 20.10: Reportaj de pe front ■ 20.30: Inf. lituaniană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Scenă radiofonică ■ 21.45: Concert simfonic, orch. Radio. Beethoven: Uv. Coriolan; Beethoven: Simfonia 8-a Wagner; Siegfried-Idila; Liszt: Preludii ■ 23: Inf., sport ■ 23.20: Inf. suedeză ■ 23.30: Concert din Berlin ■ 23.40: Inf. lituaniană ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

316 m. BRESLAU 100 kw.

17: Concert de după amiază ■ 18.45: Inf. sârbo-croată ■ 19: Căuserie ■ 19.30: Orch. 20: Ziua Poliției. In continuare, muzică la plăci ■ 20.45: Inf. sârbo-croată ■ 21: Inf. ■ 21.10: Inf. greacă ■ 21.30: Concert de orh. și solist. (Reger, Strauss, Brahms) ■ 23: Intermezzo muzical la plăci ■ 23.30: Inf. sârbo-croată ■ 23.45: Concert distractiv din Berlin.

331.9 m. HAMBURG 100 kw.

16: Orch. distractivă ■ 16.15: Inf. engleză ■ 16.25: Muzică de după amiază ■ 17: Lumea copilului ■ 18: Inf. ■ 18.10: Scenă radiofonică pentru soldați ■ 18.40: Balade de Carl Loewe ■ 19: Inf. engleză. 19.30: Actualități ■ 20: Știri din port ■ 20.05: Trans. Berlin ■ 20.45: Căuserie ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert seral, orch., tenor ■ 22.15: Inf. engleză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. engleză ■ 0.15: Căuserie ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. engleză ■ 2.15: Inf. engleză.

356.7 m. BERLIN 100 kw. 841 kHz.

1571 m. DEUTSCHLANDS 150 kw.

16: Concert din Lipsca ■ 17: Concert de după amiază din Colonia ■ 19: Emisiune la lăsarea lucrului ■ 19.30: Întâmplările timpului ■ 19.30: Ecoul serii ■ 20: Reportaj de pe front ■ 20.30: Conf. ■ 21: Inf. ■ 21.15: Salutări din Patrie ■ 22: Concert distractiv ■ 23: Inf. și reportaj ■ 23.30: Jumătate oră variată ■ 24: Dialog politic. Apoi concert seral ■ 1: Inf. și muzică nocturnă.

382.2 m. LIPSCA 120 m. 785 kHz.

16: Concert de orch. ■ 17: Concert de orch. ■ 18: Inf. ■ 19: Lectură ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Intermezzo muzical ■ 19.30: Actualități ■ 20: Concert din Deutschlands. ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. bulgară ■ 21: Inf. ■ 21.40: Inf. bulgară ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.45: Inf. bulgară. 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză.

405.4 m. MÜNCHEN 100 kw.

18: Inf. ■ 18.15: Plăci ■ 18.45: Povestiri ■ 19: Emisiune la lăsarea lucrului ■ 19.30:

Actualități ■ 20.10: Reportaj de pe front. 20.45: Inf. italiană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert seral, orch. Radio ■ 22.15: Inf. italiană ■ 22.25: Muzică de dans, cor, soliști orch. de cameră ■ 23: Inf., apoi concerte nocturne din Berlin ■ 23.15: Inf. italiană ■ 0.15: Causerie în italiană ■ 1.15: Inf. italiană.

455.9 m. KÖLN 100 kw. 658 kHz.

18.10: Opere de Adolf Spies (orch., pian) ■ 19: Pentru tineret ■ 19.15: Inf. franceză. 19.25: Conf. ■ 19.45: Muzică la plăci ■ 20: Causerie în franceză ■ 20.10: Reportaj ■ 20.30: Muzică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Muzică serală ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.30: Muzică nocturnă din Berlin ■ 24: Conf. politică ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

506.8 m. VIENA 120 kw. 592 kHz.

16: Povestiri rusești ■ 16.15: Muzică la plăci (Strauss, Cealowsky, Sarasate, Lortzing, Haydn, Weber) ■ 16.45: Causerie ■ 17: Concert pentru răniți (orch., soliști ■ 18: Inf. ■ 18.35: Conf. politică ■ 18.45: Inf. română ■ 19: Povestire ■ 19.30: Actualități ■ 20: Inf. română ■ 20.15: Muzică distractivă. (Strauss-Stalla, Klein, Kremser, Hruby, Gruber, Lederer) ■ 21: Inf. ■ 21.15: Reportaj radiofonic ■ 22: Simfoniile lui Anton Bruckner. Un ciclu. Wiener Simfoniker. Simfonie re-minor ■ 23: Inf. apoi cântecul serii (plăci). Bach, Schubert, Brahms, Schumann, Grieg, Schubert, Emborg, Mozart ■ 23.45: Inf. română ■ 24 Dialog politic. In continuare, concert seral ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

523 m. STUTTGART 100 kw.

16.15: Inf. franceză ■ 16.30: Plăci ■ 17: Concert de după amiază, orch. cor. ■ 18: Inf. germană ■ 18.15: Plăci ■ 19: Din timp și viață ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Concert cu muzică germană și franceză ■ 20.15: Calendar cultural: Sven Hedin ■ 20.30: Plăci ■ 21: Inf. germană ■ 21.15: Concert de opere. Orch. și soliști ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. germană ■ 23.15: Inf. franceză ■ 0.15: Inf. franceză ■ 0.45: Inf. spaniolă ■ 1: Inf. germană ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.



ITALIA

369 m. MILANO 70 kw. 814 kHz

20.40: Lecții de engleză ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.40: Emisiune socială ■ 22.10: Concert simfonic ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans.

420.8 m. ROMA 50 kw. 713 kHz.

20.20: Plăci ■ 20.30: Conf. ■ 20.40: Lecții de engleză ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Jurnalul radio în arabă ■ 21.40: Emisiune socială ■ 22.10: Muzică ușoară ■ 23.10: Conf. Inf. franceză ■ 23.20: Concert coral. 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans. 1: Inf. franceză ■ 1.16: Inf. engleză.

492 m. FLORENȚA 20 kw.

19.55: Comunicate ■ 20: Quartet ■ 20.30: Plăci, muzică din opere ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 22: Orch. ■ 23.10: Muzică de dans. 23.30: Muzică variată și de dans. Radio-jurnal.

ROMA (2 Ro)

11.10: Inf. italiană. Selecțiuni din opere. (Pietri, Lehar). Inf. engleză ■ 11.30: Emisiune arabă ■ 12: Inf. franceză. Muzică de Tartini ■ 13: Inf. engleză. Act. II din „Contele Ory” de Rossini. Simfonii teatrale. (Rossini, Paisiello, Mozart, Ferrari. Inf. italiană ■ 14.30:

NOU !

A apărut



Muzică vocală și instrumental. Sporan. Bononcini, Mozart, Strauss, Pertici). Muzică pentru clavicin. Jurnalul radio ■ 16: Comunicate agricole ■ 17: Inf. italiană. Muzică variată ■ 17.45: Inf. engleză ■ 18.15: Cântece. Dansuri populare. Inf. politice, sport ■ 18.54: Inf. jugoslavă ■ 19.07: Emisiune arabă ■ 20.01: Inf. franceză ■ 20.8: Inf. engleză ■ 20.19: Inf. română ■ 20.37: Muzică ușoară, trio vocal ■ 20.38: Muzică simfonică, orch. (Liszt). Bul. met., semnal orar, Jurnalul radio ■ 21.15: Inf. politice grecești ■ 21.18: Inf. ungară ■ 21.36: Inf. germană ■ 22: Trans. concert. In pauze, inf. franceze și engleze ■ 0.30: Inf. spaniolă ■ 0.45: Inf. greacă ■ 1: Inf. franceză.

YUGOSLAVIA

437.3 m. BELGRAD 20 kw. 686 K.Hz

18.45: Cântece populare ■ 19: Discursuri ■ 19.20: Concert violoncel ■ 20.20: Ora Națiunii ■ 20.40: Concert pentru harpă ■ 21: Cântece populare ■ 21.30: Concert orch. de suflători ■ 22.30: Știri de presă ■ 22.50: Plăci ■ 23.40: Știri de presă.

SLOVACIA

298.8 m. BRATISLAVA 13,5 kw.

17.30: Cântece populare slovac ■ 18: Emisiune ungară ■ 18.50: Inf. ungară ■ 19: Emisiune germană ■ 19.45: Inf. germană ■ 20: Semnal orar, inf. ■ 20.20: Curs de germană ■ 20.40: Cântece slovac ■ 21: Concert popular ■ 21.50: Scene radiofonice ■ 22.45: Reger: Variațiuni și fugă ■ 23: Inf. ■ 23.15: Concert nocturn. 24: Inf. rusă, germană, italiană, franceză, și engleză.

TURCIA

1684 m. ANKARA 120 kw.

18.05: Muzică turcă ■ 18.30: Inf. bulgară ■ 18.45: Inf. greacă ■ 19.10: Semnal orar, inf., bul. met. ■ 19.25: Muzică turcă ■ 20: Causerie ■ 20.15: Emisiune teatrală: Tosca de Puccini ■ 21: Inf. franceză ■ 21.15: Inf. engleză ■ 21.30:

Orch. Radio. (Bach: Concert brandenburghез No. 3 în sol; Haydn: Simfonie do-major No. 7; Goldmark: Uv. ■ 22.15: Semnal orar, inf., bursa ■ 22.35: Muzică jazz (plăci) ■ 23.25: Imn național.

SÂMBĂTĂ 17 II 1940

ANGLIA

391.1 m. PROGRAM NAȚIONAL 449,1 m.

19: Ora copiilor ■ 19.30: Cântece de altădată ■ 20: Inf. ■ 20.15: Reportaj de pe front ■ 20.30: Sport ■ 20.45: Orch. ■ 21.30: Piesă radiofonică ■ 22: Varietăți ■ 23: Inf. ■ 23.15: Conf. ■ 23.30: Orch. ■ 0.15: Slujbă ■ 0.30: Varietăți ■ 1: Pian ■ 1.30: Orch., muzică ușoară ■ 2: Inf.

BULGARIA

352.9 m. SOFIA 100 kw.

12: Muzică ușoară ■ 12.30: Solo vocal și instrumental ■ 13: Concert ■ 13.12: Poșta radio ■ 13.15: Inf. ■ 13.30: Continuarea concertului ■ 14.15: Causerie ■ 14.30: Muzică ușoară și de dans ■ 14.55: Sah ■ 15: Muzică populară ■ 17.30: Muzică ușoară și de dans ■ 18.30: Pentru lucrători ■ 19: Muzică populară ■ 19.30: Quator mandoline ■ 20: Concert trio vioară, pian, violoncel ■ 20.30: Inf. ■ 20.50: Muzică ușoară ■ 21: Orch. Radio ■ 21.45: Valsuri ■ 22: Cântece italiene ■ 22.25: Anunțări ■ 22.30: Muzică ușoară și de dans ■ 22.45: Inf. ■ 22.55: Evenimentele săptămânii ■ 23: Dansuri ■ 23.30: Muzică populară.

ELVETIA

443,1 m. SOTTENS 100 kw.

19.05: Pentru copii ■ 19.35: Cântece pentru copii ■ 10.50: Comunicate diverse ■ 20: Conf. ■ 20.10: Plăci ■ 20.20: Causerie ■ 20.30: Plăci ■ 20.50: Inf. ■ 21: Varietăți ■ 21.30: Pentru soldați ■ 22.30: Trans. unei comedii într'un act ■ 23: Muzică de dans-plăci ■ 23.20: Inf.

540 m. BERÖMUNSTER 100 kw.

19: Conf. ■ 19.20: Johannes Brahms ■ 19.55: Comunicate ■ 20: Clopote ■ 20.15: Actualități ■ 20.30: Inf. ■ 20.40: Sunete de clopote ■ 20.42: Emisiune religioasă ■ 21.10: Lied-uri de compozitori elvețieni ■ 21.30: „Țăranul iarna” ■ 22.25: Concert ■ 23: Inf. ■ 23.10: Muzică de dans (plăci).

FRANTA

312,8 m. POSTE-PARISIEN 60 kw.

20.26: Actualități catolice ■ 20.45: Cau-



Serie ■ 21.30: Inf. ■ 21.52: Sketch ■ 22: Reportaj polițist ■ 22.30: Inf. ■ 23: Orch. ■ 23.30: Inf. ■ 24: Jazz ■ 1.15: Jazz ■ 1.30: Inf. franceză.

431.7 m. PARIS P. T. T. 120 kw.

21: Inf. în limbi străine. ■ 21.30: Inf. franceză. ■ 21.45: Plăci. ■ 22: Emisiune teatrală. ■ 22.30: Actualități și reportaj. ■ 23.15: Căntece. ■ 23.30: Inf. franceză. ■ 23.45: Inf. în limbi străine. ■ 24: Muzică de cameră. ■ 0.30: Lectură. ■ 0.45: Emisiune în limbi străine. ■ 1.15: Soliști. ■ 1.30: Inf. în franceză. ■ 1.45: Muzică ușoară.

164.8 m. RADIO-PARIS 80 kw.

22.30: Inf. franceze ■ 22.45: Continuarea spectacolului dela Operă ■ 23.15: Muzică de cameră ■ 23.45: Conf. ■ 24: Emisiuni străine ■ 0.15: Muzică ușoară, concert ■ 0.30: Inf. ■ 0.45: Căntece ■ 1: Emisiune teatrală ■ 1.30: Inf. franceze ■ 1.45: Plăci.

GERMANIA

269.5 m. MELNIK 100 kw.

16: Muzică populară ■ 17: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 18.10: Intermezzo muzical (plăci). (Strauss, Milloker) ■ 18.30: Inf. ungară ■ 18.45: Povestiri pentru mari și mici ■ 19: Muzică la plăci ■ 20: Inf. ungară ■ 20.15: Oră cehă ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Orch. Poliției ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. ungară ■ 23.30: Trans. Berlin: Un muzicant vesel: Karl Komzak ■ 24: Melodie și ritm. Quintet balalaică și soliști ■ 1: Inf., apoi muzică nocturnă.

291 m. KOENIGSBERG 100 kw.

17: Concert de după amiază ■ 18: Inf. ■ 19: Jumătate oră veselă ■ 19.30: Actualități ■ 20: Piesă sonoră ■ 20.10: Reportaj de pe front ■ 20.30: Inf. lituaniană ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Orch. Poliției ■ 22.40: Inf. suedeză ■ 23: Inf., sport ■ 23.20: Inf. suedeză ■ 23.30: Melodie ■ 23.40: Inf. lituaniană ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

316 m. BRESLAU 100 kw.

17: Emisiune veselă de sfârșit de săptămână ■ 18.45: Inf. sârbo-croată ■ 19: Lied-uri vechi și soldățești ■ 19.30: Eroism japonez ■ 20: Muzică variată la plăci ■ 20.45: Inf. sârbo-croată ■ 21: Inf. ■ 21.10: Inf. greacă ■ 21.30: Concert orch. Poliției ■ 23: Inf., apoi intermezzo muzical-plăci ■ 23.30: Inf. sârbo-croată ■ 23.45: Concert distractiv din Berlin.

331.9 m. HAMBURG 100 kw.

16: Muzică populară ■ 16.15: Inf. engleză ■ 17: Trans. Breslau ■ 18: Inf. ■ 18.10: Cântec în ton popular. Corul Radio. ■ 18.30: Emisiune veselă pentru copii și tineret ■ 19.15: Inf. engleză ■ 19.30: Actualități ■ 20: Comunicate sportive ■ 20.10: Trans. Berlin ■ 21: Inf. ■ 22.15: Inf. engleză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. engleză ■ 0.15: Căuserie în engleză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. engleză ■ 2.15: Inf. engleză.

356.7 m. BERLIN 100 kw. 841 kHz.

1571 m. DEUTSCHLANDS 150 kw.

16: Muzică populară ■ 17: Sfârșit vesel de săptămână (orch., cor, soliști) ■ 19: Uverturi și valsuri ■ 19.30: Întâmplările timpului ■ 19.30: Ecoul serii ■ 20: Reportaj de pe front ■ 20.45: Conf. politică. ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert orch. Poliției ■ 23: Inf. și reportaj ■ 23.30: Reportaj sportiv ■ 23.45: Melodie și ritm ■ 24: Convorbire politică ■ 1: Inf., apoi muzică nocturnă.

382.2 m. LIPSCA 120 m. 785 kHz.

16: Muzică populară. Orch., cor, țiteră.

17: Muzică veselă de sfârșit de săptămână ■ 18: Inf. ■ 19: Lexiconul prezentului ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Intermezzo muzical ■ 19.30: Actualități ■ 20: Concert din Deutschlands. ■ 20.10: Reportaj ■ 20.45: Inf. bulgară ■ 21: Inf. ■ 21.40: Inf. franceză ■ 22.15: Inf. franceză. ■ 23: Inf. ■ 23.45: Inf. bulgară ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză.

405.4 m. MÜNCHEN 100 kw.

16.40: Lectură ■ 17: „Grotesce” ■ 18: Inf. ■ 18.15: Trans. din provincii ■ 19: Emisiune la lăsarea lucrului ■ 19.30: Actualități ■ 20.10: Reportaj de pe front ■ 20.45: Inf. italiană ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert orch. Poliției ■ 22.15: Inf. italiană ■ 23: Inf., apoi concerte nocturne din Berlin ■ 23.15: Inf. italiană ■ 0.15: Căuserie în italiană ■ 1.15: Inf. italian.

455.9 m. KÖLN 100 kw. 658 kHz.

16.15: Inf. franceză ■ 16.25: Melodii variate (orch., soliști) ■ 18: Inf. ■ 18.10: Sport ■ 18.30: Conf. ■ 18.50: Poezii ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Barnabas von Geczy cântă (plăci) ■ 20: Căuserie în franceză ■ 20.10: Reportaj ■ 20.30: Muzică din Berlin ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert Orch. Poliției ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. ■ 23.15: Inf. franceză ■ 23.30: Muzică nocturnă din Berlin ■ 24: Conf. politică ■ 0.15: Inf. franceză ■ 1: Inf. ■ 1.15: Inf. franceză.

506.8 m. VIENA 120 kw. 592 kHz.

18: Inf. ■ 18.10: Muzică sopran, pian. (Bach, Beethoven, Brahms) ■ 18.45: Inf. română ■ 19: Oră camaraderească ■ 19.30: Actualități ■ 20: Inf. română ■ 20.15: Revistă ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. ■ 21.15: Concert, orch. Poliției ■ 23: Inf. In continuare melodii vesele (plăci). (Suppé, Diedrich, Strauss, Lehar, Rixner, Gebauer) ■ 23.45: Inf. română ■ 24: Convorbire politică. In continuare, concert soral din Berlin ■ 1: Inf. ■ 1.10: Muzică nocturnă din Berlin.

523 m. STUTTGART 100 kw.

16.15: Inf. franceză ■ 16.30: Muzică la plăci ■ 18: Inf. germană ■ 18.15: Plăci ■ 18.45: Din timp și viață ■ 19.15: Inf. franceză ■ 19.25: Concert cu muzică germană și franceză ■ 20.15: Plăci ■ 20.30: Sport ■ 20.45: Conf. politică ■ 21: Inf. germană ■ 21.15: Concert orch. Poliției ■ 22.15: Inf. franceză ■ 23: Inf. germană ■ 23.15: Inf. franceză ■ 0.45: Inf. spaniolă ■ 1: Inf. germană ■ 1.15: Inf. franceză ■ 2.15: Inf. franceză.

ITALIA

369 m. MILANO 70 kw. 814 kHz

20: Plăci ■ 20.25: Lecții de franceză ■ 20.45: Ghid radiofonic ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Muzică variată ■ 22: „Revizorul” operă

CURIERUL SPECTCOALELOR

ARO: „Ultima noapte”.
CAPITOL: „Cântecul deșertului”.
CARLTON: „Moartea obosită”.
ELYSÉE: „Stan și Bran aviatori”.
MIORITA: „Vin ploile”.
NISSA: „Viață furată” și „Aventuriera”.
PALAS: „O noapte de pomină” și „Oameni de mâine”.
REGAL: „Antanta cordială”.
RIALTO: „Orașul blestemăților” și „Nevestele șirete”.
ROXY: „Razzia”.
SELECT: „O fată căzută din cer”.
TRIANON: „Andy Hardy milionar”.

de Zanella. In pauză, jurnalul radio ■ Muzică de dans, orch. moderne.

420.8 m. ROMA 50 kw. 713 kHz.

20.25: Lecții de franceză ■ 20.50: Ghid radiofonic turistic în italiană ■ 21: Semnal orar, comunicate, jurnalul radio, plăci ■ 21.30: Orch. ■ 21.45: Inf. ■ 22: Trans. teatrală ■ 22.30: Varietăți, orch. de dans. Conf. ■ 23.40: Plăci, muzică variată ■ 24: Jurnalul radio ■ 0.15: Muzică de dans ■ 1.30: Inf. franceză ■ 1.46: Inf. engleză.

492 m. FLORENȚA 20 kw.

19.55: Comunicate ■ 20: Plăci, muzică din opere ■ 20.30: Conf. ■ 21: Semnal orar, radio-jurnal, plăci ■ 21.30: Orch. ritmică și de dans ■ 23: Muzică de dans. 23.30: Muzică variată și de dans, Radio jurnal.

ROMA (2 Ro)

11.10: Inf. italiană. Din opere lirice. (Verdi, Ponchielli, R. Korsakow, Bizet. Inf. italiană ■ 11.30: Emisiune arabă. ■ 12: Inf. franceză. Romante și opere celebre din sec. 19-lea. (Bellini, Donizetti, Gomez, Delibes, Ponchielli, Verdi, Thomas, Bizet, Catalani, Puccini) ■ 13: Inf. franceză și engleză ■ 14.30: Trans. partea I-a din „Cavaleria rustică” de Mascagni. Jurnalul radio ■ 17: Inf. italiană și franceză. Muzică insirumentală de cameră. (Beethoven: Sonata fa-major op. 24 pentru violoncel și pian ■ 17.45: Inf. engleză ■ 18.15: Muzică variată, orch. ritmică și de dans. Inf. politice, sport ■ 19.07: Emisiune arabă. Concert muzică nord-africană. Jurnalul radio ■ 19.40: Cronica turismului în esperanto ■ 20.01: Inf. și conf. franceză ■ 20.18: Inf. engleză ■ 20.19: Inf. română ■ 20.37: Căntece jugoslave, sporan. Inf. ■ 20.38 Actul 2 dintr-o operă de Giordano. Bul. met. Semnal orar. Jurnalul radio ■ 20.45: Lecții de germană ■ 21.15: Inf. politice grecești ■ 21.36: Inf. germană ■ 22: Trans. concert, inf. franceze și engleze ■ 0.30: Inf. spaniolă ■ 0.45: Inf. greacă ■ 1: Inf. franceză.

YUGOSLAVIA

437.3 m. BELGRAD 20 kw. 686 K.Hz

18.45: Melodii populare ■ 19: Discursuri ■ 19.20: Căntece diverse ■ 19.50: Plăci ■ 20.20: Ora Națiunii ■ 20.40: Concert de orch. ■ 21.30: Trans. teatrală. In pauză la 22.30: Știri de presă ■ 23.40: Inf. ■ 23.50: Muzică de dans.

SLOVACIA

298.8 m. BRATISLAVA 13.5 kw.

17.30: Muzică plăcută ■ 18.40: Reportaj sportiv ■ 18.50: Inf. în ungară ■ 19: Emisiune germană ■ 19.45: Inf. în germană ■ 20: Semnal orar, inf. ■ 20.20: Actualități. 20.30: Muzică militară ■ 21: Conf. ■ 21.20: Concert ■ 23: Inf. ■ 23.15: Muzică de țigani ■ 24: Inf. rusă, germană, italiană, franceză și engleză.

TURCIA

1684 m. ANKARA 120 kw.

18.05: Muzică jazz ■ 18.30: Inf. bulgară ■ 18.45: Inf. greacă ■ 19: Ora liberă ■ 19.10: Semnal orar, inf., bul. met. ■ 19.30: Muzică turcă ■ 20.10: Căuserie ■ 20.25: Muzică turcă ■ 21: Inf. franceză ■ 21.15: Inf. engleză ■ 21.30: Orch. Radio. (Niel, Linder, Ferraris, J. Strauss, Boehmelt, Kuennecke) ■ 22.15: Semnal orar, inf., bursa ■ 22.30: Căuserie în engleză ■ 23: Muzică jazz (plăci) ■ 23.25: Imn național.

SuperModern4+1

— Montaj modern, cu 3 game, antifading și acord mut. —

Mulțumită perfecționării materialelor de radio construcție, orice amator își poate construi azi un receptor care, pe lângă înfățișarea unui aparat de fabrică, dă și un randament egal cu un produs eșit din uzine.

Altădată, realizarea unei superheterodine era o problemă pentru amatori. Azi însă oricine își poate construi un asemenea aparat.

Iată în fig. 1, schema de principiu a unui receptor cu 4 plus una lămpi și cu „ochi magic”.

Prima lampă este o triodă-hexodă Philips ECH3 sau ACH1. Partea triodă lu-

lucrează o pentodă Philips EF5 sau AF3. Această lampă se cere să fie un tip cu pantă variabilă întrucât antifadingul ac-

se află în același balon cu dioda de antifading și cu prima triodă amplificatoare de joasă frecvență. Este vorba de lampa

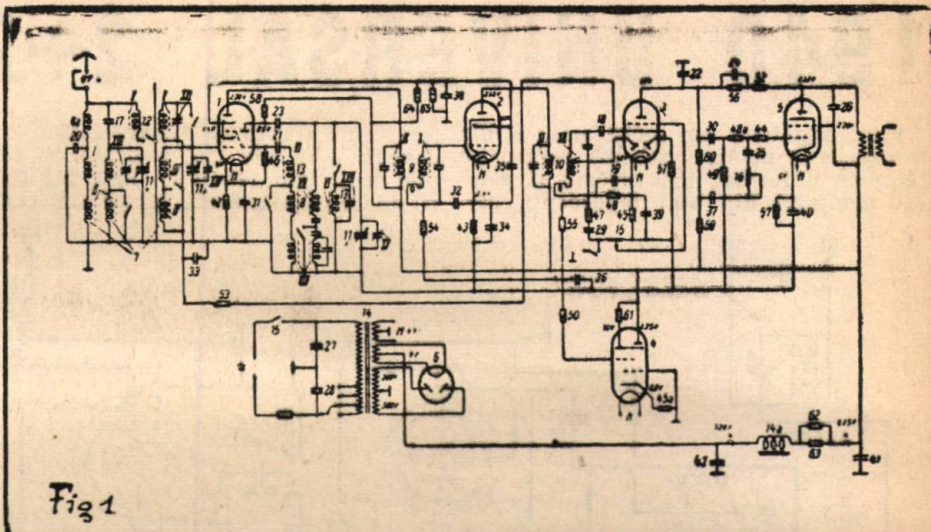
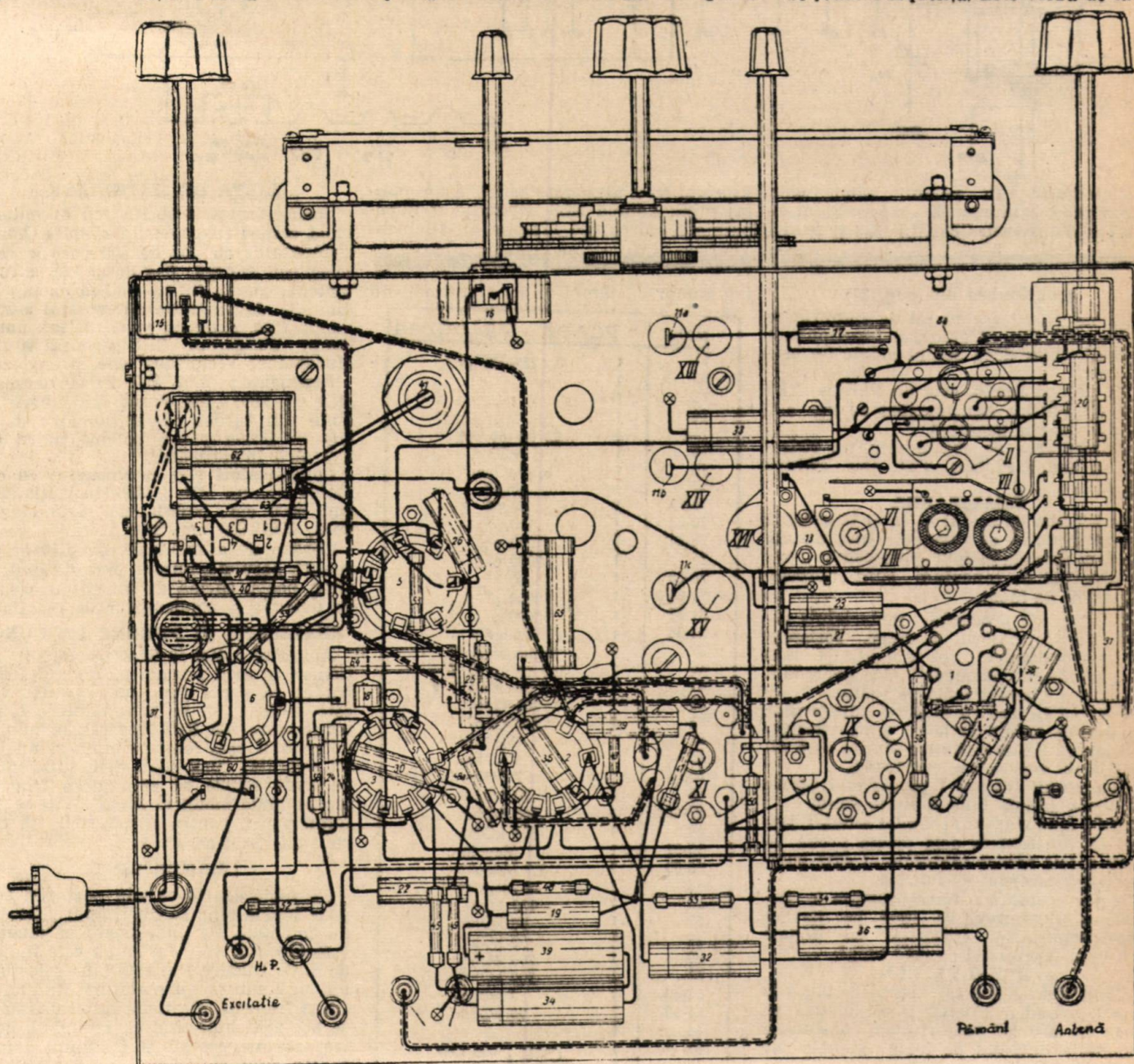


Fig. 1



crează ca oscilatoare, iar hexoda lucrează ca modulator. Întreaga lampă având funcția de schimbătoare de frecvență.

Ca amplificatoare de medie frecvență

ționează în mod automat schimbând negativarea aplicată la grila de comandă a acestei lămpi.

Demodularea se face printr-o diodă ce

duodiodă-triodă Philips EBC3 sau AEC1.

Indicatul de acord — lampă cu triplă catodică Philips AM2 sau M4, primește impulsul din circuitul de demodu-

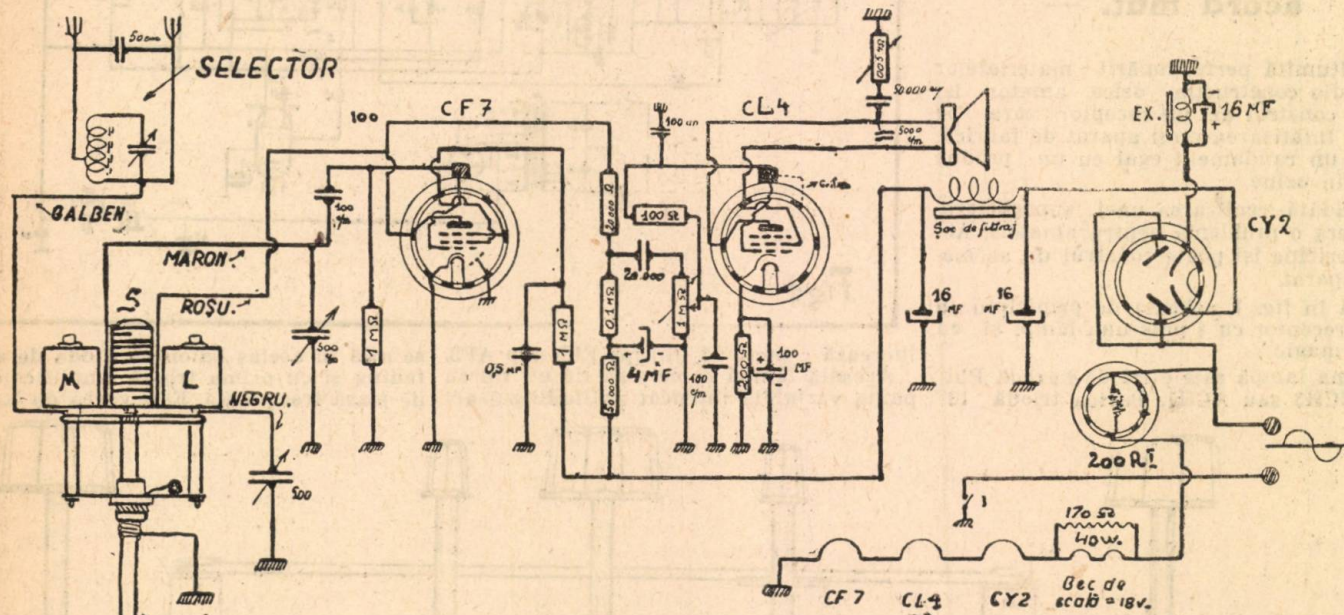
1940 UNIVERSAL 2+2

Fiind rugat de mai mulți amatori din provincie să publice o schemă pentru un receptor universal, am revăzut și retușat montajul din anii precedenți, per-

care pentru montajele universale s'au dovedit a fi cele mai indicate. Și lămpile roșii dau rezultate, însă nu poate fi întrebuintată decât lampa detectoare

tele legate în serie într-un montaj universal, ea absoarbe drept curent de încălzire 1,2 amperi pe când EF9 absoarbe numai 0,3 amperi. Această diferență de curent face imposibil întrebuințarea în montajele universale exclusiv a lămpilor roșii.

Pentru acelaș motiv se întrebuițează
lampa CY2 în loc de EZ2.



fecționându-l. În primul rând, voi recomanda călduros să se întrebuințeze lămpile Tungram CF7-CL4-CY2 și 200 RI

EF9 sau EF6, ajungând astfel la un montaj mixt. Lampa EL3 neputând fi întrebuințată, deoarece lămpile au filamen-

LISTA DE MATERIALE

Şasiu ştanţat, 4 socluri cu 8 contacte, scală cristal cu posturi etalonate Omega, condensator cu aer de 500 cm. pe calit, selectorul Omega, fişe de sector, difuzor (antena, şoc de filtra) Omega cu blindaj, dinamic cu excitaţie tip special pentru lampa CL4, cutie cu ecran de rezonanţă, lămpi Tungram CF7-CL4-CY2-200 RI, Monoblocul Victoria-Omega.

Rezistențe: 2X1 MO, 20.000 ohmi, 0,1 MO; 0,5 MO; 100 ohmi; 200 ohmi; 170 ohmi din cordel. Potențiometrul de 0,5 MO cu întrerupător, potențiometrul 0,05 MO fără întrerupător.

Condensatori fixi și blocuri: 50 cm., 2×100 cm., 0,5 MF, 4 MF/450 volți, 20.000 cm., 5000 cm., 50.000 cm., 3×8 MF/450 volți, 2×10.000 cm./3000 volți.

Cordon de alimentație, de difuzor, șuruburi, beculțe, butoni, oaze de lipit, cositor, pastă, sârmă de conexiuni, căciulă de detecție și condensator de reacție.

REALIZARE ȘI PUNERE LA PUNCT

Aparatul astfel indicat trebuie să funcționeze în mod normal pe 220 volți. Pentru ca să poată funcționa pe 110 volți este indicat să se întrebuițeze lampa reglatoare 200 RII. Punerea la punct a aparatului este foarte simplă și nu cere un aparataj complicat. Este suficient ca pe unde scurte să se regleze trimerul, iar pe unde medii și lungi să se regleze ferotrimerii, pentru ca posturile să cadă cât mai exact pe scală.

RANDAMENT

Pe unde scurte se aud posturile europene foarte bine în tot timpul zilei când au emisiune. Pe unde medii pe lângă că e foarte puternic, dar după cele indicate de D. G., Bucureștiul este bine selecționabil, putându-se auzi alături Milano, Sofia și Berlinul. Pe unde lungi deasemeni se pot auzi bine Bod-ul, Istambul, două-trei posturi rusești și Berlinul. Prin aceasta sunt satisfăcut că pot prezenta d-lor amatori din provincie mai ales, un montaj care să le dea completă mulțumire.

ING. E. CANDREA

(continuare din pag. 27)

lație, ne având vre-un rol de amplificare a recepției, așa că aparatul funcționează normal, chiar dacă ochiul magic nu este montat.

Ca lampă finală, este un Philips EL3 sau un Philips AL4, echipat cu un circuit de reacție negativă.

Alimentarea se obține dintr'un redresor cu lampa Philips TZ1 sau Philips EZ 4.

REALIZAREA

In schema de cablaj — ca și în schema de principiu — se remarcă însemnările fiecărui fir dela grupurile de bobinaj, așa că greșelile de conexiuni sunt aproape imposibile de făcut.

După ce ne procurăm materialul: șasiul, transformatorul de rețea, rezistențele și condensatorii din tabloul de mai jos, bobinajul „Siemens”, etc., procedăm la fixarea pieselor mari pe șasiu.

Fixarea se face cu ajutorul şuruburilor cu piulițe, având grijă ca după strângerea lor, să fixăm definitiv piulița cu o picătură de vopsea sau lac rapid.

Conexiunile se vor face cât mai scurte
se poate, izolate bine și lipite solid.

Când aparatul este complet montat, trebuie să funcționeze dela prima probă, — dacă a fost corect construit — căci bobinajul este acordat de fabrică.

Maier e necesară o mică ajustare a trimerilor, ajustare ce se face pe fiecare gamă separat, — începând cu undele scurte și terminând cu cele lungi.

REZULTATELE

Când aparatul este complet pus la punct, având o antenă de 5-1 metri, aduce în difuzor majoritatea posturilor mondiale, lucrând pe toate gamele de undă uzuale.

Receptiile sunt puternice și perfect selectate, iar muzicalitatea este foarte bună. Montat într'o casetă luxoasă, poate fi pus lângă orice aparat de fabrică cu ace-

laș număr de lămpi și, cu siguranță, nu

Nr.	Piese	Valoarea
11	1	3 x 23—325 pF
12	1	
13	1	
14	1	
14a	1	23 Hy 60 mA
15	1	1 MOhm
16	1	0,5 MOhm
17	1	10 pF
18-19	1	50 pF
20-22	1	100 pF
23-24	1	1000 pF
25	1	2000 pF
26-28	1	5000 pF
29-30	1	10000 pF
31-32	1	50000 pF
33-38	1	0,1 uF
39	1	25 uF 30/35 V
40	1	100 uF 20/25 V
41	1	2 x 8 uF 500/550 V
42	1	200 Ohm
43	1	300 Ohm
44	1	1 kOhm
45	1	3 kOhm
45a	1	7 kOhm
46	1	20 kOhm
47-48a	1	100 kOhm
49	1	800 kOhm
50-52	1	1 Megohm
53-55	1	1,5 Megohm
56	1	2 Megohm
57	1	170 Ohm
58	1	30 kOhm
59	1	50 kOhm
60	1	200 kOhm
61	1	500 kOhm
62-63	1	2 kOhm
64-65	1	20 kOhm
66	1	
67	1	
68	1	cca. 468 kHz
69	1	

va rămâne prejos.

MIHAIL E. ANGHEL



AUTOPORTRETUL

(IOAN ANDREESCU)

Născut la 15 Februarie 1850 în București, dintr-o familie de vechi negustori, Ioan Andreescu urmează cursurile primare în pensionul particular al unui oarecare Apostolatu, iar pe cele gimnaziale, între 1863-1868, la liceul Lazăr, care se afla atunci pe lângă biserica Bradului.

După absolvirea liceului și a Școlii de Belle Arte, obține prin concurs, la 1872, catedra de desen și caligrafie a seminarului din Buzău. Realizează acum primele sale încercări de pictură, extrem de stângace, dar ascunzând în modestia lor un talent excepțional.

În 1879, ajutat de prieteni, Andreescu pleacă la Paris, se înscrie la Academia Julien și se alătură grupului dela Barbizon.

Din vremea studiilor dela Paris, au rămas o serie de peisaje și portrete în care se relevă mai multă consistență în pastă și o mai atentă concentrare a valorilor.

Primit la Salon, artistul e încurajat, începe să lucreze cu pasiune și dobândește o virtuozitate care, în unele peisaje, îl face vrednic să stea alături de cei mai buni meșteri ai noștri.

Abia după înapoierea sa în țară, în 1881, Andreescu se apucă cu hărnicie de lucru și deschide în curtea bisericii Stavropoleos o expoziție cu 30 de pânze, care sunt primite cu foarte multă simpatie.

Se înapoiașe însă bolnav. Eforturile încercate și oboseala pe care i-o dădea boala îi grăbesc sfârșitul.

Moare la 22 Octombrie 1882, înainte de a împlini 33 de ani.

Opera acestui pictor e pătrunsă de un puternic suflu lăuntric. El a știut să folosească deopotrivă și cu măsură învățămintele ultimilor realiști și inovațiile celor dintâi impresionisti. A rămas însă, mai ales peisagist, ca mai toți contemporanii săi. Și printre cei mai interiorizați, mai serioși, mai pătrunși de temperament, — deși pictura lui nu îmbină decât foarte puține acorduri de culoare.

Andreescu a pictat și portrete, precum și două autoportrete cu adevărat remarcabile ca expresie psihologică și siguranță de colorit, oglindind frământările unei existențe în care suferința a brăzdat urme adânci.

A lăsat deasemeni câteva naturi moarte, nuduri și flori. În peisaj însă s'a impus ca pictor avansat, foarte modern în viziunile lui și în concepția artistică.

H. BLAZIAN

EXPOZIȚIA INSTITUȚIILOR DE ÎNVĂȚĂMÂNT ARTISTIC

La Roma s'a deschis Expoziția Instituțiilor de Învățământ artistic sub auspiciile Direcției Generale a Antichităților și a Artelor Frumoase. În palatul de pe Via Nazionale sunt expuse 5000 de opere, trimise de 63 de instituții și de nouă Academii de Belle Arte, frecventate de 7.000 de elevi.

Academiile care n'au participat la Expoziția de acum șapte ani au acum fiecare un grup de săli în care sunt expuse picturi și sculpturi, pe când secția de Alb și Negru, de care s'a ocupat Directorul Calcografiei Regale Italiene, e aranjată în marele coridor circular dela primul etaj și cuprinde specimene din toate Academiiile, dela desen la xilografie, dela gravura în apă-tare la litografie și la monotyp. În fond, această parte a Expoziției nu diferă mult și n'ar putea de altminteri să difere de oricare Expoziție de Arte Frumoase. Expoziția este mărturia calității învățământului artistic predat în Academiiile Italiene. Dar ceea ce-i nou pentru public, ceea ce prezintă cel mai mare interes prin diversitatea operelor expuse, e contribuția Instituțiilor Regale, a Școlilor Regale de Belle-Arte, care prin elevii lor, au colaborat la construirea portalului simplu și elegant dela intrarea palatului.

Rotonda centrală, bine decorată, cuprinde patru sculpturi ale Academiiilor Regale din Bologna, Palermo, Veneția și Apunian, reprezentând doi atleți odihnindu-se, un minier și un pescar. Expoziția Instituțiilor Regale și a Școlilor Regale de Arte Frumoase începe în prima sală din dreapta rotondei. Aici se găsesc specimene de ceramică arhitectonică, printre care adevărate sculpturi extrem de interesante. Apoi vin sălile mozaicurilor, cuprinzând numeroase și importante compoziții precum și fresci, dintre care unele sunt într'adevăr demne de Institutul din Florența.

Secția broderiei și a dantelăriei este de asemenea importantă; Instituțiile din Veneția și Cantu expun aici, în elegante vitrine cu fond negru, produsele delicate ale manufacturilor lor.

Într-o sală, obiecte de artă și argintărie atrag și rețin privirile prin bogăția și frumusețea lor. Iar în ce privește marchetăria, ea atinge astăzi un înalt grad artistic, care se manifestă nu numai în decorarea mobilelor, dar și în tablouri demne — prin calitatea compoziției și armonia coloritului lor — să înfrumusețeze pereții locuinței celei mai elegante.

Secția ceramicii are două părți: prima — de caracter arhitectonic, a doua — aranjată într-o sală vastă, foarte interesantă prin enorma cantitate de obiecte pe care le conține. Toate școlile sunt reprezentate aici, dar mai ales cele dela Faenza, Perugia, Florența, Neapole, Civita Castellana, Grottaglie și Sesto Fiorentino.

O sală separată a fost rezervată artei religioase, unde, pe lângă un altar modern, găsim specimene de ceramică, de fier, de marchetărie.

Numeroase săli dela parter sunt dedicate scenografiei, materie foarte importantă a învățământului artistic. Machețele sunt aranjate ca mici teatre, peste care cade o lumină adecvată. Aceste ma-



Piese de mobilă în ceramică

chete au fost trimise de Academiiile Regale de Arte Frumoase dela Roma și Milano și de Institutul Regal dela Parma.

La etajul superior este instalată expoziția de **fer forgé**, expoziție de prim rang, care demonstrează superioritatea învățământului predat în școlile dela Milano, Sulmona, Sansepolcro și Comiso.

O sală e dedicată țesăturilor și cuprinde modele didactice din țesături obișnuite, țesături pentru copii, pentru mobilă, lingerie de masă, provenite dela Institutul din Florența, care expune afară și un mic război manual care ocupă atât de puțin loc încât orice familie ar putea poseda un asemenea exemplar.

O sală mare e destinată cărții și legătoriei de cărți; în vitrine vaste și elegante au fost expuse ediții xilografice, cu pagini de text și gravuri în lemn de două culori, legături cizelate și aurite, în piele, mătase, țesătură și pergament.

A fost lăsat un loc și pentru afișele de publicitate. Cu toate că această ramură a artei decorative n'a făcut încă progrese prea mari, lucrările trimise dovedesc bună-voința și talentul autorilor.

Expoziția Instituțiilor de Învățământ Artistic este amenajată cu fastul și bunul gust care de câțva timp caracterizează expozițiile italiene, îngăduindu-le să suporte orice comparație cu manifestările străine de acelaș fel. Ea dovedește totodată că elevii dela Belle-Arte primesc o pregătire temeinică.

ARTURO LANCELLOTTI



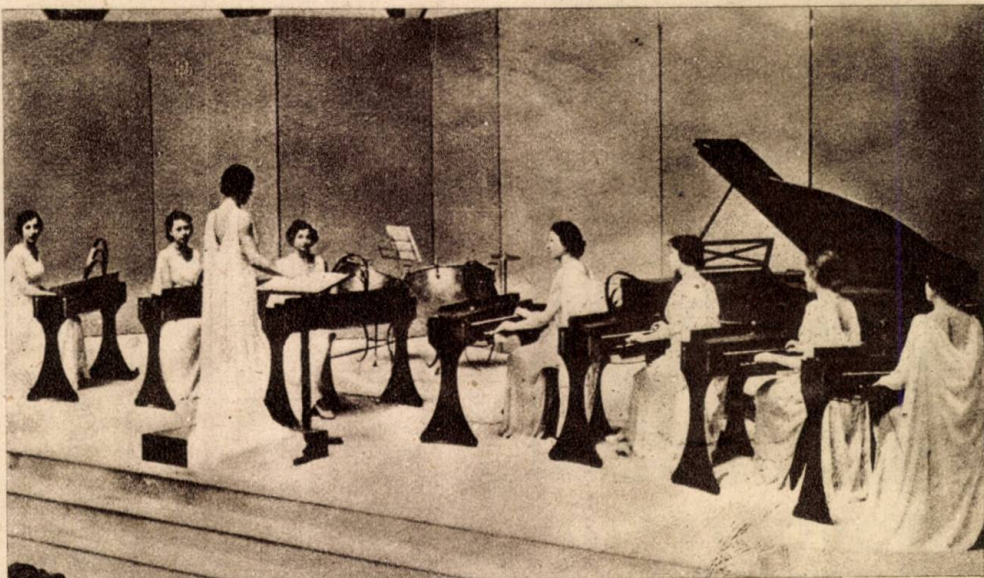
Salonul ceramicii

Muzică DIN ET ER

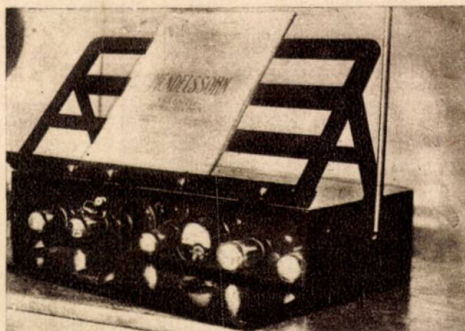
Din actualele instrumente de muzică, realizăm sumele care au entuziasmat și fermecat pe toți muzicienii dela începutul omenirii și până la sfârșitul veacului trecut. Numărul instrumentelor muzicale, pe care le-au născocit oamenii, este considerabil, dar numai puține dintre ele au supraviețuit. Chiar și aceste instrumente care ne-au rămas sunt încă susceptibile de perfecționare. În ce măsură și pe baza căror principii, e greu de răspuns. Este sigur însă că electricitatea va juca și în acest domeniu un rol de seamă. Intervenția poate introduce o schimbare fundamentală în tehnica instrumentelor muzicale.

Este probabil că instrumentele folosite astăzi se vor reduce la un număr din ce în ce mai mic de tipuri și poate chiar cu timpul vor dispărea. Acum au început să apară în sălile de concerte diferite instrumente muzicale electrice. Nu trebuie să ne mirăm că deocamdată rezultatul obținut este încă modest. Aceasta e soarta oricărei inovații, care are de luptat cu o rutină înrădăcinată.

Unul din aceste instrumente cere numai un singur executant: dirijorul. Toți ceilalți muzicanți dispar. Și, nici măcar faimoasa baghetă a dirijorului nu este indispensabilă. Prin simpla mișcare a mâinilor, în spațiul gol — fără cea mai ușoară atingere a instrumentului — operatorul nostru produce sunete. Vrajitorie? Desigur, într'un anumit înțeles al cuvântului. Dar cât de aproape se află această realitate de vrajitorie putem să ne dăm seama constatând legătura între cauzele atât de mici — o simplă mișcare a brațelor — și efectul atât de uimitor: crearea unei adevărate orchestre, care nici nu există. E momentul să lămurim această taină impresionantă.

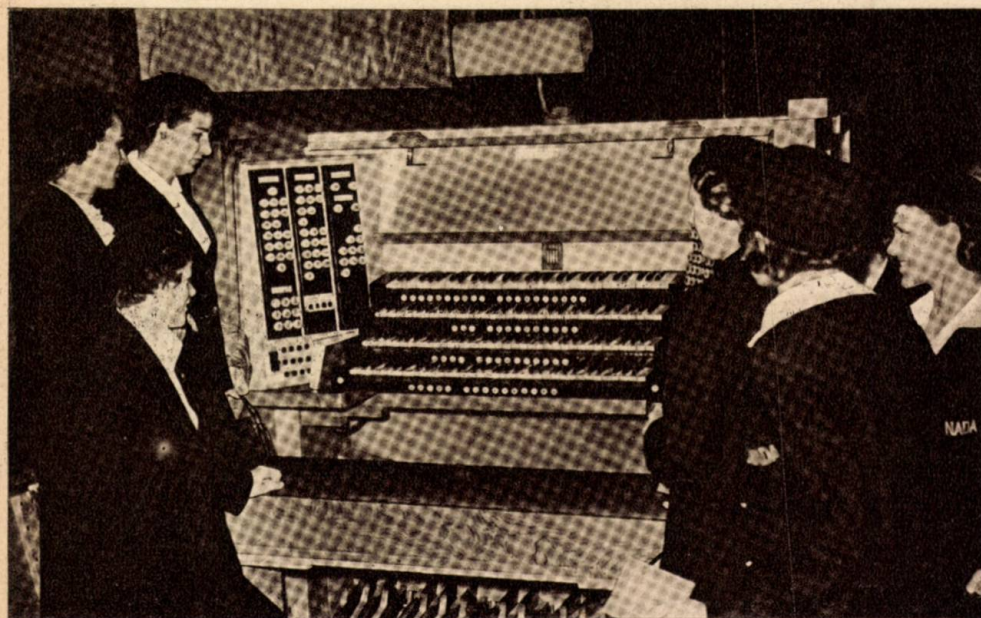


Un ansamblu de plane radioelectrice



THEREMINOVOX

Un model recent de orgă radioelectrică



Pe pupitrul dirijorului se află fixată o baghetă verticală de metal, iar lateral un inel metalic orizontal. Dirijorul pășește, învârtă un buton, începe să miște brațe, ca și cum ar vrea să dirijeze și imediat, dintr'un haut-parleur vine o muzică minunată.

Să nu credeți că e vorba de o glumă. Aceasta este invenția autentică a unui tehnician rus, care trăiește acum în America, unde a organizat numeroase demonstrațiuni cu minunatul său instrument muzical. De-altfel, o firmă americană de radio și gramofone a lansat acest aparat pe piață încă din 1930.

Noul instrument denumit „Thereminovax” n'are nici clape, nici coarde, nici cornete acustice, nici alte piese care să amintească vreun obicinuît instrument de muzică. Dacă apropiem mâna de bățul metalic — antena verticală — se produce un sunet care devine cu atât mai „bas” cu cât depărtăm mai mult mâna și cu atât mai înalt, cu cât o apropiem. Retrăgând complet mâna, dispăre și tonul. În niciun caz antena nu trebuie atinsă direct.

Inelul metalic, fixat în stânga aparatului — antena orizontală — servește numai pentru variația intensității sonore. Coborând mâna spre inel, tonul devine mai încet. Rezultă deci că mâna dreaptă reglează înălțimea sunetului, iar cea stângă tăria lui.

În aparatele de radio, folosite acum câțiva ani, atunci când apropiam mâna de dispozitivul de cuplaj, auziai adesea un fluerat puternic care înceta, în caz când retrăgeai mâna. Cu timpul, această perturbație a fost înlăturată prin introducerea unor pereți despărțitori între diferitele organe ale aparatului.

Încă din vremea aceea, Theremin și-a pus în gând să folosească acest fenomen

pentru realizarea unui nou instrument de muzică și în cele de urmă, a reușit.

Aparatul, prin două circuite de curent alternativ de înaltă frecvență, produce două sisteme de unde de frecvență neauzibilă. Dacă apropiem mâinile de cele două antene — cea verticală și cea orizontală — se naște un cuplaj între cele două circuite. Suprapunerea celor două oscilațiuni neauzibile pricinuește „sgomote”, adică oscilațiuni de frecvență auzibilă, a căror înălțime sonoră depinde de poziția mâinilor.

Tonurile dobândite pe această cale posedă unele însușiri ale violoncelului.

Astăzi există diferite instrumente de muzică electrică. „Thereminovax” a făcut numai începutul. Unul din cele mai cunoscute este așa numita „trioda sunătoare” a fizicianului italian Mazotto.

La acest aparat există o claviatură ca



Cum „lucrează” dirijorul undelor

la pian. Lipsesc însă coardele, care sunt înlocuite prin lămpi electrice, întocmai ca la un aparat modern de radio. La capătul lămpilor este montat un transformator obicinuit. Curentul de placă este adus la bobina primară, iar cel de grătar la bobina secundară, ceea ce produce o amplificare la reacție, manifestată printr'un fluierat, de o frecvență dependentă de însușirile speciale ale transformatorului.

Clapele servesc pentru aplicarea a diferite tensiuni la triodă; cu alte cuvinte pentru producerea unor oscilații de diferite frecvențe. Fiecare clapă corespunde din punct de vedere practic unei anumite note din gama muzicală.

Există deasemenea o orgă radio-electrică, în care tuburile sonore sunt înlocuite prin tot atâtea lămpi din care pornește câte un curent muzical de o anumită frecvență, adică susceptibil de a produce un anumit sunet. Una din cele mai mari orgi radioelectrice a fost construită pentru stația Radio-Paris. Ea posedă 400 de lămpi electronice plus lămpile amplificatoare corespunzătoare, precum și 60 de clape. Sunetul acestui instrument ultramodern este minunat. Orga radioelectrică emite tonuri, pe care nu le putem obține la niciun alt instrument muzical.

Posibilitățile muzicii radioelectrice sunt nelimitate în practică.

RADIO ȘI PREVEDEREA TIMPULUI

Nu te-a mirat oare, iubite cititor, faptul că în ultimii ani, buletinele meteorologice în legătură cu prevederea timpului sunt din ce în ce mai exacte?

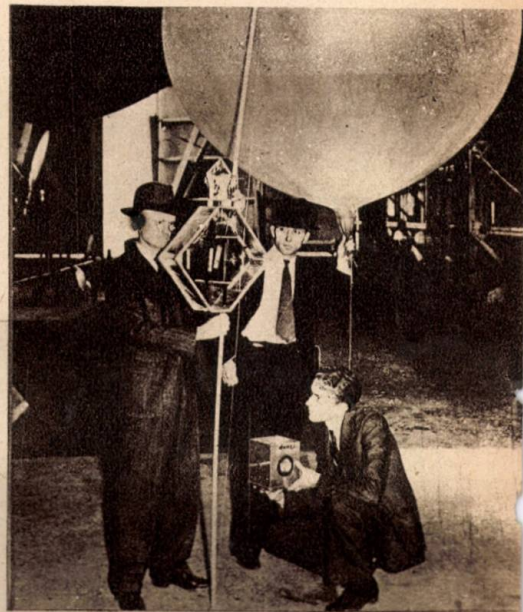
Pe când altă dată această prevedere era mai mult sau mai puțin o chestiune de noroc, astăzi știința, grație tehnicii moderne, este în măsură să-și extindă mult mai departe cercetările ei pe acest tărâm și cu o precizie mult mai mare.

Baloane echipate cu instrumente automate de înregistrare, sunt acum lansate în înălțimile văzduhului de stațiile meteorologice, iar sborul lor e urmărit din depărtare cu instrumente speciale de măsură.

Un asemenea procedeu presupune, firește, posibilitatea de regăsire a balonului, din care cauză, sistemul e aplicabil numai în ținuturile cu o populație mai deasă.

Un alt neajuns al acestei metode se datorește faptului că în orice caz trece o anumită vreme, până când instrumentele sunt readuse la stațiunea meteorologică, iar rezultatele ajung să fie folosite în mod practic pentru prevenirea vremii.

Și în acest domeniu, radio a realizat acum o îmbunătățire fundamentală. Într'adevăr, o combinație judicioasă de instrumente meteorologice, cu un mic emițător de T. F. F. permite o transmisiune fără fir automată dela distanță, a



Emițător de T. F. F. introdus în baloanele stratosferice pentru semnalizări automate meteorologice.

densatorul variabil, care determină lungimea de undă a emițătorului, se găsește într'un vas, cu ulei pur de parafină, care nu-i modifică capacitatea chiar la variațiile mari de temperatură.

La pornirea balonului, emițătorul și aparatul special de recepție sunt acordate între ele. Un termometru bimetalic, printr'o pârghie, acționează micul condensator variabil în circuitul de acord al emițătorului, pentru a provoca astfel o schimbare în lungimea de undă.

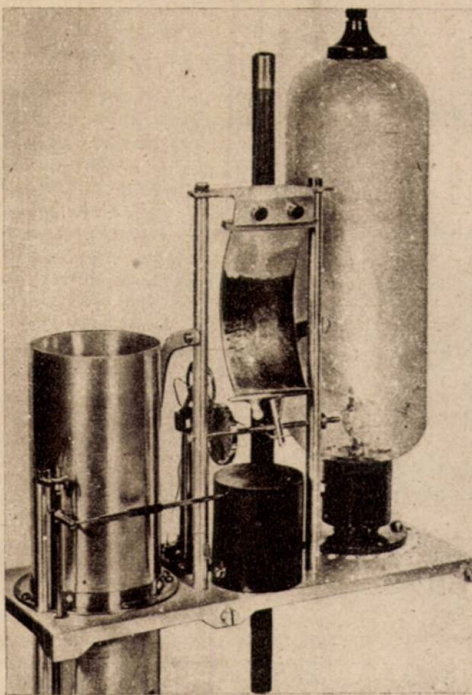
Schimbările lungimei de unde, înregistrate în mod continuu de recepțor sunt citite direct pe o scală, sub forma unor variațiuni de temperatură.

Această instalație, cunoscută sub numele de „radio-sonda” servește deci în primul rând pentru determinarea repartiției temperaturii în raport cu înălțimea deasupra pământului. Radio-sonda însă ne indică în același timp și un mijloc de aflare a înălțimii, operație care până acum se făcea prin procedee optice, aplicabile numai ziua, într'o atmosferă clară și un cer senin.

Obicinuita coloană barometrică ce-și schimbă înălțimea după presiunea atmosferică, acționează asupra unei roțițe de contact, care în anumite pozițiuni întrerupe circuitul anodic și deci și oscilația emițătorului. În aparatul de recepție se produc atunci semnale sub forma unor puncte, care indică observatorului o anumită înălțime. La urcare, radio-sonda e suspendată între jumătățile unui bipol vertical.

Dacă balonul plesnește în stratosferă, bipolul se ghemuește. Întrucât acum lipsește antena, semnele sunt păstrate în receptor și astfel măsurătoarea e terminată.

„Radio-sonda” însă ne vine din stratosferă printr'o mică parașută, în condițiuni care o asigură de orice vătămare.



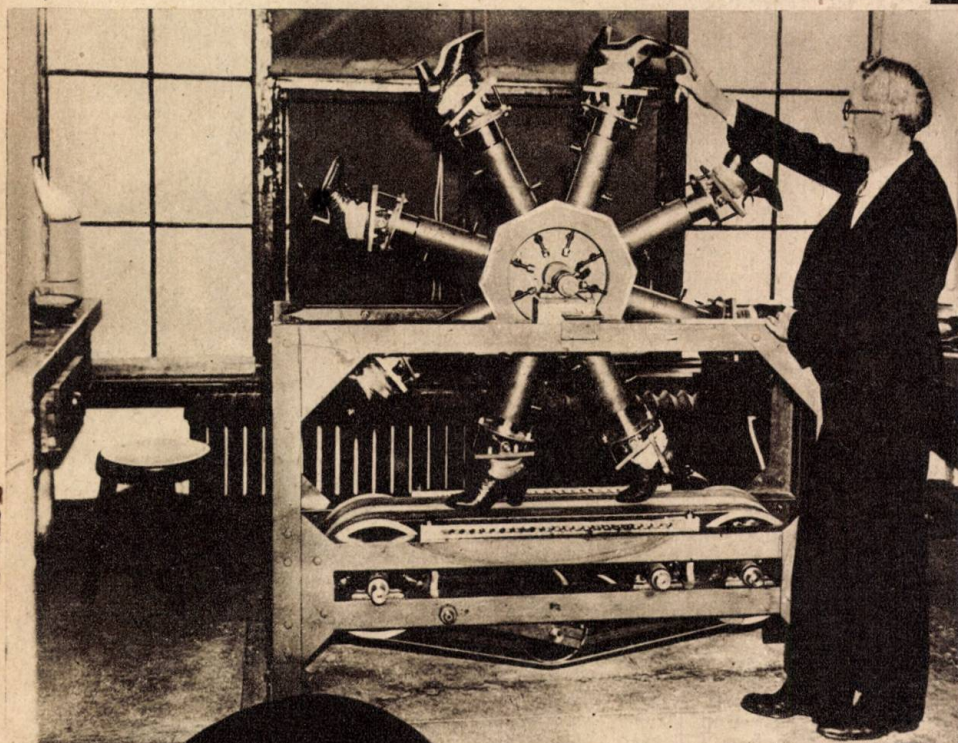
Radio-sonda

valorilor măsurate, chiar și din stratosferă.

Întrucât greutatea emițătorului este ceva mai mică decât un kilogram, avem posibilitatea să înălțăm balonul ce transportă acest emițător, până la înălțimi de 30.000 de metri. Pentru a înlătura influența indesezirabilă a temperaturii și umidității, care ar putea altera oarecum rezultatul măsurătorii, înregul emițător este închis într'un piston de sticlă. Con-

GHETELE CARE SE PLIMBĂ

În oficiul tehnologic al orașului Washington, materialele folosite în încălțăminte (pielea și talpa) sunt încercate la eforturile mecanice printr'un dispozitiv pe cât de practic pe atât de original. Spre a se studia durata de rezistență a ghetelor, o roată cu brațe, având la capătul lor aceste ghetete, este învârtită timp de câteva săptămâni încontinuu frecându-se cu o curea în mișcare, ceea ce permite o comparație între calitatea diferitelor materiale de încălțăminte.



CURIOZITĂȚI TECHNICE

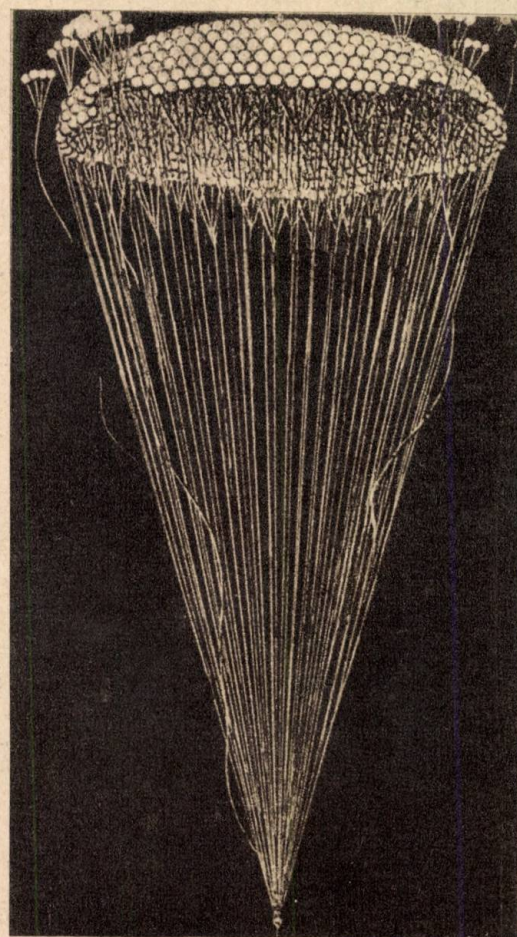


RADIO ÎN LOC DE „BAGHETE MAGICE”

Una din cele mai ciudate profesii în Anglia este desigur aceea a operatorilor în slujba serviciului hidraulic destinați să caute vinele de ape subterane, în cuprinsul orașului Londra. Metoda folosită este aceea a rabadmanților, numai că, în locul obicinuitei „baghete magice”, ei folosesc un receptor în formă de disc, legat cu o cască telefonică, dispozitivul fiind bazat pe principiile radiotehnice.

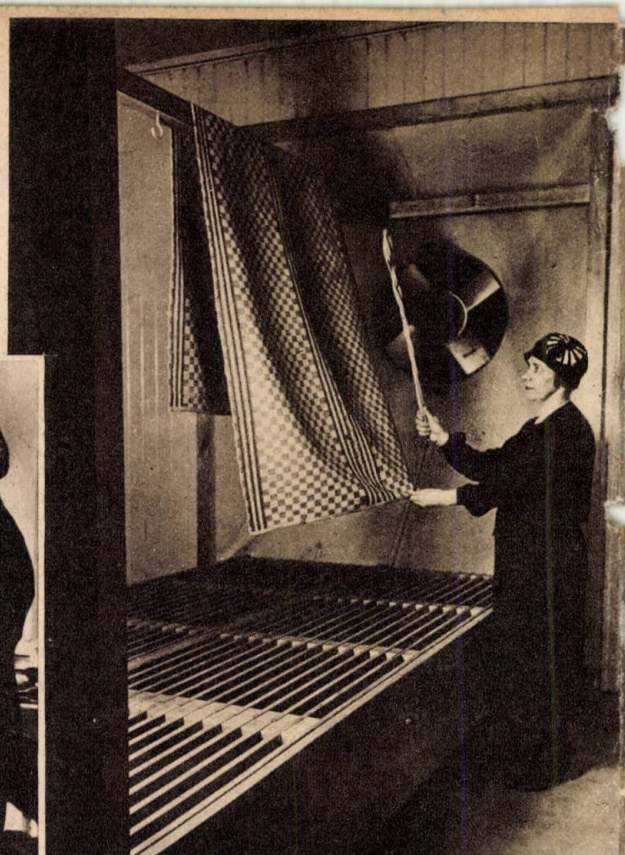
2000 DE BALOANE PENTRU O NACELĂ

Pentru a putea ridica o nacelă închisă, la o înălțime de peste 30.000 de metri, specialiștii au conceput, nu un singur balon uriaș, ca acelea care au servit până acum pentru explorarea stratosferei, ci 2000 de mici baloane, fiecare având un diametru de 4,50 metri. După cum se vede în figură, minuscule nacelă sferică este suspendată de 500 de funii, fiecare funie corespunzând la patru baloane. Înălțimea totală astfel obținută depășește 300 de metri. Odată înălțimea atinsă, coborârea devine posibilă prin liberarea succesivă a zecilor de ciorchini de câte patru baloane. Legătura care reunește cu nacela urmează să fie tăiată prin intermediul cartușelor de dinamică, explozie fiind comandată pe cale electrică.



GOSPODĂRIA MOTORIZATĂ

În Suedia s'a pus la punct un nou tip de locuință echipată cu toate înlesnirile confortului ultra-modern. Instalațiile practice transformă munca gospodinei într'o adevărată plăcere. Între altele, baterea covoarelor se face într'un canal de vânt, în mod igienic și simplu, întrucât tot praful este imediat absorbit.



RADIO ADEVERUL



Un inventator american a realizat
emițătorul receptor de radio, destul de
mic pentru a putea fi ținut în buzunar.

ANUL XIII • No. 596
18 FEBRUARIE 1940
32 PAGINI 5 LEI

Actualități



RADIO - RIGA

Radio-Riga este singura stație de emisiune în care nu numai studio-ul, dar și instalația de emisiune cu antenele sunt adăpostite într-o casă din centrul orașului. Se știe într-adevăr, că de obicei instalațiile tehnice sunt situate în afară de zona orașului, spre a nu perturba recepțiile radiofonice.

ȘARPELE LA MICROFON

Stația egipteană Radio-Cairo a introdus o inovație destul de stranie în programele ei. Un îmblânzitor a adus un șarpe în fața microfonului și astfel audiorii au putut să asculte un concert original alcătuit din graiul puțin obișnuit al acestor reptile.



RADIO PENTRU ȘCOLARI

Emisiunile radio-școlare ocupă o parte importantă în programele posturilor britanice, întrucât permit sutelor de mii de copii englezi evacuați din orașe să se fie în curent cu materiile de învățământ. În ilustrație, un grup de eleve refugiate într'un sat, urmărind o lecție, cu ajutorul radio-ului.

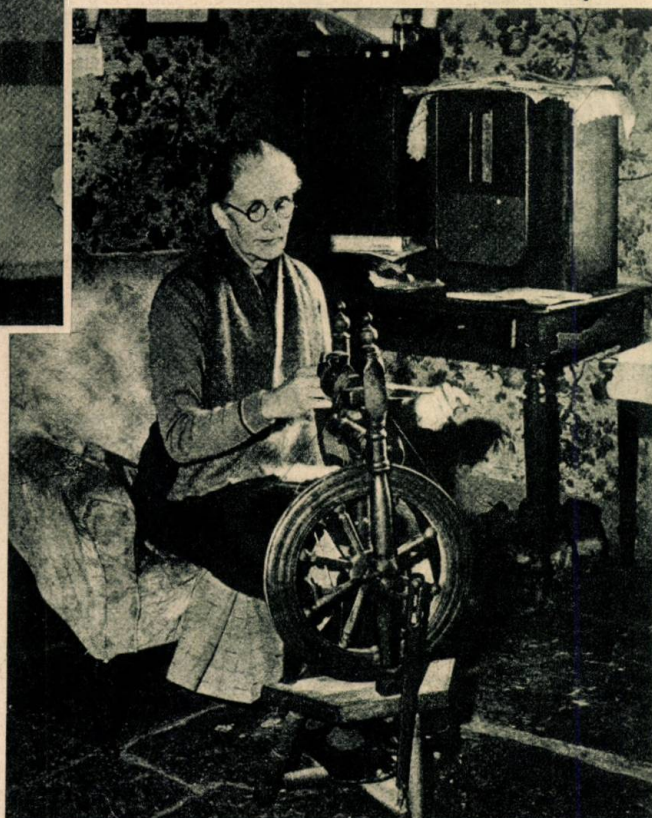


ARTIȘTII ROMÂNI ÎN STRĂINĂTATE

D-na Margareta Kozenn, cântăreață româncă, binecunoscută auditorului postului nostru, se află actualmente într'un turneu artistic în Statele Unite. Cu acest prilej a cântat cu mult succes muzică clasică și românească la microfonul postului New-York, precum și în cadrul unor concerte la „Schola Cantorum”.

TRADIȚIE ȘI MODERNISM

Această bătrână femeie dintr'un sat îndepărtat din Anglia lucrează la un războiu primitiv moștenit dela mama sa, ascultând în același timp ultimele știri la un aparat modern de radio.



RADIO-ADEVĖRUL

RADIOFONIE • TELEVIZIUNE • ȘTIINȚĂ PENTRU TOȚI

PROGRAME RADIOFONICE ÎN RĂZBOIU

— Lămuriri și îndrumări pentru auditori —

Auditorii de radio au putut, desigur, observa o serie de schimbări fundamentale în structura programelor radiofonice la stațiunile țărilor beligerante. Întrucât unii au exprimat anumite nedumeriri în legătură cu aceste modificări, socotim necesar să aducem lămuririle care vor înlesni urmărirea programelor.

După cum se știe, Anglia, Franța, Germania reprezintă țările cu cea mai puternică organizație radiofonică din Europa. Atât prin numărul și puterea stațiilor de emisie, cât și prin calitatea programelor difuzate la microfon, cele trei țări interesau pe auditorii de pretutindeni. Or, de peste cinci luni, cele trei țări se găsesc în stare de războiu și — ca o consecință firească — sdruncinarea generală datorită acestei stări speciale s'a repercutat și în organizarea radiodifuziunii.

La începutul războiului preocupările militare fiind covârșitoare, programele radiofonice — cel puțin acele de agrement și cultură generală — au căzut pe planul al doilea, întregul interes concentrându-se asupra emisiunilor cu caracter de propagandă (informațiuni, reportagii, conferințe), care alcătuiau așa zisul „războiu al undelor”. Partea muzicală a fost, dacă nu suprimate, în orice caz mult neglijată. La aceasta a contribuit dealtfel și faptul că mulți dintre interpreții microfonului — muzicieni, actori, conferențieri, etc., se găseau pe frontul de luptă.

O asemenea situație specială a condus la o nouă organizare a radiodifuziunii naționale. În timp de războiu radiodifuziunea devine o armă de luptă defensivă și ofensivă și mai puțin un mijloc de agrement. Era deci firesc ca statul să intervie în mod direct, limitând latitudinea programelor radiofonice și introducând un control direct al emisiunilor. De aci a rezultat o mai strânsă coordonare între diferitele stațiuni ale unei țări, care lucrau până atunci mai mult sau mai puțin independent. De astădată, bagheta stăpânirii impunea un ritm comun activității întregii rețele de radiodifuziune.

În sfârșit, teama de eventuale bombardări ale posturilor de radiodifuziune a contribuit și ea într-o anumită măsură la noua organizare a transmisiunilor prin radio.

Și acum, după ce am explicat condițiile speciale în care au fost nevoite să lucreze radiodifuziunea țărilor beligerante, să vedem care sunt trăsăturile caracteristice ale programelor la microfon, în aceste țări.

1) Anglia a suprimat o mare parte din stațiile ei de emisie pe unde mijlocii și lungi, păstrând numai două posturi ce emit un program comun, așa numitul „Home Programme” (Program Național), la care se adaugă din când în când

programe speciale pentru militari difuzate pe o a treia lungime de undă. Cauza acestei măsuri este dorința Angliei de a păstra ca rezervă instalațiile celorlalte posturi de emisie în cazul când vreuna din ele ar fi vătămate printr-o eventuală bombardare aeriană a inamicului. Dealtfel studio-urile Societății Britanice de Radiodifuziune (B.B.C.), în loc de a fi toate concentrate la Londra, ca până acum, sunt răspândite în diferite colțuri din provincie, tocmai din același spirit de prevedere în cazul unui atac aerian.

2) Posturile franceze, care emiteau până acum fiecare un program propriu, s'au unificat în două grupe, pentru simplificarea și cordonarea programelor. Unul din aceste grupuri cuprinde stația Paris P.T.T. precum și posturile regionale Bordeaux, Lyon, Marsilia, Nice, Rennes, Strassbourg și Toulouse, iar al doilea stația pe undă lungă Radio-Paris. Se obține astfel o importantă economie în cheltuielile de exploatare și mai ales se înlesnește controlul statului. Vom aminti că gruparea mai multor stațiuni într'un ansamblu comun, care transmite toate prin releu unul și același program, este de mult realizată în Italia, unde avem trei mari grupe de emisie, respectiv în frunte cu Roma, Milano și Florența.

3) În Germania procesul de simplificare și coordonare este deasemenea foar-



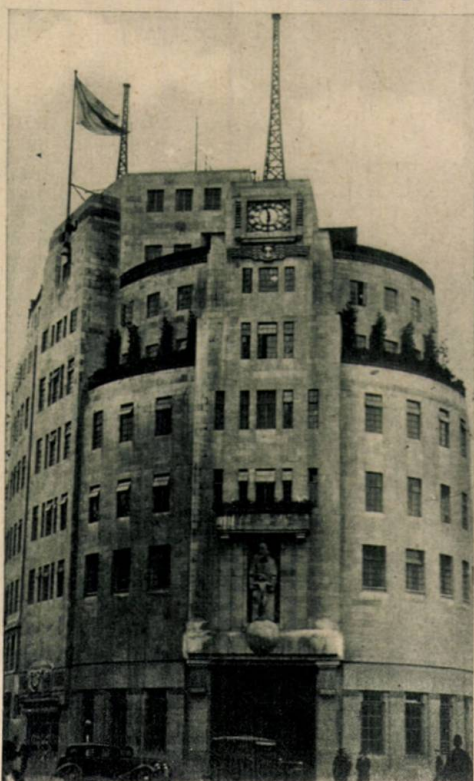
O centrală germană de transmisiuni pe unde scurte într'un tren

te accentuat. Fără a avea programe comune pe toată durata zilei, s'a introdus și aci o relativă unificare, întrucât știrile sunt transmise la aceleași ore de toate stațiunile germane, iar majoritatea posturilor preiau seara programul muzical al Berlinului. În plus, stațiile Berlin și Deutschlandsender au fost contopite într'un program comun.

4) În ceea ce privește programele stațiilor pe unde scurte, cititorii noștri au observat, desigur, că posturile Paris-Mondial, Daventry-Colonial (Londra) și Zeesen (Berlin) nu prezintă actualmente programe cotidiene, ci numai o schemă permanentă a programului, valabilă pe un mare interval de timp. Explicația este următoarea: stațiunile pe unde scurte, având o mare bătaie de emisie, și fiind oarecum ferite de neajunsul parazitilor recepției, sunt cele mai indicate pentru propaganda peste hotare. Ele servesc deaceia, în primul rând, pentru difuzarea știrilor în limbi străine, care au loc de mai multe ori pe zi, la ore dinainte fixate în mod permanent, pentru a fi mai ușor urmărite de auditorii străini. Or, numărul acestor buletine de știri este atât de mare (postul Daventry, de pildă difuzează acum știri de presă în 15 limbi străine), încât emisiunile muzicale și artistice aproape că nu-și găsesc locul în program decât într-o foarte mică măsură. Dacă mai adăugăm și faptul că tot pe unde scurte se transmit de preferință și conferințele de propagandă, atât de importante în actuala perioadă, înțelegem ușor de ce programele părții artistice nu mai pot fi anunțate în prealabil.

Credem că lămuririle de mai sus vor înlătura unele nedumeriri ale auditorilor și nădăjduim că vom ajunge cât mai curând la epocă de liniște și pace, când radio va înceta de a mai fi „războiul undelor”, spre a redeveni minunatul instrument de cultură și agrement, pentru care a fost destinat.

„Casa Radiofoniei” din Londra



GLASURI IN JURUL MICROFONULUI

Se adună de pretutindeni, se retransmizează în cadrul fagurelui care e programul, își așteaptă ora și minuta „emisiunii”, pentru a se înălța de pe firele vibrante ale antenei radio-stațiunii.

Glasuri, nenumărate glasuri... De toate timbrele, de toate culorile... ca să spunem așa... Unele mai pitorești decât altele, mai ciudate ori mai banale...

Glasuri care ne amintesc de cunoscuții noștri ori de stelele de cinema.

Sau acele glasuri care ne dau fiorul unei aducerii aminte îndepărtate, poate dintr-o altă viață trăită, cândva.

Glasuri — devenite familiare — agasante ori simpatice — de speakeri, glasuri de cântăreți, de diseuri și diseuse, glasuri de conferențieri, cărora un buton sucit le taie vorba din gât, de s'ar zice că ai procedat la o ghilotinare!

Glasuri autentice, ale marilor figuri sau glasuri „trase” pe discuri. Iată o bogată floră de timbre, stridente ori calde, suave ori guturale, tabagice, (asemeni clacksoanelor), unduioase ori abia stăpânite să nu mitralizeze într-o bălbăială penibilă...

Glasuri cu trac, în rostirea cărora vorbele își schimbă așezarea silabelor — (să nu scrii: bisalelor?).

Glasul trepidant al speakerului sportiv, urmând cu vorbe multe o cursă de cai — la Derby — ori o driblare de minge pe terenul de foot-ball!

Și pe urmă, celelalte glasuri... Glasul schimbăcios al ventrilogului.

Glasurile instrumentelor muzicale, adunate în tumultul orchestrei ori impresionând — în solo — urechea unică a microfonului!

E un dans fantastic, cu greu de imaginat... În mijlocul glasurelor, microfonul e impasibil, calm — pe trepidul său de fier, — ori suspendat, — arachnidă — de firele speciale!

Calm ca și inginerul de sunet, care alege tot ceea ce trebuie să aleagă, omițând ceea ce e de prisos! Altfel, cine știe, microfonul ar putea suferi de pe urma unei supradozării!

Varietatea programului îngăduie microfonului să mai răsuflă! Altfel, nu mai departe, ce s'ar face — bietul — dacă programul unei zile, spre pildă, ar conține numai primadone? Ar fi excesiv și nehygienic! — ne poate replica amicul microfon, acest personagiu într-o ureche! — Iată-l, așadar, — binecuvântând binevenita doză electromagnetică, care-i îngăduie să rămână liniștit, în studio, fără să mai fie străbătuț de fiorii electrici trebuitori — și silit să înfrunte toate fanteziile de interpretare ale unei arii wagneriene, — cu glasul unei octogenare primadone!

Microfonul cu bloc de marmură a fost înlocuit cu micro-ul de metal. Oricum, capacitatea sa de rezistență nu a scăzut. Poate rămâne nemișcat, în fața avalanșei de glasuri, de pretutindeni!

P.



PE MARGINEA PROGRAMULUI MUZICAL

„SIMFONIA 5-a” DE MENDELSSOHN

Duminică 18 Februarie, ora 11.15, se transmite de la Ateneul Român concertul „Orchestra simfonice militare”, dirijat de d. Egizio Massini. Programul începe cu Simfonia 5-a în re-minor (Reforma) de Mendelssohn.

Această lucrare a fost executată pentru prima oară la Berlin, 1832 sub direcția autorului. Titlul îi vine de la folosirea coralelor protestante, în special a celeia din mișcarea treia, care pare împrumutat din cântecul de slujbă și cântecul luteranilor, de la Reforma încoace, i-au dat un înțeles religios.



Prima bucată a acestei simfonii începe cu un Andante. Introducerea fixează caracterul sever al lucrării, bazat pe un motiv (A), pe care-l cântă corzile. Allegro con fuoco, care urmează, cuprinde două teme din care (B) adesea folosită în dezvoltare. A doua mișcare este un Allegro vivace. Mișcarea treia, cea mai importantă, începe printr'un Andante care pregătește intrarea corului (C), încredințat lemnurilor pe care-l întăresc alăturările și în jurul cărora corzile brodează arpegii sincopate. Mișcarea se însufletește, asistăm la o poziție de teme vioade în Allegro vivace, până la corul auster care încheie în cele din urmă Allegro maestoso.

GLAZUNOW

Luni 19 Februarie, la ora 21 vom asculta în cadrul ciclului „Portrete de compozitori”, selecțiuni la plăci din operele compozitorului rus Glazunow.

Alexandru Constantinovici Glazunow s'a născut la Petersburg, în 10 August 1865, ca fiu al unui librar. Ajunge repede elevul lui Rimsky-Korsakow, cu care a lucrat terminându-și cursurile teoretice și cele de compoziție în mai puțin de un an și jumătate. În vârstă de 13 ani atrage atenția lui Balakirew asupra talentului său de compozitor și la 16 ani, — că licean încă — scrie prima simfonie, a cărei instrumentație o reface de patru ori, înainte de a o da la tipărit.

Compozitor fecund, ne-a dat în total opt simfonii, numeroase suite, lucrări de muzică de cameră, precum și un minunat concert pentru violoncel și orchestră.

Deși are un stil mai puțin specific rusesc decât al celorlalți compozitori naționali, Glazunow posedă o tehnică orchestrală desăvârșită, iar dezvoltarea materialului muzical revelează o mână de maestru.

Primele lucrări revelează un caracter mai pronunțat naționalist, cu timpul însă devine din ce în ce mai eclectic. Muzica națională o întâlnim în special în lucrările sale de muzică de cameră.

RAPSODIA SPANIOLĂ DE LISZT

Luni 19 Februarie, la ora 22.30, d-na Madeleine Cocorăscu va executa un concert de pian, în cadrul căruia vom asculta „Rapsodia spaniolă” de Liszt.

Această lucrare poartă ca subtitlu: „Vârtej din Spania” și „Jota aragoneză”. Ea cuprinde un mare preludiu unde abundă intervențiile și înfloriturile. Tema din „Vârtej” apa-



FR. LISZT

re întâiu ca un marș nocturn din depărtare. Ea crește progresiv, mărindu-se cu o intervenție în acord. „Jota” formează un contrast. Foarte ritmată și pianistică, ea slujește ca legătură între prima temă și o frază lungă.



R. STRAUSS

CONCERT PIAN ȘI ORCHESTRA DE RACHMANINOFF

Simfonica „Filarmonice” de Joi 22 Februarie transmis de la Ateneul Român, va fi condus de d. George Georgescu. După „Concerto grosso în re-minor” de Händel, se va executa „Concert în do-minor” pentru pian și orchestră de Rachmaninoff, solist fiind d. Walter Gieseking.

După insuccesul „Simfoniei I” în 1897, Rachmaninoff se întoarce la Moscova sdruncinat sufletește. Timp de peste un an, el rămâne inactiv, lipsit de încredere în sine. Acceptând să cânte la Londra, la „Societatea Filarmonică”, obține un succes, care-i ridică curajul. Atunci consimte să scrie un al doi-

lea concert pentru pian, destinat acestei instituții. Această lucrare este tributară concertului în si bemol-minor de Ceaikowsky, având și unele caracteristici listziene. Ea reunește melodii cu tendințe de virtuositate, forma fiind destul de liberă din cauza unor pasagii tratate ca improvizații. Rachmaninoff a cunoscut această manieră, prin profesorul său, un elev al lui Liszt, care l-a învățat astfel procedeele „școlii neo-germane”. Impresia pe care o produce concertul cu contrastele lui de patos și elegie, de pasiune și măreție, este din cele mai puternice.

„BURLESCA” DE RICH. STRAUSS

În partea a doua a simfonicii se va executa „Burlesca” pentru pian și orchestră de R. Strauss.

Richard Strauss a scris această lucrare în 1885-86 dedicând-o pianistului compozitor Eugène D'Albert. „Burlesca”, operă de tinerețe, ocupă totuși un loc de frunte în repertoriul compozitorului și participă deja la extraordinaria lui virtuositate de orchestrare. Este întrucâtva un vals tratat simfonic. O primă temă în re-minor o auzim dela început. Un alt motiv în fa-major este căutat în urmă de către pianul solo. Bucata ia la sfârșit o înfățișare marțială.

Desvoltarea temelor are loc prin dialoguri spirituale dintre soliști și orchestră. O scurtă cadență este încredințată finalului înainte de Coda.

„TILL EULENSPIEGEL” DE R. STRAUSS

Simfonica se termină cu „Till Eulenspiegel”, poem simfonic de Richard Strauss.

Această lucrare, care datează din 1895, e una din acelea care desvâluează, sub forma cea mai agreabilă, virtuositatea orchestrală uluitoare a lui Richard Strauss.

„Till Eulenspiegel” este un personaj din Flandra, un soi de mucalit îndrăzneț și obraznic, gata oricând să joace feste burghezilor din orașul său, sau cumetrelor din mahalale.

Acest vagabond, care își strecoară printre degete, încarnează în legende nordice, o fantezie deslănțuită de morală, dar simpatică în fond.

Richard Strauss, într-o descriere vioaie și trepidantă, a reușit cu o rară ăscușină de compoziție, să ne înfățișeze o încarnare muzicală a eroului, remarcabilă prin relieful ei și executată, cu un brio amețitor.

Emisiunile săptămânii *Din viața*



ROMANIA

DUMINICĂ 18 II 1940

1875 m. RADIO-ROMANIA 150 kw.
160 kHz.

364.5 m. BUCUREȘTI 12 kw.
823 kHz.

9.55: ORA RELIGIOASĂ:

I. Clopote.

II. Serviciul religios transmis dela Sf. Patriarhie.

11.15: Concertul Orchestrei simfonice militare, dirij. de Egizzio Massini (Transmisie dela Ateneul Român): Simfonia V-a în re-minor („Reforma”) de Mendelssohn; Concert în la major pentru vioară și orchestră de Mozart (solo vioară: D-na Lilla d'Albore).

PAUZA.

Concert pentru pian și orchestră de Ceaikowsky (solo pian: D-na Magda Nicolau); Uvertura „Leonora No. 3” de Beethoven.

13.15: Ora. Cota Dunării și a barei Sulina. SPECTACOLE. Știri artistice și culturale. Sport.

13.28: Uvertură de operete (discuri): Uvertură la „Voevodul țiganilor” de Johann Strauss; Uvertură la „Orfeu în Infern” de Offenbach; Uvertură la „Băieții veseli” de Suppé; Uvertură la „Mikado-ul” de Sullivan.

14.00: Radio jurnal.

14.20: Cântece românești. D-ra Ioana Radu (voce), acomp. de taraf: De cine dorul se leagă; Pădure și iar pădure; Dorule și-o jale grea; Am în vale patru boi; Coboară neică coboară; Pune-mă jandarm călare; La Ciolpan la crucea'naltă; Pe deal pe la Cornățel.

14.50: Radiofonice; Publicații; Variații.

15.00: Vestii și sfaturi agricole.

15.15: ORA SATULUI:

I. Lascarov-Moldovanu: De vorbă cu sătenii.

II. Corul Căminului Cultural „Răsăritul”.

III. Gazeta sătenilor, de Valeriu Măgureanu.

16.15: JURNALUL PREMILITAR.

16.30: Muzică variată (discuri): Amintiri dela bal, selecțiuni de valsuri; Mângâiere de Liszt (pian: Mark Hambourg); Potpuriu din opereta „După divorț” de Fall (voce: Lillie Claus); Potpuriu de melodii de Künneke; Muzică de balet din „Faust” de Gounod.

17.15: ORA „MUNCA ȘI VOE BUNA”:

I. Curse grătare” adaptare radiofonică după opereta lui Franz Lehar, cu subiect din viața „Micilor meseriași”.

II. — Știri tehnice.

III. Jurnalul muncitorului.

18.15: Ora. Mersul premii.

18.17: Fanfara Atelierelelor Principale C.F.R. Simeria, cond. de Eftimie Bugariu: Marșul Atelierelelor C.F.R. Simeria de E. Bugariu; Uvertura „Regina” de Rossini; Aur și argint, vals de Lehar; Cântecul iubit al Reginei României; Fata bănațeană, potpuriu de E. Bugariu; Invâr-

tita din Orăștie armonizată de Eftimie Bugariu.

19.00: SAPTAMANA.

19.15: Muzică de dans (discuri): Espana, paso doble și Marquita, vals de Luccesi; Carioca de Bochmann și Carioca de Leur; M'am gândit la tine, tango de Borgmann și Tago-Habanera de Brühne (voce: Eric Helgar); Două fox-troturi de Fischer; Potpuriu de valsuri.

RADIO ROMANIA

19.50: Radio-jurnal în limba maghiară.

RADIO BUCUREȘTI

19.50: Continuarea muzicii de dans (discuri): Rumba de Gomez și Rumba de Solé; Geloze, tango de Gade și Caravana, fox de Ellington.

RADIO ROMANIA și RADIO BUCUREȘTI

20.00: Craiova, de Al. Popescu-Telega.

20.15: Cântece oltenesti, d-ra Rodica Bujor (voce) acomp. de taraf: Doină oltenească; Mă suii în deal la cucă; La fântâna din Făget; La Tismana într-o grădină; Jocuri oltenesti (taraf); Ce ai în gură Mărioară; Iarna grea muerea rea.

20.45: Radio-jurnal (I).

21.00: „NUNTA JEANNETTE”, operă într'un act de Victor Massé;

DISTRIBUȚIA

Jeannetta

Lisette Dima

Jean

Aurel Borneanu

Orchestra de concert Radio, dirij. de Th. Rogalski.

22.00: Radio-jurnal (II); Rezultatele sportive.



N. Kirișescu

22.20: TEATRU: „DARUL PENTRU CEI DEPARTE” piesă radiofonică de N. Kirișescu;

DISTRIBUȚIA

Geta

Viorica Anghel

Paul

George Baldovin

Tiriplic

Alex. Giugaru

Alec

Paul Stratilat

Un client

At. Mitric

Crainicul

Mihai Zirra

Irina

Cella Dima

Nety

Ileana Brătianu

Lily

Carmen Tăutu.

Regia artistică: Victor Bumbești

23.15—24.00: Muzică ușoară (discuri): Patineurii, vals de Waldteufel și Nunta vântului, vals de Hall; Voiu aștepta, slowfox de Olivieri; și Fox de Kirchestein (voce: Tino Rossi); Parfumul meu de Kirsch și Da, Doamnă de Jary (voce: Rosita Serrano); Fox și Slowfox de Peter Kreuder (pian: autorul); Potpuriu de melodii de Robert Stolz; Umbră și lumină, tango de Nissim și Adio Neapole, tango de Murzilli; Melodie de Bixio (voce: Gino Sinimberghi); Hora aranjată de Iliescu.

O CONFERINȚĂ DE ACTUALITATE

Marți 13 Februarie, la ora 18, d. prof. Dr. Hurmuzescu a rostit la Universitatea Ateneului Român, o interesantă conferință, de acută actualitate, despre „Războiul undelor electrice”.

Un Trio Interesant de Muzică Modernă

În seara de Luni 19 Februarie orele 20.15, ne rezervă plăcerea de a asculta din nou la posturile noastre de radio pe d-nii Sandu Fieraru și Sergiu Radian.

De data aceasta excelenți pianisti și-au asigurat concursul d-rei Jessie Winter a cărei voce, va fi o fericită complectare a bine cunoscutului cuplu de muzică modernă.

COSCIUG CU TELEFON

Teama de moarte aparentă, l-a hotărât pe negustorul bulgar Sotir Constantinoff din Sofia, să introducă în testamentul său următoarea măsură de precauție:

Cosciugul în care avea să fie înmormântat trebuie să cuprindă o sticlă cu apă de băut și o pâine proaspătă. Printr-o gaură practică în capacul cosciugului va străbate un tub pneumatic, care iese la suprafață. În sfârșit, în cosciug va fi instalat un telefon, legat cu locuința familiei decedatului.

În felul acesta, Constantinoff va avea posibilitatea să între repede în legătură cu lumea din afară, în cazul când s'ar deștepta dintr-o eventuală moarte aparentă. Toate dispozițiile testamentare au fost îndeplinite, afară de instalația telefonică, pe care administrația Poștei a refuzat s'o execute. În locul aparatului telefon s'a instalat o simplă sonerie care lega mormântul cu locuința defunctului.

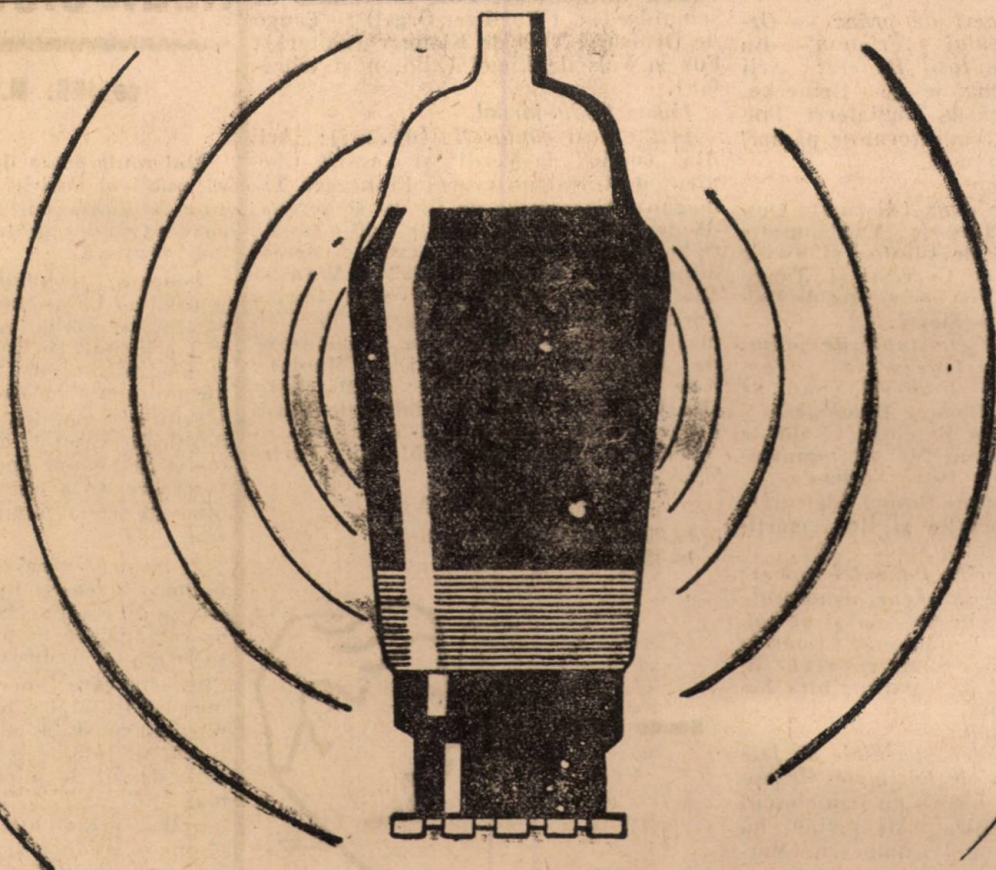
OROARE DE RADIO

Stația de radio din Los-Angeles (California) a fost nu de mult sediul unei aventuri tragice care ne arată câte spirite exaltate și nebuni în libertate se găsesc astăzi în lume. Iată cum s'au petrecut lucrurile:

Pe când doi tineri cari aveau ambiția să ajungă speakeri ai stației de emisiune, așteptau momentul ca să apară în fața microfonului și se așezau liniștiți într-o sală de așteptare, un oarecare C. Walter, un vâjgan cu o figură de boxeur și umerii enormi se năpusti în anticamera postului, rezeșindu-se la cei doi tineri cu un cuțit în mână. Rănille, pe care le-a primit unul din cei doi candidați, sunt atât de grave încât e probabil că nu va mai supraviețui. Celălalt a fost pur și simplu doborât de nebunul furios.

Intervenind personalul postului, care a cerut imediat ajutorul poliției, d. Walter a primit o severă corecție. Interogată asupra motivelor care au determinat criza sa de furie el se mulțumi să răspundă la toate întrebările: „Am oroare de radio”!

Lucrul e cu atât mai ciudat, cu cât poliția a stabilit că asasinul este un lucrător electrician care merge din oraș în oraș în Statele-Unite, tocmai pentru a repara aparatele de radio ale particularilor.



NU AȘTEPTAȚI!

ASTĂZI CHIAZ. TREBUE SĂ ȘITI CE AVEȚI DE FĂCUT. APARATUL DV. DE RADIO ESTE ÎN ORDINE? PENTRU ORICE EVENTUALITATE LUĂȚI-VĂ CÂTEVA LĂMPI DE REZERVĂ. NOUI — CEL PUȚIN O LAMPĂ FINALĂ! NU VĂ EXPUNEȚI SĂ STĂȚI ÎN FAȚA UNUI APARAT DE RADIO. MUT. TOCMAI ÎN MOMENTUL CÂND AUDIȚIA ESTE MAI INTERESANTĂ! CEREȚI LĂMPILE CU RENAME MONOLED.

PHILIPS

"Miniwatt"

UN PRODUS AL CELOR MAI MARI FABRICI DE RADIO DIN LUME!

212,6 m. RADIO CHIȘINĂU 20 Kw.

9.45: ORA RELIGIOASĂ.

I. Serviciul religios transmis de la Catedrala Metropolitană din Chișinău.

II. Predica, de Preotul Buruiană Galaction.

14.00: Ora. Concert de prânz — Orchestra restaurantului „Trianon” din Chișinău, cond. de Iosif Budeer: Arie naționale; Vals romantic de Heinecke; Serenada napolitană de Tagliaferri; Potpuriu din opereta „Vânzătorul de păsări” de Zeller; Arie naționale.

14.30: Radio-jurnal.

14.45: Muzică de dans (discuri): Quickstep și Vals de Hassal; Vals musette de Steurs; Foxtrot de Clinton și Swing de Evans; Tango de Gorressi și Tango de Melfi; Polca de Fischer și Fox de Del-tour; Paso doble de Siegel.

15.15: Închiderea emisiunii de prânz.

21.00: Ora. Concert de seară — Fanfara regimentului 6 Grăniceri, cond. de Lt. Petre Șerban: „Floarea României” — potpuriu național de Paschill; Valorile vieții, vals de Marian; Marșul regimentului 6 Grăniceri de Petre Șerban.

21.30: Orch. Grigoraș Dinicu (discuri): Doina Oltului; Ciocărlia și Hora mărțișorului.

21.40: D-na Ecaterina Popovici (voce): Cîntece populare basarabene armonizate de Vasile Popovici: Pe sub cer și pe sub stele; Colo'n vale la fântână; Lung îi drumul în cea lume; Și-am zis verde liliac; Supărat puiul de aseară; Chira badei Chiră; Cumătriță.

22.00: Radio-jurnal.

22.15: Corul Școlii Eparhiale de fete din Chișinău, cond. de Părintele Alexandru Cristea: Imnul nostru de Danielescu; Dorul de Baci; Aoleu frate peline; La malurile Prutului de Porumbescu; Marșul străjerilor de Ionescu.

22.40: Cântăreți români de muzică ușoară (discuri): Doi cocoși și o găină și Ieri te-am văzut la braț cu altul de Villnou (voce: Petre Alexandru); Cine bate'n ușă, slow de Villnou (voce: Stroe și Vasilache) și Mereu e primăvară de Villnou (voce: Nicu Stoenescu); A nins în calea mea și Un zâmbet de Villnou (voce: N. Orășanu); Pe nisip ne-am scris iubirea de Villnou și Astăzi e ziua ta de Vasilescu (voce: Nicu Stoenescu); Nu-mi pasă și Coniță fii draguță de Villnou (voce: P. Alexandru); Dormi somni ușor, dragă Baby de Kirișescu (voce: Cristian Vasile).

23.15: Închiderea emisiunii.

LUNI

19 II 1940

1875 m. RADIO-ROMANIA 150 kw.

160 kHz.

364.5 m. BUCUREȘTI 12 kw.

823 kHz.

12.00: Ora, Cota Dunării și a barei Sulina; Sfaturi gospodărești și igienice.

12.10: Selecțiuni din operele lui Verdi (discuri): Preludiul act. I. din „Traviata” (Orch. Operei Scala, dirij. de Carlo Sabajno); Arie din „Simon Boccanegra” și „Puterea destinului” (voce: Heinrich Schlusnus); Arie din „Falstaff” (voce: Toti dal Monte); Actul III din „Rigoletto” (voce: Piazza, Baccaloni, Folgar, De Cristoff, Pagliughi și Orch. Operei Scala, dirij. de Carlo Sabajno).

13.00: Instrumente diferite (discuri): Potpuriu de slagăre de Borchert (Wulitzer Orgel); Uvertura „Wilhelm Tell” de Rossini și Fox de Wiedoeft (saxofon); Polca de Mersowsky și Gânduri de primăvară (Bandonion).

13.20: Ora; SPECTACOLE; Știri artistice și culturale; Sport.

13.30: Continuarea concertului de instrumente diferite (discuri): Selecțiuni de melodii (două pian); Două polci de Vossen (armonică); Fox, intermezzo de Schmidseider (Wurlitzer-Orgel); Tango de Ortuso și Vals de Klenner (ghitară); Fox și Vals de Engel (xilofon și vibrafon).

14.00: Radio-jurnal.

14.20: Mari cântăreți (discuri): Arie din „Otello” de Verdi și „André Chénier” de Giordano (voce: Francesco Tamagno); Carceleras de Chapi și Serenadă de Tosti (voce: Amelita Galli-Curci); Ochi albaștri de Denza (voce: Beniamino Gigli); Arie din „Aida” de Verdi și Mia Piccirella de Gomez (voce: Enrico Caruso); Poloneza din „Mignon” de Thomas și Arie din „Linda de Chamounix” de Donizetti (voce: Toti dal Monte); Arie din „Traviata” (voce: Mattia Battistini) și Duet din „Traviata” de Verdi (voce: Mattia Battistini și Moscica).

15.00: Radiofonice; Publicații; Variații.

RADIO ROMANIA

19.00: Ora; Mersul vremii.

19.02: Cronică literară.



Sandu Fieraru

19.15: DEBUTANȚI LA RADIO: D-ra Dora Orevceanu (voce): Tiberiu Brediceanu: a) Câte flori pe deal în sus; b) Bagă Doamne luna'n nor; c) Vai badiță dragi ne-avem; Câptec de leagăn de Brăiloiu.

19.30: Cântonete de Tosti, voce: Mircea Nemens: Ultimul cântec; Adio; Lună de vară; Mă gândesc; Chitarata din Abruzzi.

19.50: Radio-jurnal în limba maghiară.

RADIO ROMANIA și RADIO BUCUREȘTI

20.00: Bucureștii acum 50 de ani (I): Orașul, Camera, de N. Petrașcu.

20.20: Muzică ușoară la două pian, Sandu Fieraru și Sergiu Radian: voce: Jessie Winter: Mood Indigo, blues de Ellington; Potpuriu din filmul „Să dansăm” de Gershwin; I can't give you anything but love, fox de Hugh și Fields (voce: Jessie Winter); Vreau să am un jazz, fox din revista „Hollywood junior” de Fieraru și Radian; That old feeling, slow de Brown (voce: Jessie Winter); Nice People, fox de Malcolm (voce: Jessie Winter); Sweet Sue de Harris și Young.

20.45: Radio-jurnal (I).

21.00: Portrete de compozitori: GLAZUNOV, Prezentare muzicală: Stenka Razin, poem simfonic (Orch. Conservatorului din Bruxelles, dirij. de Désiré Defauw); Orientală (Quartetul Pro Arte); Ballabile din „Violențele dragostei” și Baccanala din „Anotimpurile” (Orch. Covent Garden, dirij. de John Barbirolli); Concert în la minor (vioară: Jascha Heifetz și Orch. filarm. din Londra, dirij. de John Barbirolli); Toamna din baletul „Anotimpurile”.

22.10: Radio-jurnal (II): Sport.

22.30: Concert de pian, D-ra Madeleine Cocorăscu: Fantezie și Fuga în sol mi-

CĂRȚI NOU

Radioelectricitate

de ING. M. KONTESCHWELLER

Mai mult poate decât în orice altă țară, publicul nostru — chiar cel înzestrat cu o anumită cultură generală — este cu desăvârșire profan în materie de știință pozitivă.

Folosim telefonul, ascultăm la radio și asistăm la spectacolele filmului sonor, fără să încercăm măcar cea mai ușoară curiozitate în legătură cu principiul și mecanismul de funcționare ale acestor minunate născociri tehnice.

Știința și tehnica sunt pentru cei mai mulți un capitol, care trebuie lăsat exclusiv pe seama specialiștilor, iar orice încercare de a pătrunde tainele lor e dinainte condamnată, ca ceva inaccesibil.

E drept că această lacună se datorește în mare parte și lipsei unor lucrări potrivite de popularizare științifică, în limba română, de natură să stimuleze și să satisfacă o curiozitate binefăcătoare. Cititorul, care încearcă să abordeze un manual tratând o problemă de știință aplicată, constată cu oarecare descurajare că nu întâlnește decât o expunere aridă, destul de plicticoasă sau — în cel mai bun caz — o înșirare de rezultate practice, prezentate de-a gata, fără nicio lămurire simplă și luminoasă care să-i satisfacă spiritul dornic de cunoștințe.

D. inginer M. Konteschweller — un adevărat om de știință, înzestrat în plus cu un minunat dar de popularizare — este unul dintre puținii autori care a reușit prin lucrările sale să trezească pentru cei mulți, interesul firesc ce-l merită știința și tehnica modernă. D. Konteschweller nu plutește nici-un moment în sfera abstracțiilor inaccesibile. El are un spirit precis, pozitiv, un talent de sistematizare, de simplificare, chiar și a noțiunilor celor mai complexe. Exersat printr-o îndelungă practică de experimentator și expert în aplicațiile științifice, d-sa a găsit, ca publicist și conferențiar, cea mai reușită formă de popularizare a radiotehnicii.

Amatorii români îi sunt adânc recunoscători pentru minunatul manual de teorie și practică intitulat „Radio pentru Toți”, lucrare premiată de Academia Română și al cărui succes de librărie e confirmat de faptul că această carte s'a epuizat, în scurtă vreme, dela apariția ei. Auditorii noștri de radio au avut de asemenea prilejul să-i admire talentul de popularizator în seria de conferințe cu subiecte radiotehnice, rostite acum câțiva ani la microfonul românesc și publicate ulterior în volumul „Actualități radiofonice”, epuizat de asemenea în scurtă vreme.

Ultimele sale lucrări „Telemecanica” și „Televiziunea”, — din care revista noastră a publicat câteva capitole mai caracteristice — au întâmpinat de asemenea o primire deosebit de favorabilă din partea cititorilor. Se cuvine de altfel să insistăm asupra faptului că volumul „Telemecanica” este poate singura monografie completă în acest domeniu, nu numai în bibliografia românească, ci chiar și în cea occidentală. D. Konte-